GRUDZIEŃ 2021 – STYCZEŃ 2022

czas na Wnętrze

MAGAZYN PEŁEN INSPIRACJI



czas na Prezenty

137 pomysłów na wspaniałe podarunki

204 strony trendów

Stylowe Święta

Najmodniejsze dekoracje, wzory i kolory tego sezonu

WWW.CZASNAWNETRZE.PL

Cena 14,90 zł (w tym 8% VAT) Indeks: 258709

ISSN 2080-9190

9 772080 919213 12>

Nr 12-01/21-22

FABRYKA MEBLI

LAYMAN

ZESKANUJ KOD!

LAYMAN.PL



LAYMAN KUCHNIE WARTE DIAMENTÓW

KOLEKCJA MODUŁ DESIGN
WYRÓŻNIONA PRESTIŻOWĄ NAGRODĄ

DIAMENT meblarstwa 2022

82-300 ELBLĄG, UL. SŁONECZNIKOWA 10 • **DZIAŁ HANDLOWY:** TEL.: +48 (55) 234 88 77 • E-MAIL: MEBLE@LAYMAN.PL

eprasa.pl 5a1c975c96

CIARKO® DESIGN

SHOWROOM
Plac Konesera 6, lokal U2B
03-736 Warszawa



eprasa.pl 5a1c975c96



eprasa.pl 5a1c975c96





Pawlak & Stawarski dla OMNIRES

NEO M+

„Projektując NEO odwoływaliśmy się
do neoklasycystycznych form, łącząc współczesny
minimalizm z tradycyjnymi klasycznymi detalami.
Wyraziste podcięcie przy podstawie, łuki i subtelnie
wykończone ranty nadają kolekcji eleganckiego
i ponadczasowego charakteru.”

Kolekcja NEO została stworzona
z polskiej skały dolomitowej.

omnires.com/neo

OMNIRES

eprasa.pl 5a1c975c96

spis treści

NA OKŁADCE

Nowe życie w starym domu

Siedmioosobowa rodzina z Holandii zaprosiła nas do siebie, by pokazać, jak obchodzi się u nich Święta.

STRONA 96







Jak w ramie *wystroju*

Spójna gama kolorystyczna jest kluczem aranżacji tego modernistycznego mieszkania

STRONA 110

Kwestia *zaufania*

Dom w podwarszawskich Babicach prezentuje efekt, który jest zachwycający

STRONA 122



Najnowsze trendy na Święta

Czas na Wnętrze nie tylko na papierze

Wydanie mobilne
Ma już ponad **12 milionów** pobranych artykułów. Jesteśmy na Appstore oraz Google Play

Portal internetowy
Mamy już ponad **200 000** użytkowników. Znajdź nas na www.czasnawnetrze.pl

Instagram
Obserwuje nas ponad **21 000** osób. Dołącz do nich na instagram.com/czasnawnetrze

Facebook
Dołącz do **100 000** lubiących nas na www.facebook.pl/czasnawnetrze

12 *Inspiracje*
Cztery nowe kolory Świąt

20 *Moda*
Przywitajmy Nowy Rok w srebrze i w złocie

24 *Mistrz*
Luksus według Gabrielli Crespi

30 *Zjawisko*
Designerskie formy zapachów

32 *Odkrycia*
Lampa Bibe inspirowana pracami Eileen Gray

34 *Rzecz kultowa*
Ptaki, które zaprojektował Oiva Toikka



eprasa.pl 5a1c975c96

TARANKO

MEBLE









www.**mebletaranko**.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

spis treści



Zadbajmy o porządek w kuchni
podczas przygotowań do Gwiazdki



Ozdoby,
które
odmienią
Twój dom

38 *Biżuteria*
Zdobione kamieniami piękne kształty marki Motyle

40 *Rynek*
Srebrne i platerowane naczynia oraz sztućce do serwowania

44 *Wystawy*
Co, gdzie i kiedy w galeriach i muzeach

132 *Dossier*
Najnowsze sprzęty AGD i kuchenne innowacje

150 *Na czasie*
Wszystko, co potrzebne, by ogrzać nas podczas zimowych wieczorów

156 *Ciekawe rozwiązania*
Praktyczne pomysły na idealne domowe biuro

162 *Zawsze modne*
Jak we współczesnym salonie połączyć różne funkcje

178 *Czas na zakupy*
Barwy, dzięki którym nadamy łazience charakter

186 *Zielony zakątek*
Poinsecja – gwiazda świątecznych dekoracji

190 *Relacje* **194** *Nowości* **198** *Wizytownik* **200** *Prenumerata* **201** *Adresownik* **202** *Zachwyt*



Temat Numeru

Perfekcyjny stół na Święta

STRONA 46



eprasa.pl 5a1c975c96



Wszystkiego pięknego!

To jest ten moment, ten czas, ta chwila! Nadchodzą Święta Bożego Narodzenia i nie liczy się wówczas nic ponad moc naszych dobrych życzeń.

Czego my, jako redakcja magazynu Czas na Wnętrze, moglibyśmy sobie życzyć? Nieustannych inspiracji! Aby świat był ciągle dla nas łaskawy i zaskakiwał nas wciąż swoimi możliwościami, inwencją designerów, kreatywnością architektów. Co miesiąc wyszukujemy perełki, wnętrzarskie rozwiązania, technologiczne innowacje, które ułatwiają nam wszystkim życie. Robimy to, bo naprawdę wierzymy, że nasze domy i mieszkania zasługują na to, co najlepsze!

W tym numerze oczywiście królują Święta. Dlatego wyszukaliśmy specjalne bożonarodzeniowe Inspiracje, nasz Temat Numeru poświęciliśmy świątecznym stołom, a w specjalnie przygotowanym, autorskim dodatku Czas na Prezenty pokazujemy aż 137 pomysłów na wspaniałe podarunki. Wszystko po to, aby zarówno nasze, jak i Państwa Święta były naprawdę udane. Mamy nadzieję, że w kolejny rok wejdziemy razem i wspólnie będziemy celebrować niejedną piękną chwilę, nie tylko od święta. Bo pamiętajmy, że małe cuda zdarzają się przecież codziennie! Nie czekajmy na nie cały rok, tylko żyjmy pięknie w każdy, zwyczajny na pierwszy rzut oka dzień. A my wciąż będziemy podpowiadać, gdzie znaleźć do tego odpowiednie inspiracje!

Anna Grużewska

Anna Grużewska
Redaktor Naczelna

Zdjęcia Jacek Poremba, makijaż Julita Jaskółka, produkcja Dorota Sikorska/Vizja Art



Zapraszamy na Czas na Wnętrze w internecie

Kochasz piękne wnętrza? Szukasz inspiracji? Interesujesz się designem? Zajrzyj na naszą stronę internetową! Specjalnie dla naszych Czytelników przygotowaliśmy jeszcze więcej materiałów poświęconych kreowaniu pięknej przestrzeni wokół nas! **www.czasnawnetrze.pl**

eprasa.pl 5a1c975c96

Nasze rekomendacje

1 Zrodzone w ogniu

Dzieła mistrzów pędzla przenoszone techniką emalierską przy użyciu specjalnych farb na miedziane płytki i wypalane w wysokiej temperaturze to prawdziwa gratka dla entuzjastów wyrafinowanych akcentów we wnętrzu.

www.rosenthal-gallery.com



2 Wyjątkowy upominek

Kolekcja porcelanowych aniołków co roku powiększa się o nowy wzór. Każda z figur to uniwersalny pomysł na prezent, który pozwala niekiedy wyrazić więcej niż słowa.

www.rosenthal.pl





3 Zapach dla domu

Fascynacja bogactwem świata perfum i najlepsze tradycje toskańskich rzemieślników składają się na produkty marki Dr. Vranjes, które dostępne są już w salonach Rosenthal. Flakony o minimalistycznej formie w dyskretny sposób odmienią wnętrze kompozycjami zapachowymi prosto z Florencji.

4 Michael Aram

Z szacunku do rękodzieła amerykański projektant tworzy codzienne przedmioty, które zwracają uwagę niecodzienną formą. „Must have" dla entuzjastów niepowtarzalnych aranżacji świątecznego stołu!

www.rosenthal-gallery.com





5 Białe złoto

Miłośnicy oryginalnej biżuterii mogą cieszyć się kolekcją, w której główną rolę odgrywa porcelana Rosenthal. Potraktowana jak szlachetny kamień i oprawiona w czyste srebro pokryte 24-karatowym złotem, zachwyca jako unikatowy obiekt jubilerski.



6 Włoski styl

Dzięki bogatej tradycji, współpracy z najlepszymi projektantami oraz najnowszym technologiom, marka Sambonet proponuje sztućce i akcesoria łączące funkcjonalność z wyszukaną formą, wśród których uwagę zwracają zwłaszcza te w odcieniach miedzi, złota, a nawet czerni! **www.rosenthal.pl**

eprasa.pl 5a1c975c96



KOMPLET SZKLANYCH PÓŁMISKÓW
Zara Home, 155,70 zł



BOMBKA CHOINKOWA Z KOLEKCJI ELEGANT GLAMOUR
Miloo Home, 25 zł



ZŁOTY WIANEK NA DRZWI
Bloomingville, nowość

Więcej *odwagi!*



WELWETOWA BOMBKA
Nordal, nowość

Soczysty kolor wina zestawiony z połyskującym złotem to pomysł na świąteczną aranżację dla tych, którzy lubią robić wrażenie.



KOLEKCJA ŚWIĄTECZNA 2021
zdjęcie aranżacyjne Westwing

LAMPA CLARITY
Maison Berger Paris, lampeberger.com.pl, 230 zł

WAZON CALLUM
10 cm, Bloomingville, Fabryka Form, 74 zł



ŚWIĄTECZNA FIGURKA
Jotex, 299 zł



KRZESŁO EZRA
Micadoni, SF Meble, 1193 zł



PUF CHERRY
KARE, 455 zł

STÓŁ JADALNIANY Z DREWNA PATCH
Boca do Lobo, cena na zapytanie

opracowanie Adrianna Tarnowska, Robert Pieńkowski, zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96



Po latach nieobecności na polski rynek wraca porcelana miśnieńska. Ta najstarsza europejska manufaktura znana jest z filigranowych figur i osiągającego rekordowe ceny legendarnego „Serwisu Łabędziego". Amatorów współczesnych wzorów ucieszy natomiast wiadomość, że poza malowanymi ręcznie unikatami powstała również kolekcja kubków. Ich śmiałe dekoracje i użytkowy charakter znajdą uznanie osób ceniących proste formy oraz wysublimowane wzornictwo.

www.meissen.com.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

SZTUCZNA TRAWA PAMPASOWA
Audenza,
144 zł

LAMPA WISZĄCA EOS
Umage, Fabryka Form,
od 455 zł

RÓŻOWE BOMBKI CHOINKOWE
Nordal,
nowość

Chłodny *róż*

Subtelne pastele prezentują się świetnie w świątecznych aranżacjach i wnoszą do nich nutę romantyzmu.

opracowanie Adrianna Tarnowska,
Robert Pieńkowski, zdjęcia materiały prasowe

KOMPLET KIELISZKÓW
Audenza,
265 zł

ŚWIECA THE CALM ONE
Little Carma Co, 155 zł

SOFA CAMDEN
Cult Furniture,
6442 zł

WAZON ASYM CAMEO
30 cm, kolekcja
jubileuszowa „60x12"
rosenthal.pl,
1110 zł

SZKLANY WAZON
The Grey Works, 263 zł

STOLIK KAWOWY ANTIGUA
Westwing
Collection,
689,90 zł

PUF MARIE
Cult Furniture, 478 zł

eprasa.pl 5a1c975c96

DIAMENT meblarstwa 2020

nieograniczone możliwości

Funflex



Patrząc każdego dnia na rozwój naszych dzieci, uczymy się postrzegać meble i ich funkcjonalność oczami najmłodszych.

Tworząc markę Inmondo, naszym głównym celem było zaprojektować meble, które będą inspirowały dzieci do podjęcia próby samodzielnego kreowania przestrzeni, w której każda spędzona chwila będzie przyjemnością.
Zachęcamy wszystkich najmłodszych do uruchomienia wyobraźni i wyruszenia w niesamowitą podróż przez tworzenie i odkrywanie ich własnej przestrzeni.

W świecie mebli Inmondo stworzysz dziecięce wspomnienia pełne radości i miłości.

inmondo
room to discover

www.inmondo.pl

eprasa.pl 5a1c975c96



KOLEKCJA ŚWIĄTECZNA 2021
zdjęcie aranżacyjne Westwing

ROZETA PAPIEROWA
55 cm, Bloomingville, From Nord, 229 zł

GWIAZDA FROZEN
55 cm, Jotex, 199 zł

GIRLANDA CHOINKOWA
Bloomingville, nowość

Zew *natury*

Wspaniale czujemy się wśród naturalnych odcieni beżu i złamanych bieli. Taka paleta barw sprawdzi się nie tylko w ciepłe dni.

DYWAN PEDERSBORG
133 x 195 cm, IKEA, 349 zł

SOFA KASPER
Adriana Furniture, cena na zapytanie

LAMPKA STOŁOWA Z PRZEZROCZYSTYM TRZONEM
Jotex, 1099 zł

STOLIK KAWOWY ERIE
Nordal, Nordic Decoration Home, 3409 zł

KOC Z DOMIESZKĄ WEŁNY
H&M Home, 399, 99 zł

opracowanie Adrianna Tarnowska, Robert Pieńkowski, zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96









DOM MODNIE URZĄDZONY – **TAKŻE OD ŚWIĘTA**



„Bożonarodzeniowa klasyka, rustykalny klimat czy nowoczesny nastrój – odkryj je wszystkie."

Małgorzata Socha



„Złoto, srebro, czerwień, zieleń, a może granat? Paleta kolorów do Twojego wyboru."

Ewa Kasprzyk

Odkryj prawdziwe bogactwo świątecznych dekoracji
w salonach Agata i na **www.agatameble.pl**

agata

eprasa.pl 5a1c975c96



PLAKAT ANGEL
50 x 70 cm,
Desenio,
115 zł



LAMPA EIKON BASIC
Schneid, Nedgis,
1372 zł



KOMPLET ŚWIEC LED TRUE GLOW
Lights4fun,
160 zł/4 szt.

Wieczna *zieleń*

Srebrzystozielone gałązki eukaliptusa od kilku lat zdobią nasze bożonarodzeniowe wnętrza. Sprawmy, by ten odcień został z nami na dłużej.



SZTUCZNY WIANEK Z EUKALIPTUSA
Home Lux Co, 160 zł



PAPIEROWA OZDOBA ŚWIĄTECZNA
H&M Home, 14,99 zł



WELWETOWA PODUSZKA
Idyll Home,
155 zł

STOLIK KINGSTON
Cult Furniture,
800 zł

STOLIK BALTIMORE
Cult Furniture,
424 zł

SOFA LE NOIR
Adriana Furniture,
cena na zapytanie

opracowanie Adrianna Tarnowska,
Robert Pieńkowski, zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96



eprasa.pl 5a1c975c96



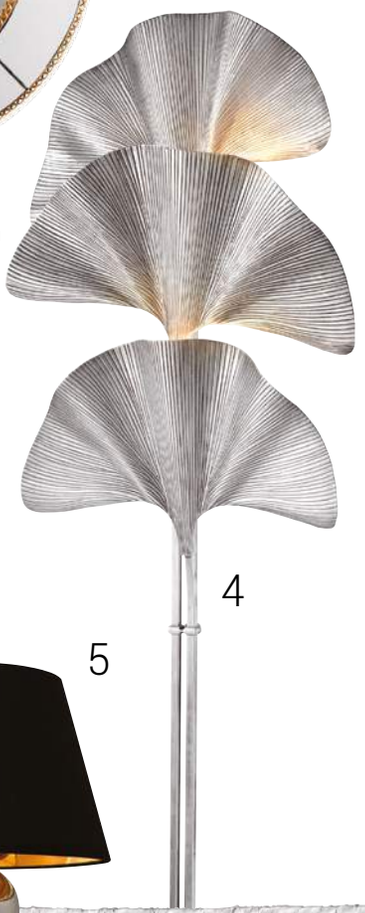
1



2



3



4



Kolekcja H&M Studio A/W21

Szlachetne metale

Nowy rok to nowy początek. Przywitajmy go z odrobiną blasku srebra i złota.

tekst **Adrianna Tarnowska**

Czyste intencje

Pragmatyzm i romantyzm – te dwie cechy opisują sympatyków srebra.



5



7

6

8

9

1. Lampa ścienna Newton, BOCA DO LOBO, 11 122 zł 2. Lampa wisząca Empire Snooker, LUXXU, cena na zapytanie 3. Lustro Crown, LUXXU, cena na zapytanie 4. Lampa Las Palmas, Eichholtz, ROSSI, 11 850 zł 5. Lampa stołowa Little Crush II, MINEHEART, 1139 zł 6. Sofa Entice, KOKET, 50 412 zł 7. Szafka Forest, BOCA DO LOBO, 64 094 zł 8. Stołek Bolvardi, KOKET, 11 902 zł 9. Stolik kawowy Chiswick, CULT FURNITURE, 3792 zł

zdjęcia materiały prasowe

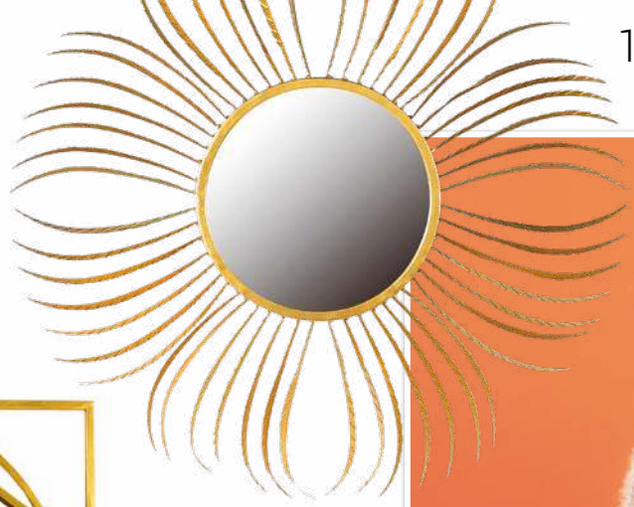
eprasa.pl 5a1c975c96



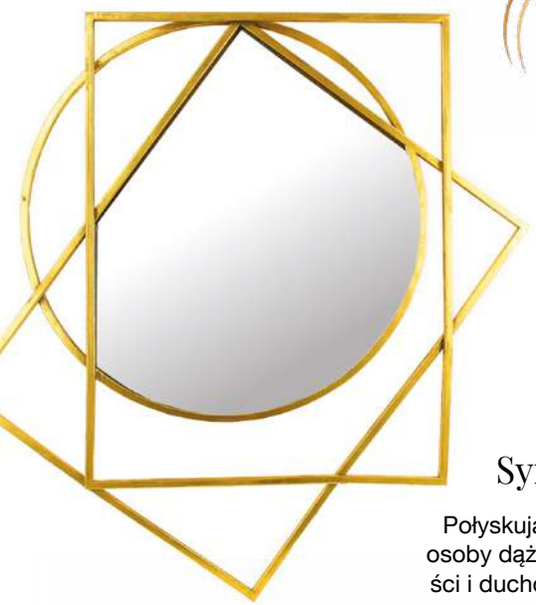
wistil
ĆMIELÓW 1790 · CHODZIEŻ 1852 · Ćmielów Design Studio · LUBIANA
POLSKA GRUPA PORCELANOWA

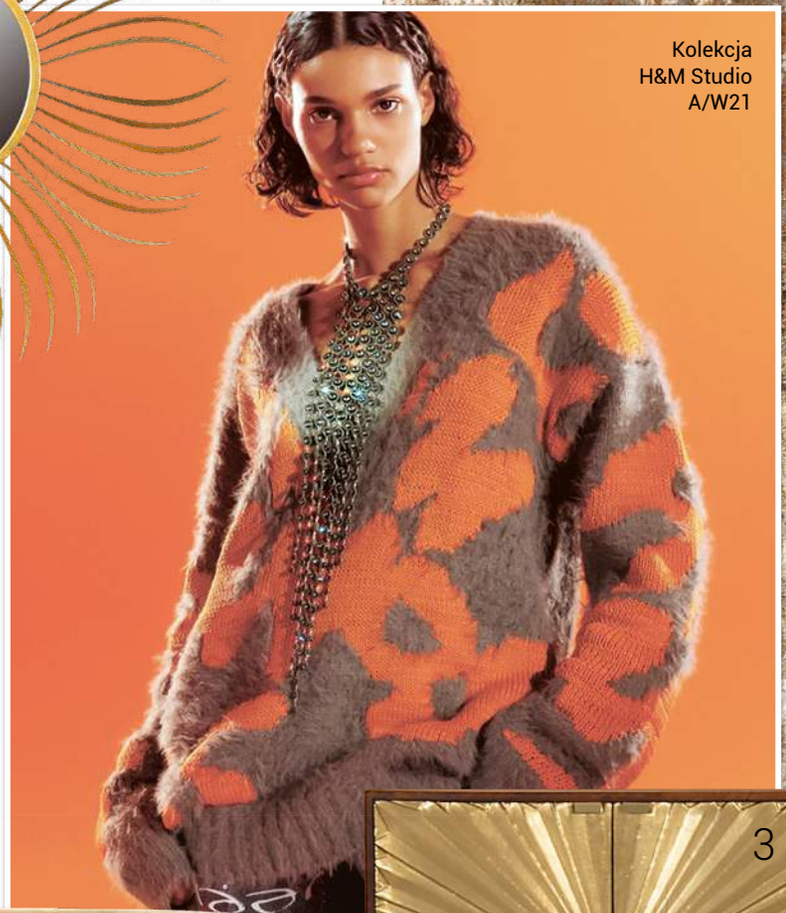
porcelana.pl
/PORCELANA.LUBIANA /porcelanalubiana
Zakłady Porcelany Stołowej „Lubiana" S.A., 83-407 Łubiana k. Kościerzyny, ul. Zakładowa1, www.lubiana.com.pl
SALON FIRMOWY: 83-407 Łubiana k. Kościerzyny, ul. Zakładowa1, tel: (58) 687 07 72, (58) 680 35 30, mail: sklep.fabryczny@lubiana.pl
HURTOWNIA PRZYZAKŁADOWA: LUBIANA-HURT Sp. z o.o, 83-407 Łubiana, tel: (58) 680 36 85, tel/fax: (58) 687 41 07, sklep.lubianahurt.pl
eprasa.pl 5a1c975c96

1



2





Kolekcja
H&M Studio
A/W21

Symbol chwały

Połyskujące złoto wybierają osoby dążące do doskonałości i duchowego oświecenia.

3



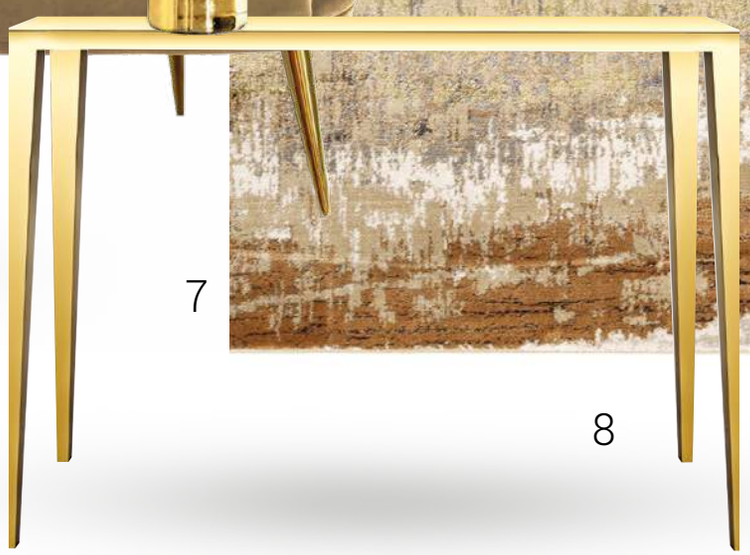
4



5

6

7



8

1. Okrągłe lustro Sunrise, THE FRENCH BEDROOM & CO, 515 zł 2. Lustro Gold Shapes, AUDENZA, 759 zł 3. Komoda Inca, HOUSECOSY, 2381 zł
4. Sofa Nessa, KOKET, 21 030 zł 5. Złote kieliszki koktajlowe, IDYLL HOME, 135 zł/2 szt. 6. Puf z frędzlami Isabella, KOKET, cena na zapytanie
7. Dywan Dune, LIME LACE, 645 zł 8. Złota konsola, MINEHEART, 10 579 zł

eprasa.pl 5a1c975c96

COSMOLight®



DOSTĘPNA JUŻ WKRÓTCE!









seria **BOW** ™

projektant: Magda Fornal

eprasa.pl 5a1c975c96

COSMOLIGHT.PL

Twórczy *impuls*

Charyzmą, urodą i talentem Gabrielli Crespi zachwycała się arystokracja na całym świecie. Przyjaźniła się z Audrey Hepburn i Hubertem de Givenchy. Jej projekty kupowała księżna Marina Sabaudzka, królowa Belgii Paola oraz członkowie katarskiej rodziny królewskiej.

tekst **Małgorzata Stalmierska**

Od dzieciństwa kochała sztukę i lubiła tworzyć. Jej matka, Emma Caimi Pellini, była projektantką biżuterii haute couture, kobietą niezwykle kreatywną i obdarzoną wyjątkowym gustem. Ojciec zaś był inżynierem mechanikiem. Gabriella Crespi była ich idealną mieszanką, łączyła talent artystyczny i mechaniczną precyzję, w swoich projektach zawsze zachowując doskonałą równowagę między piękną formą a niezawodną funkcją. Studiowała sztukę w Akademii Sztuk Pięknych w Mediolanie, a potem zdecydowała się na naukę na Wydziale Architektury tutejszej politechniki. Były lata 40. XX wieku i taki wybór kierunku studiów dla dziewczyny pochodzącej z dobrego domu stanowił bardzo odważny ruch. Ale Gabriella była uparta i odważna.
O tworzeniu myślała nieustannie i przez całe życie nie rozstawała się ze szkicownikiem, podobnie jak z ogromnymi kapeluszami, które zaczęła nosić dla ochrony przed atakami migreny, a które szybko stały się jej znakiem rozpoznawczym.



Bar Ovale to piękny, wykonany z polerowanego, błyszczącego mosiądzu barek z serii Menhir, powstały około 1976 roku. Wygląda jak luksusowa rzeźba, a jednocześnie jest niezwykle praktyczny,

eprasa.pl 5a1c975c96



zdjęcia Photo Archivio Gabriella Crespi, Klaus-Hartmut Olbricht, Fausto Mazza, Maria Vittoria Backhaus



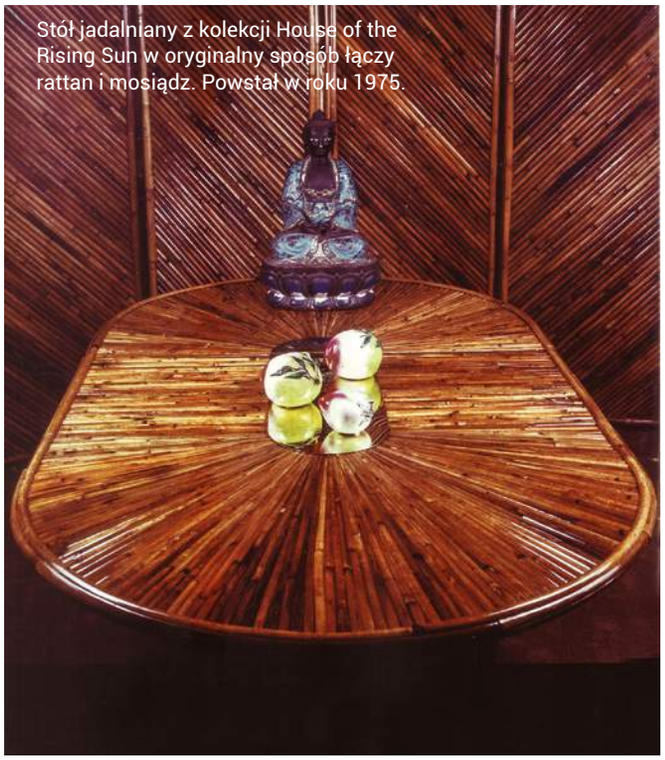
Gabriella Crespi (1922-2017)

Włoska projektantka i artystka, absolwentka Wydziału Architektury na politechnice w Mediolanie. Od lat pięćdziesiątych tworzyła jednocześnie meble i inne formy użytkowe oraz rzeźby. Jest ikoną włoskiego designu połowy XX wieku. Była nowoczesna i odważna, a jej prace łączyły zmysłowość i wyrafinowanie z radykalnym podejściem do projektowania oraz dbałością o funkcjonalny aspekt przedmiotu.



Rozkładany niski stolik Tavolino Scultura z samego mosiądzu lub mosiądzu i lakierowanego drewna został zaprojektowany w 1976 r. i ponownie wdrożony do produkcji w 2019 roku przez Dimoregallery.

eprasa.pl 5a1c975c96



Stół jadalniany z kolekcji House of the Rising Sun w oryginalny sposób łączy rattan i mosiądz. Powstał w roku 1975.

W latach 50. zaczęła tworzyć unikatowe, bardzo szykowne, nieco barokowe obiekty: pudełka, elementy zastawy stołowej czy figurki zwierząt. Wykonane ze szlachetnych gatunków drewna i metalu, ozdobione poetyckimi frazami, były na początku upominkami dla przyjaciół. Szybko jednak o tych pięknych przedmiotach dowiedział się Christian Dior i od razu postanowił kupić je do swojego paryskiego butiku.

Później wszystko potoczyło się błyskawicznie. Crespi otworzyła showroom w centrum Mediolanu, po rozwodzie z mężem w 1963 roku przeniesiony do Rzymu. Jej klientelą była przede wszystkim arystokracja, dla której projektowa wyrafinowane przedmioty, wykonywane ręcznie w pojedynczych egzemplarzach. I choć Crespi nigdy nie była projektantką przemysłową, szersza sława przyszła w latach 70., razem z linią mebli Plurimi, wykonanych z polerowanego, błyszczącego mosiądzu. Ale nie bała się także kontrastów i równie chętnie sięgała po takie materiałów jak bambus, zafascynowana jego naturalnością.

Jej kariera rozkwitała, kiedy mając 65 lat postanowiła rozdać swój majątek i wyjechać w Himalaje, aby złożyć śluby milczenia i prowadzić ascetyczny, medytacyjny styl życia, podążając za grupą akolitów Sri Munirajiego. Do Włoch Crespi przyjeżdżała jednak regularnie, żeby odwiedzić dzieci. Tu też, w Mediolanie, w 2017 roku zmarła, przeżywszy 95 lat.



Kolekcja Bamboo (1972-1975) pokazuje, że projektantka lubiła wykorzystywać różnorodne materiały. Bambus był jednym z jej ulubionych, ponieważ dzięki niemu mogła nawiązywać do estetyki Wschodu, który bardzo ją fascynował.

eprasa.pl 5a1c975c96

Targi Światło 2022



26 - 28 stycznia Warszawa

WŁĄCZ MYŚLENIE O ŚWIETLE

29 Międzynarodowe Targi Sprzętu Oświetleniowego

ŚWIATŁO international trade show

www.lightfair.pl

EXPO XXI Warsaw
Prądzyńskiego St. 12/14
01-222 Warsaw, POLAND

Agencja SOMA Ul. Bronikowskiego 1, 02-796 Warszawa, Tel.: 22 649 76 69 lub 22 649 76 71, e-mail: info@lightfair.pl

SPONSOR TARGÓW: LED Labs Lighting

PARTNERZY TARGÓW: LED line the way to do it better; ELMARCO; MPL GROUP; TM TECHNOLOGIE

eprasa.pl 5a1c975c96



Księżyc był jednym z ulubionych motywów twórczości Gabrielli Crespi. Tu inspirowany jego formą obiekt Lune Incrociate z 1970 roku.

Na pytanie, co ją inspiruje, Gabriella Crespi odpowiadała, że wszechświat.



Pierwsze obiekty Gabrielli Crespi nawiązujące kształtem do księżyca to powstałe w 1969 roku konstrukcje ze stali, miedzi oraz pleksiglasu. Potem wykonywała je także z drewna, marmuru i trawertynu.

eprasa.pl 5a1c975c96



KONKURS

Paradyż Designers

www.paradyz.com/konkurs

PARADYŻ my way BY GfOrSIiABA1C3ZY·Ń0SK8A

Stwórz aranżację wnętrza
przy użyciu mojej autorskiej
kolekcji płytek ściennych.
Zaproś mnie do swojego świata
i zachwyć swoją wizją.



Zapraszam
Gosia Baczyńska

SUMA NAGRÓD PONAD 60 000 ZŁ

eprasa.pl 5a1c975c96



1



2



3

Tak pachnie **design**

Czasem we wnętrzu najważniejsze jest to, czego nie widać, czyli zapach. Może on jednak zostać zamknięty w cudownej formie

tekst **Anna Grużewska**

1. Maison Berger Paris, zestaw z patyczkami Lolita Black, www.lampeberger.com.pl
2. Michael Aram, świeca zapachowa Butterfly Ginkgo, www.rosenthal-gallery.com
3. Rosenthal meets Versace, świeca zapachowa Vanity, www.rosenthal.pl.
4. Piero Fornasetti, świeca zapachowa Szachownica, www.rosenthal-gallery.com.
5. L'Objet, świeca zapachowa Koral, www.rosenthal-gallery.com



4



5

Wnętrza odbieramy w dużej mierze intuicyjnie – albo od razu czujemy się dobrze i bezpiecznie, albo coś nam zdecydowanie nie odpowiada. Często na naszym poczuciu komfortu waży nie tylko wystrój, ale także zapach! Ten zmysł niezawodnie informuje nas, czy otoczenie nam sprzyja, czy też nie. Dlatego świece zapachowe, dyfuzory i atomizery stały się nieodłącznymi składnikami przepisu na prawdziwie designerskie wnętrze!
W przypadku pachnideł do wnętrz działamy tak samo, jak dobierając perfumy. Oczywiście liczy się jakość zapachu, ale równie ważny jest też wygląd jego opakowania. Powinno ono pasować stylem do naszego wnętrza, harmonizować z nim dokładnie tak jak nuty dobrze wyważonej kompozycji zapachowej. Wówczas nasze otoczenie będzie pięknie urządzone, a zmysły – dopieszczone.

eprasa.pl 5a1c975c96



Francuska lampa zapachowa jest nie tylko przedmiotem dekoracyjnym, ale dzięki katalitycznemu systemowi spalania esencji w ciągu 20 min. oczyszcza powietrze. Skutecznie usuwa niepożądane zapachy, wprowadzając szlachetną woń paryskich perfum.

Lampy zapachowe dostępne są w salonach Rosenthal na terenie całej Polski.

www.lampeberger.com.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

Historia **klosza**

Forma lampy Bibe zainspirowana została życiem i twórczością Eileen Gray, charyzmatycznej architektki i projektantki, ponieważ – jak mówi Katarzyna Będzińska-Kowalczyk, twórczyni marki Embassy Interiors – warto szukać kobiecych pierwiastków w designie.

tekst **Anna Grużewska**

Lampa stołowa Bibe to niebanalne połączenie szklanego tradycyjnie dmuchanego klosza o opalowej (mlecznej) barwie ze stabilną, nowoczesną podstawą wykonaną z mosiądzu.

eprasa.pl 5a1c975c96



Szklana Lampa Stołowa Bibe świetnie wpisze się we wnętrza o stylistyce mid-century modern.

Miękkie światło mlecznego klosza lampy Bibe uspokaja i odpręża.



Katarzyna Będzińska-Kowalczyk

Urodzona we Wrocławiu, skończyła Wydział Architektury i Urbanistyki na Politechnice Wrocławskiej oraz studia podyplomowe z Architektury Krajobrazu. Przez piętnaście lat pracowała dla międzynarodowych korporacji projektując, a potem kierując działem projektowania dużych obiektów przemysłowych. Najdłużej związana z japońską korporacją TAKENAKA. Zafascynowana jest kulturą Japonii i filozofią modernizmu.

Historia designu nie jest historią kobiet, choć wiele było utalentowanych projektantek. Niestety, większość z nich nie walczyła o uznanie i sławę, a szklany sufit przez dekady stanowił przeszkodę nie do pokonania. Kobiece życiorysy są niewyczerpanym źródłem inspiracji dla Katarzyny Będzińskiej-Kowalczyk. W 2017 roku we współpracy z Nicholasem Scottem, Brytyjczykiem mieszkającym w Polsce i zajmującym się handlem antykami, stworzyła markę Embassy Interiors. Do tej pory swoje projekty z sukcesem prezentowali na międzynarodowych imprezach targowych, takich jak m.in. ICCF w Nowym Jorku, 100% Design w Londynie czy Maison & Objet w Paryżu.

Modernistyczna estetyka w subtelnej kobiecej interpretacji to znak rozpoznawczy Embassy Interiors. Lampy Embassy tworzone są ręcznie, z wielką dbałością o szczegóły. Tradycyjnie wydmuchiwane szklane klosze kształtami nawiązują do kultowych projektów ery Bauhausu. Współczesny, geometrycznie zdyscyplinowany język detali wykonanych ze szlachetnych materiałów nadaje projektom niespotykany sznyt. Kolekcje powstają z myślą o tych, którzy w aranżacji wnętrz sięgają po wysublimowany ponadczasowy język klasyki.

Taka właśnie jest lampa Bibe, dostępna w trzech wersjach – stojącej, wiszącej i kinkietu. Kształt lampy inspirowany jest historią Eileen Gray (1878-1976) i jej najsłynniejszego projektu – fotela Bibendum. Lampa niejako powiela jego kształt, przypominający nałożone na siebie oponki. Jednak teraz wykonane są one ręcznie z opalowego szkła. W wersji stojącej lampka ma elegancką podstawę z mosiądzu. To sprawia, że projekty Embassy są nie tylko funkcjonalne. Przypominają nieco biżuterię z historią.

ŁDF ŁÓDŹ DESIGN FESTIVAL | ŁÓDŹ KREUJE

must have SELECTED BY LODZ DESIGN FESTIVAL

zdjęcia: materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96



Wśród projektów Toikki są zarówno realistycznie odwzorowane gatunki, jak i te fantastyczne.

Ptaki Oivo Toikki powstawały w Nuutajärvi – najstarszej w Finlandii hucie szkła.

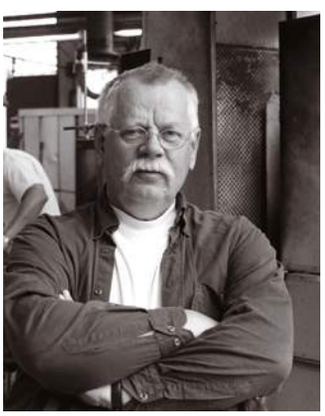
Szklana *ptaszarnia*

Oiva Toikka rozwijał swój projekt przez blisko pół wieku. Przez ten czas stworzył około 400 figurek ptaków wykonanych ze szkła. Tworzywa, które nie miało przed nim tajemnic.

tekst **Anna Grużewska**

Przyroda Finlandii jest nieujarzmiona i dzika. Średnia gęstość zaludnienia wynosi 17 osób na kilometr kwadratowy, co czyni ten kraj jednym z najbardziej bezludnych w Europie. Nic zatem dziwnego, że miłośnicy dzikiej natury mają tutaj prawdziwy raj!

Zaliczał się do nich Oiva Toikka (1931-2019), jeden z geniuszy fińskiego wzornictwa. Swoich sił próbował początkwow jako ceramik, by finalnie ukochaną materią uczynić szkło. Najbardziej znaną jego serią są Ptaki – bajecznie kolorowe, niewielkie figurki. Toikka tworzył je od początku lat 70. XX wieku. Powstało ponad 400 modeli, wśród nich: sowy, łabędzie, bażanty, gołębie, kuliki, głuszce, kardynały szkarłatne i inne gatunki, również spoza Europy. Wśród projektów realistycznych są także fantazyjne, które narodziły się wyłącznie w wyobraźni designera. Powstawały one we współpracy z rzemieślnikami z najstarszej w Finlandii hucie szkła Nuutajärvi. Dziś niektóre modele mają status ikon designu i są wystawiane na aukcjach. Inne znajdują się w stałej ofercie marki Iittala oraz cieszą się niesłabnącą popularnością.



Oiva Toikka

(1931-2019) Był jednym z najważniejszych projektantów szkła. Pochodził z Finlandii. Od lat 50. rozwijał swój indywidualny styl, eksperymentując z formami i barwami. Jego prace łączą nieograniczoną wyobraźnię z ogromną wiedzą na temat właściwości materiału.

zdjęcia serwis prasowy Iittala

eprasa.pl 5a1c975c96

CZY NADAL UŻYWASZ PAPIERU ZAMIAST CZYSTEJ WODY?



bioBidet

AUTOMATYCZNE TOALETY MYJĄCE

od 1970 zł

www.biobidet.pl

tel: 539 677 188

eprasa.pl 5a1c975c96



Anna Wilniewczyc projektuje wnętrza, które są funkcjonalne, ponadczasowe, wygodne. W nich po prostu żyje się lepiej!

Kreując przestrzeń

Znajomi i rodzina mówią o Annie Wilniewczyc, że „wszędzie wszystko widzi". Potrafi bowiem w przydrożnym kamieniu dostrzec zatroskaną twarz, w ogrodzie architektoniczne formy, w historii motyw do zastosowania we wnętrzu. Słowem, świat jest dla niej inspiracją!

tekst **Anna Grużewska**



Ceramika Geberit zaprojektowana przez Antonia Citterio stanowi idealne połączenie kształtów i materiałów. To subtelne, włoskie wzornictwo na najwyższym poziomie.

Kocha urządzać, projektować, kreować. Ta pasja jest w niej w zasadzie od zawsze. Zaczynała od przeróbek i przemeblowywania swojego dziecięcego pokoju. Następnie w liceum plastycznym znalazła się wśród ludzi wrażliwych na piękno, harmonię, strukturę, kolor, materiały. To wtedy poczuła, że jej powołaniem jest móc kreować przestrzeń! Konsekwencją były studia na Wydziale Architektury Wnętrz warszawskiej Akademii Sztuk Pięknych i prowadzenie własnej pracowni projektowej.

Jakie projekty lubi Pani najbardziej, te które są niczym czysta kartka, czy takie w których jest dużo ograniczeń?
Ograniczenia są wyzwaniem i nie boję się im sprostać. Nie ukrywam jednak, że projekt, w którym inwestorzy mają do mnie zaufanie, mam wolność wyboru materiałów

eprasa.pl 5a1c975c96



Geberit AquaClean Sela kusi elegancją i pięknem oraz spełnia najsurowsze wymogi względem jakości. Ta toaleta myjąca o purystycznym i eleganckim wzornictwie ma przewagę dzięki wysokiej klasy materiałom i spełnia oczekiwania wyrafinowanych koneserów.

„Dzięki dobrze zaprojektowanej łazience oraz zastosowaniu wysokiej jakości produktów bez stresu wchodzimy w nowy dzień i zrelaksowani kładziemy się spać”

i rozwiązań projektowych są moimi ulubionymi. Wtedy wiem, że mogę działać na 100% i stworzyć spójną przestrzeń w odpowiedzi na oczekiwania klientów.

Jak ważna w projektach, które Pani realizuje, jest łazienka?
Do projektu łazienki czy też łazienek klienci przykładają ogromną wagę, z roku na rok coraz większą. Oczywiście projektowanie łazienki jest zupełnie inne w mieszkaniu, gdzie jest ona jedna, niż w takim wnętrzu, gdzie jest ich kilka.

Jakie to są różnice?
Przede wszystkim jedna łazienka musi łączyć w sobie wiele funkcji. Bardzo ważne jest zastosowanie w niej praktycznych rozwiązań związanych z przechowywaniem. Są one kluczowe dla codziennego funkcjonowania i wygody. Poza tym taka łazienka pełni również funkcję toalety gościnnej, a często nie chcemy, by nasze rzeczy były oglądane przez odwiedzających. Musimy zatem móc je schować, ale dalej mieć po ręką. Natomiast gdy w domu są przynajmniej dwie łazienki, jedną możemy przeznaczyć na potrzeby gości, a druga to będzie nasz własny, intymny świat.

Czy często realizuje Pani projekty, w których łazienki są przynajmniej dwie?
Zdecydowanie. Ostatnio projektowałam wnętrze 400-metrowego domu, w którym było aż 5 łazienek! To pokazuje, jak silna jest w nas potrzeba luksusu związanego z tym pomieszczeniem. Możemy wówczas dla konkretnych łazienek przeznaczyć różne funkcje, na przykład stworzyć oddzielne łazienki dla dzieci lub wspomnianych wcześniej gości. Nie zapominajmy, że łazienka gościnna pełni rolę jednej z wizytówek domu. Zazwyczaj poświęcam dużo czasu, by była nie tylko funkcjonalna, ale także piękna.

Dlaczego to właśnie produkty Geberit poleca Pani klientom?
Po pierwsze mam je w swoim domu od wielu lat, sama ich używam i mogę ręczyć za ich niezawodność. Jestem też przekonana do designu, jaki proponuje marka.

A jak tłumaczy Pani klientom kwestię ceny?
Uważam, że wysoka jakość produktów marki Geberit jest bezdyskusyjna, a to ma swoją cenę. Klienci to rozumieją i doceniają w późniejszym użytkowaniu.

Hasło marki Geberit brzmi „Lepsza łazienka, lepsze życie". Czy może Pani podpisać się pod tym mottem?
Moje dzieciństwo upłynęło we wnętrzu podobnym do tych, w jakich wówczas mieszkały miliony Polaków. Łazienka była mała, ciasna i wypełniona wszystkimi niezbędnymi sprzętami. Dziś, gdy projektuję łazienki, zapewniam komfort swoim klientom. Dzięki temu bez stresu wchodzą w nowy dzień i zrelaksowani kładą się spać. Bez wątpienia ogromny udział ma w tym jakość zastosowanych w projekcie produktów. Ona naprawdę przekłada się na jakość naszego życia!

GEBERIT AMBASADOR



Anna Wilniewczyc

Architekt Wnętrz, absolwentka Akademii Sztuk Pięknych w Warszawie. Projektowaniem wnętrz zajmuje się od 25 lat. Każdy projekt traktuje indywidualnie, przysłuchując się oczekiwaniom klienta i łącząc je z funkcjonalnością oraz najlepszymi rozwiązaniami wizualnymi. Funkcja i ergonomia, dobrej jakości materiały, a przede wszystkim sprawdzeni wykonawcy i najlepsze ekipy to klucz do sukcesu. Zadowolenie klienta jest dla niej największa nagrodą.

zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96



Inspiracją do powstania kolekcji biżuterii Ocean of Dreams była tajemnica rodzącej się perły w ciemnościach oceanu i jej głęboki wewnętrzny blask.

W kolekcjach marki Motyle znajdziemy naturalne materiały, takie jak srebro, złoto bursztyn, perły, turkus, ametyst i kryształy.

Energia *formy*

Oryginalne kształty ozdobione pięknymi kamieniami to znak rozpoznawczy autorskiej biżuterii polskiej marki Motyle.

tekst **Małgorzata Stalmierska**



Unikatowa forma naszyjnika z kolekcji Ocean of Dreams idealnie współgra z nieregularnym kształtem perły.



W kolekcji Star People naturalne rzeczne perły ozdobione zostały dodatkowo cienkimi łańcuszkami.



Pochodzący z kolekcji Ocean of Dreams pierścionek o unikatowym kształcie z wizerunkiem twarzy i naturalną perłą.



Kolekcja Magma została wykonana techniką zatapiania kamieni w pojedynczych modelach i poddawania ich wraz z gorącym srebrem obróbce przy temperaturze 1100 st. C.

Bransoletki z kolekcji Magma w wykończeniu srebro złocone i srebro rodowane.



Pierścionek z kolekcji Magma z zatopionymi kolorowymi nanokryształami.



zdjęcia materiały prasowe



Motyle Biżuteria

Marka założona w Sopocie w 2005 przez Darię Jankowiak-Byczkowską. Tworząca z pasją projektantka ma na swoim koncie cenne i prestiżowe nagrody, zdobyte w Polsce i zagranicą .Nazwa firmy zawiera w sobie wiele ukrytych znaczeń i metafor. Piękno Motyli w świecie zwierząt możemy obserwować jedynie przez krótkie chwile. Kolekcje Darii Jankowiak-Byczkowskiej są taką chwilą zatrzymaną na dłużej. Dzięki temu stają się wspólną energetyczną i piękną podróżą przez życie. Świat roślin i zwierząt, architektura, moda oraz człowiek są niekończącą się inspiracją i energią kolekcji Motyle. **www.motyle.net**

eprasa.pl 5a1c975c96



1

Podziel się *blaskiem*

Piękne naczynia i sztućce środka stołu dodadzą elegancji każdemu posiłkowi. Zwłaszcza jeśli są to wyroby srebrne lub platerowane, które, pięknie odbijają światło.

tekst **Małgorzata Stalmierska**

Efektowna zastawa stołowa od wieków świadczyła o zamożności właściciela, szczególnie gdy wykonana była z odpowiednio drogich kruszców. Bardzo ceniono zwłaszcza srebra, które dekorowały stół, dodając splendoru wystawnym ucztom w najbogatszych domach. Wyroby z tego kruszcu święciły tryumfy na europejskich stołach nieprzerwanie od XVII wieku, w XVIII stając się bardziej dostępne i trafiając także do domów zamożnego mieszczaństwa.

Równie pięknie prezentowały się znacznie tańsze, a do tego praktyczniejsze w jadalni, lżejsze i łatwe w pielęgnacji platery. Wykonane z pokrytego cienką warstwą srebra metalu upowszechniły się na szeroką skalę w XIX stuleciu. Świetnie zastępowały srebra, pozwalając cieszyć się efektownymi przedmiotami nie tylko najbogatszym. Bez względu na to, czy zdecydujemy się na kupno obiektu srebrnego czy platerowanego, musimy zwrócić uwagę na stan jego zachowania, czas powstania i wytwórnię, z której pochodzi.

eprasa.pl 5a1c975c96



2



3



4

Zabytkowe przedmioty służące do serwowania dań odmienią świąteczny stół.



5

W określeniu miejsca i daty powstania pomogą nam punce wybite najczęściej na spodniej, mało widocznej stronie naczynia. W przypadku wyrobów srebrnych istotna jest także próba, która określa ilość czystego srebra w wyrobie. Od tych czynników zależy wartość przedmiotu, a co za tym idzie, także jego potencjał inwestycyjny.

Cenione i poszukiwane przez kolekcjonerów, ale też po prostu miłośników niebanalnych przedmiotów, są naczynia i sztućce środka stołu. Służą one do podawania oraz nakładania potraw i są przeznaczone do wspólnego użytku wszystkich zasiadających przy stole. Okazale będą się prezentować srebrne lub platerowane wazy, teryny, sosjerki, półmiski. dzbany czy kabarety na przyprawy. Warto zwrócić uwagę także na sztućce środka stołu, nazywane również serwisowymi. Wśród nich znajdziemy różnego rodzaju chochle, łyżki i widelce, łopatki czy szczypce.

Zaletą takich przedmiotów jest to, że nie musimy polować na cały komplet. Już pojedynczy obiekt będzie budził podziw. Warto szukać różnych przedmiotów, które naprawdę nas zachwycą i skompletować z nich własny oryginalny zestaw. Każdy z jego elementów będzie wspaniałym przyczynkiem do wyjątkowej podróży przez historię starego rzemiosła i dawnych smaków.

1. Środek stołu, Austro-Węgry, 2. poł. XIX w., srebro, Galeria Connaisseur, cena 3700 zł **2.** Waza do zupy, Paryż, 1 poł. XX w., srebro pr. 1 (950/1000), waga 5994 g, Rempex, XII Aukcja Sreber, 8 kwietnia 2020, estymacja 63 000 - 83 000 zł **3.** Łopatka serwingowa do ryb, Wiedeń,1872-1922, srebro pr. 800, Salon Antyków Pasja, cena 950 zł **4.** Sztućce środka stołu, do mięs i sałat, Acier Garant, Paryż, Francja, 1 poł. XX wieku, srebro pr. 800, stal nierdzewna, tworzywo sztuczne, kalafonia, Salon Antyków Pasja **5.** Kabaret pięcioczęściowy do przypraw z herbem Junosza, Fraget, Warszawa, 1860-1896, plater cechowany, szkło kryształowe, Salon Antyków Pasja, cena 2200 zł

zdjęcia serwisy prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96



1



2



3



4



5

Wyroby srebrne i platerowane są nie tylko oryginalną ozdobą stołu, ale też dobrą inwestycją.

1. Secesyjny serwis do kawy i herbaty platerowany srebrem, WMF, 1909-1914, Galeria Antikon **2.** Dzban na wino, koniec XIX w., kryształ, srebro, Antykwariat Antyczek, cena 5000 zł **3.** Sosjerka, Niemcy, Krupp Berndorf, pocz. XX w., plater, Galeria Connaisseur, cena 750 zł **4.** Chochelka, Niemcy, pocz. XX w., srebro, Galeria Connaisseur, cena 450 zł **5.** Herbatnica, Wilhelm Weinrack, Hanau, ok. 1900, srebro pr. 800 szkło, Rempex, XI Aukcja Sreber i Platerów, 17 października 2018, estymacja 2300 - 3000 zł

eprasa.pl 5a1c975c96

Raport Artinfo.pl

Polski rynek sztuki rozwija się w naprawdę niebywale szybkim tempie. Sprzedaż wzrasta, przybywa domów aukcyjnych i ich klientów. Ceny dzieł sztuki są coraz wyższe. Co jest powodem tej sytuacji i jakie są prognozy na przyszłość? W jakiego rodzaju sztukę warto inwestować? Odpowiedzi na te i inne pytania znajdziemy w publikacji „Raport Artinfo.pl. Rynek sztuki w Polsce 2021".

Artinfo.pl to portal ekspercki i zarazem największa w Polsce platforma internetowa poświęcona aukcjom dzieł sztuki. Firma powstała ponad dwadzieścia lat temu i od tego czasu nieustannie gromadzi tysiące danych statystycznych dotyczących zakupów dzieł sztuki. Na podstawie tej stale aktualizowanej bazy eksperci Artinfo.pl co roku przygotowują raport – jedyną tego typu profesjonalną publikację w Polsce. Każda nowa edycja wyczekiwana jest przez wszystkich uczestników rynku sztuki – kolekcjonerów, artystów, pracowników domów aukcyjnych i galerii.

„Raport Artinfo.pl 2021. Rynek sztuki w Polsce" jest podsumowaniem sytuacji polskiego rynku aukcyjnego w 2020 i w pierwszej połowie 2021 roku. Omówiona została sprzedaż we wszystkich domach aukcyjnych. Analizie poddano strukturę rynku w podziale na różne jego części. Tradycyjnie istotne miejsce zajęły rankingi artystów i transakcji. Wydanie zaskakuje największą jak dotąd objętością (332 strony!) oraz odświeżoną, nowoczesną szatą graficzną. Publikacja jest bogato ilustrowana i zaopatrzona w przejrzyste wykresy, tabele i grafy.

Więcej informacji: artinfo.pl/artinformacje/raport-artinfo-pl-2021



Tamara Łempicka, „Czytająca I", ok. 1951, olej, płótno (dublowane), 79,5 x 56,2 cm, obraz sprzedany na aukcji 10.12.2020 w DESA Unicum za 3 800 000 zł



NIE PRZEOCZ **AUKCJI**

9 grudnia
Aukcja dzieł szuki
Antiqua et Moderna
Warszawa
antiquaetmoderna.pl

12 grudnia
Aukcja Sztuki Dawnej
i Współczesnej
Agra-Art, Warszawa
www.agraart.pl

14 grudnia
Art déco. Styl i epoka
Desa Unicum
Warszawa
desa.pl

15 grudnia
287 Aukcja Sztuki Dawnej
RempexWarszawa
rempex.com.pl

100 Aukcja Sztuki
Współczesnej
Rempex, Warszawa
rempex.com.pl

21 grudnia
Sztuka Fantastyczna.
Surrealizm i Realizm Magiczny
Desa Unicum
Warszawa
desa.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

Warto *zobaczyć*

Polecamy najciekawsze wystawy oraz wydarzenia odbywające się w galeriach, muzeach i instytucjach kultury w całej Polsce.

tekst **Małgorzata Stalmierska**

Michelangelo Merisi da Caravaggio, „Chłopiec gryziony przez jaszczurkę", olej na płótnie, ok. 1597, Civita Mostre e Musei, Fondazione di Studi di Storia dell'Arte Roberto Longhi, Firenze



Malarz nastroju

Muzeum Narodowe w Poznaniu prezentuje wystawę wyjątkowego artysty skandynawskiego Vilhelma Hammershøia. To wydarzenie niezwykłej wagi. Po raz pierwszy miłośnicy sztuki w Polsce mają bowiem możliwość zobaczenia dzieł najwybitniejszego duńskiego artysty. Hammershøi malował nastrojowe krajobrazy, realistyczne portrety, niezwykłe widoki architektury, a przede wszystkim wnętrza emanujące atmosferą ciszy. Celem wystawy jest przybliżenie jego osiągnięć artystycznych oraz zgłębienie kluczowych problemów twórczości, takich jak kolorystyczne wyrafinowanie, oszczędność narracji, rola światła, kontemplacyjny nastrój czy wyczucie przestrzeni. Ekspozycja prezentuje zarówno najbardziej znane obrazy duńskiego mistrza, jak również rzadko eksponowane rysunki i akwarele, a także fotografie.

„Vilhelm Hammershøi. Światło i cisza", Muzeum Narodowe w Poznaniu, do 23 stycznia 2022 roku, mnp.art.pl



Vilhelm Hammershøi, „Wnętrze przy Strandgade z promieniem słonecznym na podłodze", 1901, olej na płótnie, 46,5 x 52 cm, Statens Museum for Kunst, National Gallery of Denmark

Caravaggio i inni

Morderca, awanturnik, niepokorna dusza, a jednocześnie geniusz pędzla, twórca jednych z najwspanialszych dzieł malarskich. Swoimi obrazami tyleż zachwycał, co oburzał sobie współczesnych, odważnie wykraczając poza schematy formalne i naruszając obyczajowe tabu. Michelangelo Merisi, lepiej znany pod przydomkiem Caravaggio, był nie tylko prekursorem baroku, ale także artystą, który zmienił kierunek rozwoju sztuki ku nowoczesności. Każda wizyta jego obrazów poza granicami Włoch to wydarzenie wielkiej rangi. Teraz obrazy Caravaggia, i inne wspaniałe dzieła z kolekcji Roberta Longhiego możemy oglądać na Zamku Królewskim w Warszawie.

„Caravaggio i inni mistrzowie. Arcydzieła z kolekcji Roberta Longhiego", Zamek Królewski w Warszawie, do 10 lutego 2022 roku, www.zamek-krolewski.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

Sekrety praktycznych dam

Ślubna skrzyneczka z XV w., przybornik do szycia o wyszukanym kształcie, pultynek, czyli przenośny pulpit do pisania – to niektóre z zabytków prezentowanych na wystawie we wrocławskim Muzeum Narodowym. Trwająca tu ekspozycja pozwala prześledzić nie tylko dzieje meblarstwa, ale również historię kobiet i ich zmieniającą się w społeczeństwie rolę.
Przykładami najpopularniejszych sprzętów kobiecych używanych od najdawniejszych czasów są różnego rodzaju nieduże skrzyneczki, kasety, szkatuły, pudełka lub puzderka. Przedmioty te cechowały się zróżnicowanymi kształtami i dekoracjami. Najczęściej wykonywano je z metali szlachetnych lub drewna. Służyły do przechowywania kobiecych skarbów, głównie biżuterii, drobnych i kosztownych przedmiotów, pamiątek, przyborów toaletowych i kosmetyków.

„Drewniane skarbczyki dam. Historia kobiet w meblach zapisana", Muzeum Narodowe we Wrocławiu, do 30 stycznia 2022 roku, mnwr.pl



Pultynek, 1615, Augsburg, Muzeum Narodowe we Wrocławiu



Tomasz Kulka, „Game Over", 2021, tempera, tryptyk, 76x39, 100x70, 76x39 cm

Nagrody rozdane!

Organizowane przez Galerię Bielską BWA w Bielsku-Białej. Biennale Malarstwa Bielska Jesień Biennale to jeden z najważniejszych malarskich konkursów w Polsce. Biennale ma długą tradycję – tegoroczna edycja jest już czterdziestą piątą – i cieszy się ogromnym zainteresowaniem artystów. W tym roku do konkursu zgłoszono 2500 prac. Laureatem Grand Prix – Nagrody Ministra Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu – został Tomasz Kulka z Wrocławia, urodzony w Wolbromiu absolwent Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie. Jury biennale nagrodziło tryptyk „Game Over", będący monumentalną wizją końca antropocenu, odwołującą się do dawnego malarstwa.

„45. Biennale Malarstwa Bielska Jesień 2021", Galeria Bielska BWA, Bielsko-Biała, wystawa finałowa dostępna do12 stycznia 2022 roku, bielskajesien.pl

Piękne gadżety

W wytwórni zabawek na Pradze od lat 20. XX wieku produkowano niezwykłe przedmioty. Projektowane przez Edwarda Manitiusa zabawki, pomoce szkolne i gadżety reklamowe dla firm wyróżniały się innowacyjnością i jakością wykonania. Zwierzątka-bombonierki, w których można było znaleźć czekoladki od Wedla, sprytne „Wesołe kulki" i pobudzające wyobraźnię „Hocki-klocki" – projekty Manitiusa sprzed stu lat zachwycają do dziś.

„Rzeczy do zabawy. Edward Manitius i jego wytwórnia", Muzeum Warszawskiej Pragi, oddział Muzeum Warszawy, do 10 kwietnia 2022 roku, muzeumwarszawy.pl



Zabawka-opakowanie z wytwórni Edwarda Manitiusa, 1926-1939, Muzeum Warszawy

eprasa.pl 5a1c975c96

Perfekcyjny stół na Święta

Ekstrawagancka, tradycyjna, a może minimalistyczna? Dekoracja świątecznego stołu powinna być naprawdę idealna. Najważniejsze w niej jest bowiem to, żebyśmy poczuli magię Bożego Narodzenia.

tekst **Robert Pieńkowski**



Święta w ciemnej tonacji wrzosów, śliwek czy czerwonego wina dają wspaniały, bardzo „dramatyczny" efekt, niczym filmowa scenografia. Jeśli zdecydujemy się na taką opcję, to dla rozjaśnienia i dodania aranżacji lekkości warto użyć złotej zastawy i sztućców oraz kryształów, które będą odbijać światło świec i choinkowych lampek oraz rzucać urocze refleksy na ściany i meble. **WESTWING**

zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96





Bożonarodzeniowy stół zastawiony naczyniami z najnowszej kolekcji Manufaktury w Bolesławcu to kompozycja, w której naturalność, prostota i autentyczność grają pierwsze skrzypce.
MANUFAKTURA BOLESŁAWIEC



Czerwień to barwa, która wiedzie prym w świąteczny czas. Jeśli nie chcesz zdominować nią pomieszczenia, możesz postawić na delikatne akcenty przy bożonarodzeniowym stole – czerwone świece i bieżniki do wigilijnej kolacji.
SALONY AGATA, AGATAMEBLE.PL

To najwspanialszy dla wszystkich czas w roku – Święta Bożego Narodzenia, gdy przez kilka dni rodzina zbiera się przy suto zastawionym stole, by po prostu być razem i cieszyć się wspólnie spędzonym czasem. Trzeba jednak przyznać, że świąteczny stół to nie lada wyzwanie. Jak zwykle podczas dużego posiłku powinny się na nim zmieścić przecież talerze, sztućce, kieliszki, szklanki, patery, misy, wazy… Oraz oczywiście gwiazdkowe ozdoby! I to właśnie od nich powinniśmy zacząć, bowiem styl świątecznych dekoracji zdeterminuje całą resztę.

Klasycznymi kolorami Świąt są oczywiście biel, czerwień oraz zieleń. W odmianie glamour tej tradycji dobrze wypadną proste, białe talerze ze złotą lub srebrną obwódką z dopasowanymi do nich kolorystycznie sztućcami oraz obowiązkowo kryształowe kieliszki. W wersji rustykalnej natomiast możemy przygotować zastawę zdobioną tradycyjnymi wzorami. Zawsze jednak pamiętajmy o stroiku lub ułożonych na stole jakby od niechcenia iglastych gałązkach.

Nic jednak nie stoi na przeszkodzie, by tę tradycję nieco urozmaicić. Możemy zamiast klasycznej zieleni użyć koloru szmaragdowego, co sprawi, że cała aranżacja nabierze królewskiego przepychu. Wspaniałym pomysłem będzie także wybór tylko bieli jako motywu przewodniego. Poczujemy się wówczas jak w pałacu Królowej Lodu. By taki śnieżny krajobraz stołu nie był zbyt zimny, pamiętajmy o ociepleniu go światłem wielu świec i lampionów. Lub skomponowaniu bieli ze złotem, co doda całości ciepła oraz splendoru.

eprasa.pl 5a1c975c96

Nowa kolekcja Countdown to Christmas sprawi, że wyczekiwanie do Świąt będzie przepełnione radością i ciepłem. Stwórz wyjątkową atmosferę dzięki 5 nowym zapachom Yankee Candle i celebruj wyjątkowe momenty, odliczając dni do Bożego Narodzenia.

YANKEE CANDLE®



MERRY BERRY

Aromat maślanych ciastek przełożonych słodkim śliwkowo-malinowym dżemem. Podziel się tradycyjnymi Świątecznymi przysmakami z rodziną i przyjaciółmi!

LETTERS TO SANTA

Poczuj w sobie dziecięcą radość z pisania listu do świętego Mikołaja dzięki wyjątkowej zapachowej mieszance bursztynu, papieru i słodkiego piżma!

TREE FARM FESTIVAL

Poddaj się magii świąt wraz z najbliższymi i przenieś się do serca jarmarku Bożonarodzeniowego, który kusi zapachem sosny, wetywerii i gardenii.

TWINKLING LIGHTS

Aromatyczna mieszanka migdałów i jaśminu połączona z nutami ciepłego bursztynu wprowadzi świąteczny nastrój do Twojego domu.

CHRISTMAS EVE COCOA

Magiczna mieszanka słodkiej wanilii, praliny i mięty wprowadzi Cię w radosny świąteczny klimat.

Duży słoik czas palenia do 150h/109zł, www.yankeecandle.pl

eprasa.pl/5a1c975c96

TAC Gropius to nadzwyczajna kolekcja porcelany – dziś uzupełniona także o kieliszki i szklanki – którą stworzył legendarny europejski architekt Walter Gropius. Serwis łączy w sobie wyjątkową funkcjonalność z nowatorską stylistyką o charakterystycznych miękkich zaokrągleniach. Ciemne talerze pochodzą z kolekcji Junto. **ROSENTHAL.PL**

Gdy śnieg nie dopisuje, sami stwórzmy sobie najpiękniejsze białe Święta dzięki pięknej porcelanie o najwyższej jakości.

Dziś coraz modniejsze stają się także świąteczne dekoracje w niespotykanych dotąd odcieniach. Gwiazdka w kolorach burgundu, śliwki czy wrzośców to odważna i robiąca niesamowite wrażenie propozycja dla miłośników ekstrawaganckich, barokowych kompozycji stołu udekorowanych zdobną porcelaną, eleganckimi kryształami, rzeźbionymi sztućcami i oszałamiającymi kompozycjami roślinnymi.

Jeśli jednak jest to dla nas zbyt odważne rozwiązanie, wówczas rozważmy pastele – eukaliptusowe zielenie, płowe błękity czy subtelne róże. Ich naturalna delikatność sprawi, że wigilijna sceneria stanie się bardziej romantyczna.

Nic też nie stoi na przeszkodzie, by zdecydować się na Święta w stylu loftowym. Dostępnych jest dziś wiele serwisów przypominających beton lub modne lastryko. Zaskakująco dobrze w roli głównej wypadnie również czarna zastawa.



Ta biała aranżacja jest tłem dla prawdziwych gwiazd bożonarodzeniowego stołu – tradycyjnych świątecznych potraw. **BONAMI**

eprasa.pl 5a1c975c96

W TE ŚWIĘTA **każdy**
POTRZEBUJE CZASU
NA RELAKS

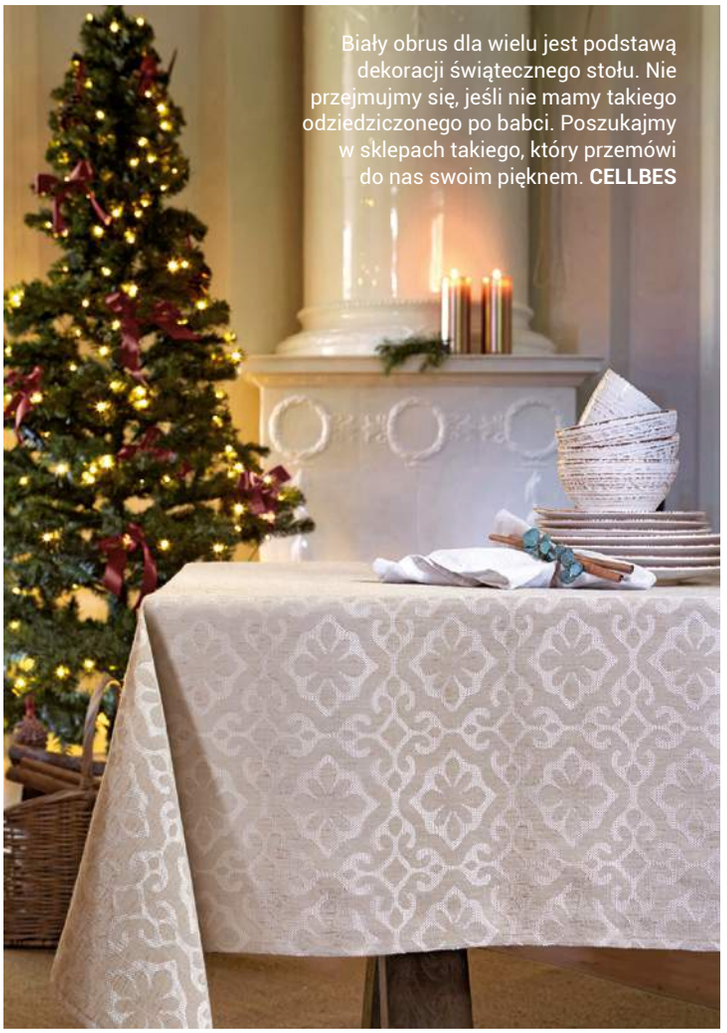


Calma
collection by
livingroom

eprasa.pl 5a1c975c96



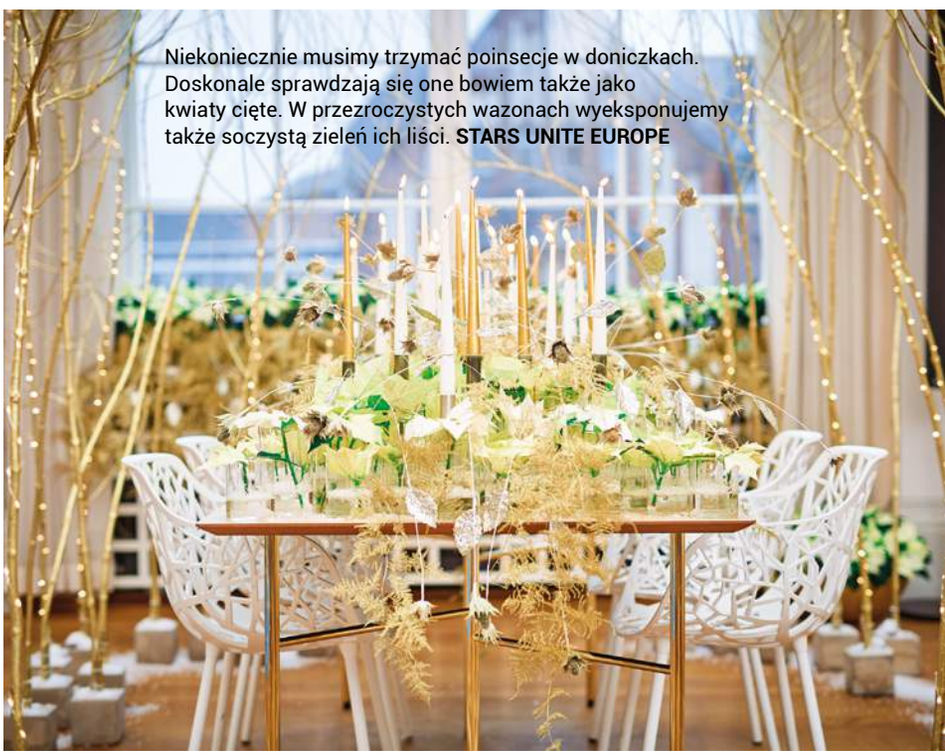
Iwona Złota Linia od ponad 40 lat jest ulubionym serwisem eksponowanym na wielopokoleniowych rodzinnych stołach. Bogaty wybór elementów kolekcji pozwala na serwowanie kilkudaniowego obiadu dla dużej rodziny lub kameralnego spotkania przy kawie. **CHODZIEŻ**



Biały obrus dla wielu jest podstawą dekoracji świątecznego stołu. Nie przejmujmy się, jeśli nie mamy takiego odziedziczonego po babci. Poszukajmy w sklepach takiego, który przemówi do nas swoim pięknem. **CELLBES**

Owinięte ściśle drobnymi lampkami nagie gałęzie to wspaniała dekoracja także we wnętrzu.

Ciekawą ozdobą świątecznego stołu jest także powieszona nad nim pojedyncza gałąź drzewa iglastego. Choć wydaje się, że moda na to rozwiązanie przyszła do Polski niedawno z zachodu, tak naprawdę zwyczaj ten znany był na naszych ziemiach od czasów pogańskich i stał się częścią tradycji chrześcijańskiej. Podłaźniczkę lub boże drzewko – bo tak nazywano tę ozdobę – tradycyjnie dekorowano jabłkami, ciastkami, wstążkami, słomianymi gwiazdkami oraz kolorowymi opłatkami. Obyczaj wieszania gałęzi niemal zupełnie zanikł w latach 20. XX wieku na korzyść stawiania choinki. Może jednak warto przypomnieć sobie tę prastarą polską tradycję, a dekoracje bożego drzewka zaaranżować w tym samym stylu co ozdoby stołu. By po prostu w czasie Świąt żyło nam się piękniej.



Niekoniecznie musimy trzymać poinsecje w doniczkach. Doskonale sprawdzają się one bowiem także jako kwiaty cięte. W przezroczystych wazonach wyeksponujemy także soczystą zieleń ich liści. **STARS UNITE EUROPE**

eprasa.pl 5a1c975c96

Christmas Wonderland

DAJ SIĘ ZACZAROWAĆ

MIASTECZKO ŚWIĄTECZNE

W tym roku zaskoczymy Was jeszcze bardziej!
Odwiedź nas w miasteczku Świętego Mikołaja i daj się zaczarować magii ozdób i dekoracji bożonarodzeniowych.

FLORA POINT

Warszawa, Mrówcza 212

www.florapoint.pl

eprasa.pl 5a1c975c96



Seria porcelany Junto charakteryzuje się zamiłowaniem do detali i naturalnego wyglądu surowców. Porcelana zwraca uwagę delikatnymi, organicznymi barwami. Ponadto ta specjalnie opracowana glazura pozwoliła uzyskać diamentowy relief, który czyni ten serwis jeszcze bardziej wyjątkowym. **ROSENTHAL.PL**



Delikatnie kremowe przylistki poinsecji rozjaśniają tę aranżację i idealnie kontrastują z modnym pastelowym błękitem. **STARS UNITE EUROPE**



Bogactwo stylu pałacowego skontrastowano tu z prostotą świątecznego wystroju – minimalistycznym stołem Palanzo, krzesłami Toba, misą Tower, świecznikiem Lila czy kieliszkami z kolekcji Kai. **JOTEX**

W dawnej Polsce zawieszany pod sufitem czubek sosny, świerku lub jodły zwany był podłaźniczką lub bożym drzewkiem. Tradycja ta niemal zanikła sto lat temu. Teraz wraca do naszych domów.

eprasa.pl 5a1c975c96



Szklana magia świąt

Szkło jako prezent świąteczny? Jesteśmy na tak! Szklane naczynia mają w sobie mnóstwo olśniewającego uroku i znakomicie pasują do każdego wnętrza.



Tortownica szklana Karo średnia
32,90 zł

Szklany talerz deserowy Rotor
23,90 zł



Karafka z korkiem łamana 0,75 l
49,90 zł

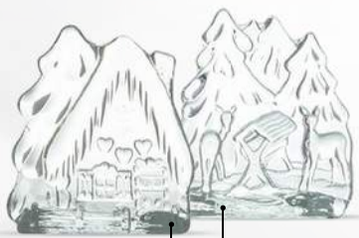


Wazon szklany dekoracyjny Bogusia
71,90 zł

Bombonierka szklana na słodycze duża
69,90 zł



Podgrzewacz szklany Amor
50,90 zł



Świecznik ozdobny Piernikowa Chatka
42,90 zł

Świecznik ozdobny Leśny Krajobraz
42,90 zł

szklanydom.pl
by edwanex

eprasa.pl 5a1c975c96

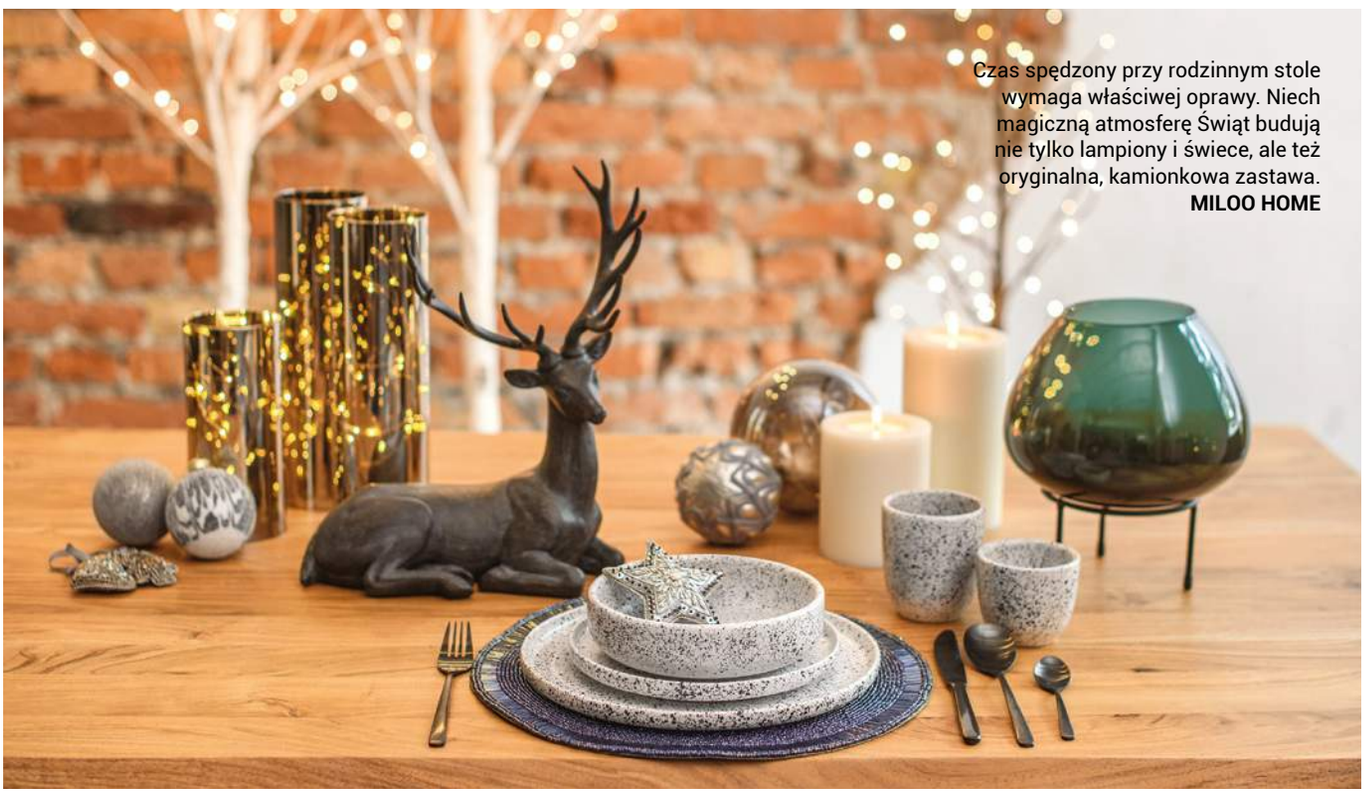


Czarna zastawa na tle obrusu przypominającego wzorem beton imponuje i zachwyca. Złote elementy dodają tej prostej kompozycji splendoru. **HOME&YOU**



Na tym klasycznie minimalistycznym szkle światło będzie pięknie tańczyć podczas wigilijnej kolacji. **KROSNO**

Święta w klimacie loftowym? Czemu nie!



Czas spędzony przy rodzinnym stole wymaga właściwej oprawy. Niech magiczną atmosferę Świąt budują nie tylko lampiony i świece, ale też oryginalna, kamionkowa zastawa. **MILOO HOME**

eprasa.pl 5a1c975c96

Zieleń pięknie ozdobiona

donice, rośliny, meble designerskie


Pandora srebrna


Tuit


Wally


Universe


Pixel

www.sklep.hydroponika.pl

Studio Hydroponiki: Kraków, ul. Siewna 30, tel. 12 420 12 90 tel. kom.: 728 84 40 00

HYDROPONIKA wnętrze i zieleń

eprasa.pl 5a1c975c96



Drewniane meble w towarzystwie szklanej zastawy, prostych świec i zielonych, dekoracyjnych gałązek – jak niewiele trzeba, by świąteczny stół nabrał rustykalnego charakteru? W tym roku stawiamy na prostotę i lekkie aranżacje. To ukłon w stronę natury. **SALONY AGATA, AGATAMEBLE.PL**

Styl rustykalny daje poczucie ciepła i bezpieczeństwa.

Suszone cytrusy to wspaniała dekoracja, która raduje nas swoim kolorem i zapachem. **ANNIE SLOAN**





Inspiracją do powstania kolekcji porcelany CHRISTMAS MEMORIES jest nostalgia za beztroskim czasem dzieciństwa, kiedy wszystko było proste i możliwe, a Święta Bożego Narodzenia wypełniały serca poczuciem miłości i bezpieczeństwa. **FYRKLÖVERN**

eprasa.pl 5a1c975c96



eprasa.pl 5a1c975c96



Wspaniale czerwone poinsecje to idealna ozdoba nie tylko stołu, ale także świątecznego drzewka. **STARS FOR EUROPE**



Klasyka lubi być czasem nieco odświeżana ciekawymi pomysłami dekoracyjnymi.

Nawet kameralna kolacja wigilijna dla pary zasługuje na odpowiednią oprawę. Tutaj motywem przewodnim stał się głęboki odcień zieleni kojarzący się z choinkowymi gałązkami **ZARA HOME**

eprasa.pl 5a1c975c96


„ROYAL
MEBLE GLAMOUR”
OTOCZYMY
CIĘ LUKSUSEM
Masz pytania zadzwoń lub napisz:
+48 882 766 451
shop.online@royal-meble.pl
www.royal-meble.pl
www.facebook.com/ROYALmebleglamour
ROYAL
meble glamour



Imponujący serwis Tric Gold marki Arzberg to prawdziwa biżuteria dla stołu. Dodaje on przepychu każdej świątecznej aranżacji. Kolekcja idealnie komponuje się ze sztućcami włoskiej marki Sambonet
ROSENTHAL.PL

eprasa.pl 5a1c975c96

czas na Prezenty

137 INSPIRUJĄCYCH POMYSŁÓW NA PODARUNKI

opracowanie Małgorzata Stalmierska, Robert Pieńkowski, zdjęcia materiały prasowe







Daisy Eau So Intense
Woda perfumowana z nutami truskawki, gruszki, miodu i świeżych pąków róż.
MARCJACOBS.COM, 275 ZŁ/30 ML



Tenderly
Aromaterapeutyczny olejek i świeca w zestawie.
HOME-YOU.COM, 45 ZŁ

glamour

Przedmioty zamknięte w luksusowych, pełnych przepychu formach budzą prawdziwy zachwyt i pożądanie.



Art
Odświeżacz ultradźwiękowy to wyjątkowa funkcjonalność połączona z dekoracyjnym designem. Wlej do pojemnika w odświeżaczu wodę, dodaj kilka kropli olejku zapachowego i ciesz się zapachem!
ESTEBANPARIS.PL, 360 ZŁ



Kulki
Nausznica składa się z nieregularnych kulek, dzięki temu jej charakter zmienia się w zależności od tego, z której strony się ją ogląda.
MAARJEWELLERY.PL, 240 ZŁ



Bulova Classic
Damski zegarek zdobiony czterema diamentami.
BULOVA.COM, 1295 ZŁ



DELIGHT

Linia, która zapewni ciału prawdziwą przyjemność i luksusowe rozświetlenie.
ONLYBIO.LIFE,
REGENERACYJNY OLEJEK 36,99 ZŁ
BRĄZUJĄCY KREM 36,99 ZŁ



Cherry

Ceramiczny półmisek dekoracyjny w kolorze złota marki Bloomingville.
BONAMI.PL, 55 ZŁ



Pieczona Gruszka, Piernikowe Ozdoby, Ciasteczka z Cynamonem

Odświeżacze powietrza ze świątecznymi ozdobami z filcu w nowej odsłonie!
PACHNACASZAFA.PL, 19,99 ZŁ

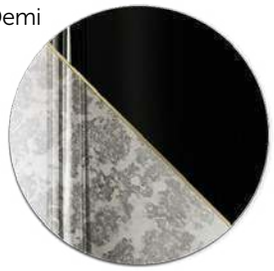


gieradesign

Plama no.3



Demi

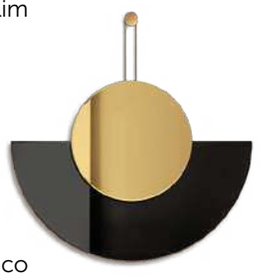


PRACOWNIA LUSTER

www.gieradesign.pl



Ambient Slim



Inco



Portal

REKLAMA

eprasa.pl/5a1975c96

Beehive

Porcelanowa świeca z przykrywką i stojący poniżej pojemnik na miód dekorowane są 24-karatowym złotem.
ROSENTHAL.PL, OD 840 ZŁ



Versace Virtus Alphabet

Kubek z najnowszej kolekcji Rosenthal Meets Versace.
ROSENTHAL.PL, 570 ZŁ



Dzbanek do herbaty

Ceramika w kolorze złotym marki HKliving.
DUTCHHOUSE.PL, 289,99 ZŁ





JBL Tune 230 NC TWS

Prawdziwie bezprzewodowe słuchawki dokanałowe z funkcją redukcji hałasu. Łączny czas pracy słuchawek wraz z zapasem energii z etui ładującego to nawet 40 h, a ergonomiczna i odporna na wodę (w stopniu IPX4) konstrukcja zapewnia komfort użytkowania przez cały ten czas, w każdych warunkach pogodowych.
JBL.PL, 529 ZŁ



Podstawka Karismatisk

Na świece w metalowym pojemniku lub świece bryłowe o średnicy maks. 6 cm.
IKEA.COM, 12,99 ZŁ



Squall

Wazon autorstwa Cédrica Ragota to zabawa formą i odważne, niekonwencjonalne podejście do designu.
ROSENTHAL.PL, 1905 ZŁ

eprasa.pl 5a1c975c96



J90

Ten model to limitowana edycja ekspresu na 90 lat JURA, połączenie szlachetnych materiałów i wyjątkowego wzornictwa. Obsługa ekspresu jest intuicyjna, a dzięki zastosowaniu nowoczesnych technologii ekspres w prosty sposób przyrządzi do 13 specjałów kawowych o doskonałym smaku.
JURA.COM, 7499 ZŁ



S8

Stylowy ekspres S8 łączy to, co najlepsze w klasie kompaktowej z elementami z segmentu premium. Prosty w obsłudze, za naciśnięciem jednego przycisku przygotuje kawy mleczne z pianką o najwyższej jakości, dzięki profesjonalnej dyszy spieniającej.
JURA.COM, 6999 ZŁ



ENA8 Touch

Designerski ekspres do kawy, idealny na jedną filiżankę. Model wyposażony jest w ekran dotykowy i sztuczną inteligencję, która dostosuje ekran startowy do najczęściej wybieranych kaw! Szczególną cechą ekspresu jest zbiornik na wodę, wzorowany na kryształową karafkę. Ekspres przyrządzi do 10 różnych specjałów kawowych za naciśnięciem jednego przycisku. Proces Ekstrakcji Pulsacyjnej (P.E.P.®) optymalizuje aromat i smak kaw krótkich.
JURA.COM, 4699 ZŁ

Ekspresy Jury zachwycają także swoim niezwykłym designem.

eprasa.pl 5a1c975c96



Meshi No.4

Apaszka powstała we współpracy z Nikodemem Szpunarem, projektantem, który przeniósł na jedwab cztery malarskie wzory. Wyprodukowana w zakładzie Jedwabiu Polskiego w Milanówku.
BALAGANSTUDIO.COM, 299 ZŁ

Świeca w szkle

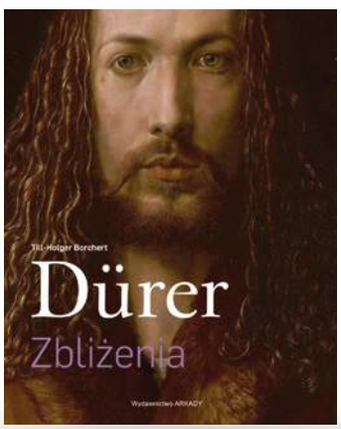
Z naturalnego wosku sojowego, ręcznie zalewana, o zapachu palonych kasztanów. To przyjemna słodycz owiana wytrawnym dymem palonego drewna.
VAMMOS.PL, 55 ZŁ



Falena

Torebki z kolekcji VIVO uszyto w małej, polskiej manufakturze, z zachowaniem najwyższych standardów kaletniczych. Powstały z roślinnych i owocowych materiałów, które są alternatywą dla skór zwierzęcych. **ORSKA.PL, 1640 ZŁ**





Dürer

Album opowiada o życiu wielkiego malarza, odtwarzając jego drogę do powszechnego uznania .
ARKADY.INFO, 109 ZŁ



Nivona CafeRomatica 799

Flagową funkcją dostępną w ekspresach Nivona z serii 7 jest system Aroma Balance, naśladujący pracę baristy. Model posiada też możliwość zaprogramowania aż 13 indywidualnych przepisów na kawę. Jest wygodniejszy w użyciu dzięki kolorowemu, czytelnemu wyświetlaczowi TFT oraz wyciszonym młynkom, a technologia OneTouch Spumatore plus pozwala łatwo regulować ilość mleka za pomocą jednego przycisku.
NIVONA.PL, 3799 ZŁ



Repair

Naturalny szampon i odżywka regenerujące do włosów zniszczonych i farbowanych.
NEBOA.PL, 29,99 ZŁ

Perfumy Crafted Scent

Ręcznie robione, naturalne perfumy o nutach m.in. dymu, bergamotki, jaśminu, gałki muszkatołowej, wanilii, słodkiej fasoli tonka.
MOLEHILLGOODS.COM, 129 ZŁ



REKLAMA

ne boa

ZADBAJ O WŁOSY,
planetę i wyjątkowy wygląd Twojej łazienki!

Neboa to marka naturalnych i wegańskich kosmetyków do pielęgnacji włosów, które zamknięte są w ekologicznych opakowaniach z plastiku z recyklingu – w tym z plastiku odławianego z oceanów! Kosmetyki Neboa dbają o zróżnicowane potrzeby włosów i skóry głowy, a w asortymencie marki znajdziesz propozycje dla kobiet i mężczyzn. Dzięki Neboa zatroszczysz się o siebie, czystość naszej planety, a także o wyjątkowy styl w Twojej łazience! Postaw na designerską pielęgnację w duchu less waste i dołącz do misji **RESPECT THE NATURE!**

www.neboa.pl

TYLKO W ROSSMANN



eprasa.pl 5a1c975c96



Another Queen

Intrygujący kolaż Martyny Berger.
WALLBEING.COM, 99 ZŁ



Apollo

Ręcznie wykonana dekoracja ścienna z pojemnikiem.
WESTWINGNOW.PL, 239,90 ZŁ



Curiosities n°1

Ponadczasowa i luksusowa poduszka dekoracyjna wykonana z eleganckiego aksamitu z haftem w stylu vintage.
MAJALATOPS.COM, 595 ZŁ



Arkadius

Dwujęzyczne opracowanie twórczości wybitnego polskiego projektanta mody.
ARKADY.INFO, 109 ZŁ



Margaret

Delikatne margaretki były inspiracją do powstania tej złotej obrączki.
ZOLLINE.COM, 3860 ZŁ



Kryształ

Poduszka dekoracyjna. Miękka i przyjemna w dotyku, z wysokiej jakości tkaniny welurowej. Dwustronna z dekoracyjnym guzikiem.
SKLEP.WISAN.PL, 29 ZŁ



Nobless

Aksamitna poszewka na poduszkę.
WESTWINGNOW.PL, 74,90 ZŁ

Świąteczne dekoracje jadalne i słodkie prezenty DIY

Święta to nie tylko rodzinna atmosfera, ale i… słodkie dekoracje i prezenty DIY! Mamy dla Was propozycje, które zrobią furorę w Twoim mieszkaniu, ale i mogą spodobać się lub zasmakować najbliższym także w formie prezentu.



Śnieżny, jadalny pejzaż zamknięty w słoiku
Pieczesz świąteczne pierniki? Wykorzystaj je nieco inaczej niż zwykle. Możesz zawiesić je na choince lub na świątecznym stroiku, ale możesz też… stworzyć świąteczny pejzaż. Wystarczy wsypać Cukier Dekoracyjny Diamant (imitujący śnieg) i ułożyć w nim udekorowane słodkości. Dekorację postaw na stole, na komodzie, ale też… możesz sprezentować najbliższym.



Prezent DIY: czekolada na gorąco
Każdy z nas ma czasem ochotę na „słodkie co nieco" – szczególnie zimą i szczególnie w świąteczny czas. Ten piękny słój ze składnikami na gorącą czekoladę to gotowe lekarstwo na chandrę. Ucieszy każdego!

Składniki:
- 1/2 szklanki mleka w proszku
- 1/4 szklanki kakao
- 1/4 szklanki cukru pudru Diamant
- kawałki czekolady
- minipianki marshmallow
- pokruszone lizaki (najlepiej świąteczne cukrowe laseczki)

Wykonanie:
Wszystkie sypkie składniki wsyp warstwami do dużego słoika. Na końcu, czyli na wierzch wysyp pokruszone lizaki, a następnie pianki. W międzyczasie przygotuj etykietę z listą składników. Czekolada idealnie smakuje, kiedy zostanie zalana wrzątkiem.





W te Święta Diamant nie tylko inspiruje prezentami dla najbliższych, ale także wspiera Stowarzyszenie SOS Wioski Dziecięce. Więcej pomysłów DIY oraz szczegóły akcji na www.zima.slodkielaczy.pl.

eprasa.pl 5a1c975c96

Zestawy zapachowe

Kominek ceramiczny w połączeniu z blaskiem świecy i intensywnym aromatem olejku w dwóch świątecznych wersjach – olejek zapachowy Pomarańcza i odświeżacz Świąteczny Czas oraz olejek zapachowy Cynamon z odświeżaczem Cedrowy Płomień.
PACHNACASZAFA.PL, 28,99 ZŁ





Boss Alive

Kwiatowo-drzewna woda toaletowa dla nowoczesnych kobiet w pięknym flakonie zaprojektowanym przez Amélie Riech.
HUGOBOSS.COM, 335 ZŁ/30 ML



minimalizm

Przedmioty o prostych, czystych formach dodają klasy i szyku nowoczesnym wnętrzom.



Ritual of Sakura

Świeca o delikatnym zapachu japońskiej wiśni i ryżowego mleka ma cudownie relaksujące właściwości.
RITUALS.COM, 89 ZŁ

Fraga

Sojowa świeca o zapachu morskiej soli oraz szałwii.
WESTWINGNOW.PL, 69,90 ZŁ





Odpowiedni zapach potrafi sprawić, że zapomnimy o całym świecie.

Rosso Nobile

Świeca wspaniale pasuje do eleganckich wnętrz, urządzonych w duchu dbałości o każdy szczegół.
MILOOHOME.PL, 275 ZŁ

eprasa.pl 5a1c975c96



Homebook Design vol. 8

Jedyny w swoim rodzaju zbiór wyselekcjonowanych wnętrz, które w tym wydaniu łączy idea funkcjonalności. Na kartach książki znalazło się 30 projektów domów, apartamentów i mieszkań, udowadniających, że estetyka i wygoda idą ze sobą w parze.
HOMEBOOK.PL, 82,87 ZŁ

REKLAMA

christmasworld

28.01 – 01.02.2022
FRANKFURT NAD MENEM

It's time for business again

Najnowsze pomysły i trendy w **dekoracjach sezonowych i świątecznych** – ponownie na żywo we Frankfurcie! Zarezerwuj swój bilet do **niezwykle różnorodnego świata produktów** pod adresem: christmasworld.messefrankfurt.com

Szereg nowych funkcji cyfrowych – w tym „live stream" oraz „networking" z partnerami biznesowymi pomogą zapewnić udany początek **nadchodzącego sezonu.**

info@poland.
messefrankfurt.com
tel. (22) 49 43 200



messe frankfurt

H-PURIFIER 700 HHP70CAH011

Hoover H-PURIFIER 700 to urządzenie 4w1 – innowacyjny oczyszczacz i nawilżacz powietrza z czujnikiem czadu i funkcją aromaterapii. W 10 minut jest w stanie pochłonąć do 99,97% wirusów, bakterii, cząsteczek smogu i alergenów w pomieszczeniu o powierzchni 22 m². Posiada również dyfuzor, który rozprowadza w powietrzu kojący zapach olejków eterycznych lub naturalną mieszankę opartą na probiotykach.
HOOVER.PL, 1799 ZŁ





Thermomix® TM6

Posiada ponad 20 różnych funkcji, w tym mieszanie, ważenie, wyrabianie ciasta, ubijanie, gotowanie. Dzięki platformie Cookidoo® oferuje dostęp do ponad 4200 przepisów oraz możliwość dodawania własnych.
VORWERK.PL, 5495 ZŁ

JBL Quantum 350 Wireless

Słuchawki, które sprawiają, że gracz czuje się jakby był w samym centrum akcji i jest w stanie usłyszeć wszystko – od najcichszych kroków po najgłośniejsze nawet wybuchy. **JBL.PL, 549 ZŁ**



Dzisiejsze sprzęty ulepszają nasze codzienne życie.

Latticia® OT

Tylko 20 cm szerokości, dwie kawy mleczne lub czarne jednocześnie – Latticia® OT to Twoja nowa, domowa baristka! Przygotujesz z nią najpopularniejsze kawy (również w trybie dwóch filiżanek) i to wszystko za dotknięciem zaledwie jednego przycisku!
MELITTA.PL, 2399 ZŁ



harman/kardon® by HARMAN

Wesołych Świąt!

CITATION 200

Przenośny głośnik inteligentny z Asystentem Google. Zapewnia dźwięk jakości HD. Wbudowane funkcje takie jak AirPlay i Chromecast. Do 8 godzin pracy.
www.citation.com.pl



JBL® by HARMAN

REFLECTFLOWPRO

Słuchawki sportowe do ćwiczeń w ekstremalnych warunkach (IP68). 30 godzin pracy (10 godz. pracy słuchawek i 20 godz. zapasu w etui ładującym). Ładowanie bezprzewodowe zgodne ze standardem Qi.
www.jbl.pl



LIVE660NC

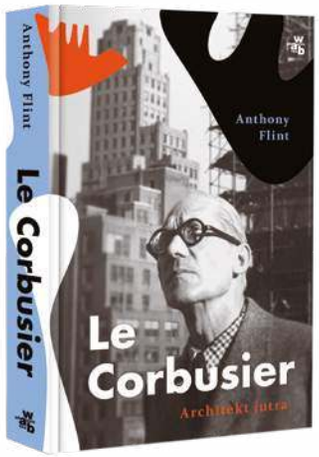
Bezprzewodowe wokółuszne słuchawki z redukcją hałasu. Idealne połączenia stereo bez użycia rąk. Do 50 godzin pracy z wyłączoną aktywną redukcją hałasu. Funkcja szybkiego ładowania (10 min. = 4 h). Połączenie wielopunktowe, automatyczne odtwarzanie i wstrzymywanie muzyki, szybkie parowanie Google, aplikacja My JBL Headphones.
www.jbl.pl

BAR 9.1 TRUE WIRELESS SURROUND
WITH DOLBY ATMOS®

Najwyższej klasy 9.1-kanałowy soundbar z technologią dźwięku przestrzennego Dolby Atmos® i DTS:X™. Wbudowane Wi-Fi oraz Chromecast i Airplay 2. Odłączane głośniki surround zapewniające do 10 godzin pracy.
www.jbl.pl







Le Corbusier. Architekt jutra

Życie, inspiracje, kompleksy i kobiety papieża modernizmu. Le Corbusier architekturą chciał zmieniać społeczeństwo i świat. Bez odniesienia do jego pięciu punktów nowoczesnej architektury w zasadzie nie istnieje dyskusja o dzisiejszym budownictwie.
GWFOKSAL.PL, 39,99 ZŁ



Oto Sztuka Polskiego Plakatu

Książka przedstawia dzieje polskiej tradycji graficznej prowadzącej do tzw. fenomenu polskiego plakatu.
BOSZ.COM.PL, 300 ZŁ



Space

Lampa stołowa z kloszem z przejrzystego szkła fakturowanego.
JOTEX.PL, 429 ZŁ



Symfonisk

Ramka na zdjęcia z głośnikiem WiFi powstała we współpracy z marką Sonos. Umożliwia strumieniowe przesyłanie muzyki, radia oraz podcastów z sieci i serwisów przesyłania strumieniowego. Dostępne są do niego różne panele o wielu ciekawych wzorach.
IKEA.COM, 799 ZŁ

Sztuka grafiki jest nieustającą inspiracją dla kolejnych pokoleń designerów.



JBL Reflect Flow Pro+ TWS

Nowe słuchawki sportowe, w których można ćwiczyć w ekstremalnych warunkach, zostały zaprojektowane tak, aby pomóc w poprawianiu wyników osób, które w nich trenują. Technologia wkładek POWERFINS™ zapewnia bezpieczne dopasowanie do uszu. Legendarne brzmienie JBL z nawet 30-godzinnym czasem odtwarzania to potężny zastrzyk motywacji. **JBL.PL, 819 ZŁ**

Odkurzacze Miele to przyszłość czystości.

Boost CX1

Ten bezworkowy odkurzacz łączy maksymalną wydajność sprzątania z kompaktową konstrukcją. Jego niska waga i niewielki rozmiar sprawiają, że jest bardzo poręczny i zapewniają wygodne użytkowanie oraz przechowywanie. Wyposażony jest w higieniczny filtr HEPA AirClean, który filtruje ponad 99,9% wszystkich drobnych cząsteczek kurzu i alergenów. **MIELE.PL, 1499 ZŁ**



Scout RX3

Urządzenie, które pokocha każdy, kto szuka efektywnego wsparcia w utrzymaniu porządku w domu. Idealnie sprawdza się w codziennym odkurzaniu powierzchni nawet dużych mieszkań, także w trudno dostępnych miejscach. Dzięki niewielkiej wysokości Scout efektywnie czyści przestrzenie również pod niskimi meblami. Dzięki innowacyjnym rozwiązaniom wentylatora i szczotek RX3 niezwykle wydajnie zbiera brud i kurz z każdego rodzaju powierzchni. Kiedy robot zakończy sprzątanie, bardzo łatwo opróżnisz pojemnik unikając kontaktu z jego zawartością. **MIELE.PL, 2999 ZŁ**



Triflex HX1

Innowacyjna koncepcja 3w1 zapewnia wyjątkowo komfortową obsługę, a zmiana trybu pracy odkurzacza jest niezwykle łatwa. PowerUnit – kluczowy moduł urządzenia i jego serce – może być umieszczony na dole, co pozwala na wygodne odkurzanie dużych powierzchni bez obciążania nadgarstków, lub na górze, dzięki czemu skutecznie i bez wysiłku odkurzymy trudno dostępne miejsca pod meblami, a także ściany czy sufit. **MIELE.PL, 2299 ZŁ**



eprasa.pl 5a1c975c96



Essence
Kolekcja biżuterii, która podkreśla piękno naturalnej urody.
KASIAWOJCIK.COM,
KOLCZYKI 520 ZŁ
PIERŚCIONEK 520 ZŁ



Fidelio T1
Słuchawki premium typu TWS z aktywną redukcją szumów.
PHILIPS.PL, 849 ZŁ



Mięta
Pierścionek wyróżniające się nowoczesną, bardzo plastyczną formą inspirowaną gniecionym szkłem. Lekki, pusty w środku. Wykonany tradycyjnymi technikami złotniczymi. **DASHE.PL, 460 ZŁ**

Wygoda i piękno powinny iść ramię w ramię.





Dahar M
Torebka ręcznie wykrajana i szyta z wysokogatunkowej, włoskiej skóry garbowanej roślinnie. Z czasem nabiera miękkości i szlachetności.
BALAGANSTUDIO.COM,
799 ZŁ

Gala Bag
Elegancka torebka na wielkie wyjścia, wykonana ze skóry.
BALAGANSTUDIO.COM,
899 ZŁ



Skórzana torba
Dzięki temu prezentowi Twój ukochany będzie prezentował się wyjątkowo modnie w drodze do pracy!
OCHNIK.COM, 399,90 ZŁ

eprasa.pl 5a1c975c96



TYLKO 20 CM SZEROKOŚCI, DWIE KAWY MLECZNE LUB CZARNE JEDNOCZEŚNIE – NOWA LATTICIA® OT TO TWOJA NOWA, DOMOWA BARISTKA!

Przygotujesz z nią najpopularniejsze kawy jak espresso, cappuccino lub latte macchiato (również w trybie dwóch filiżanek) i to za dotknięciem jednego przycisku!

www.melitta.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

Minimalistyczne dodatki pasują nie tylko do surowych wnętrz.



Dust

Kolekcja ta została zaprojektowana, by dowolnie łączyć ją z miskami, talerzami czy platerami z pozostałych serwisów. Ze względu na ręczne wykonanie ceramiki – nie ma dwóch takich samych wyrobów.
AOOMISTUDIO.COM, OD 50 ZŁ



Nespresso Vertuo Next Luxury Teal DeLonghi

Masz ochotę na poranny kubek gorącej kawy, espresso po lunchu czy gran lungo po południu – ekspres Nespresso Vertuo Next to wszystko, czego potrzebujesz: wiele rodzajów kaw, w pięciu różnych rozmiarach, za sprawą jednego kliknięcia. Teraz także w limitowanej edycji świątecznej jako idealny pomysł na prezent. **NESPRESSO.COM/PL, 799 ZŁ**



Head

Podpórka na książki.
WESTWINGNOW.PL, 229,90 ZŁ



Diva

Konewka, którą dla włoskiej marki Alessi stworzył Eero Aarnio.
ALESSI.COM, 189 ZŁ



Karafka łamana

Jej asymetryczny kształt ucieszy każdego konesera dobrych trunków.
SZKLANYDOM.PL, 49,90 ZŁ

eprasa.pl 5a1c975c96

kobold

VORWERK

Wyższy poziom sprzątania w Twoim domu





Sprzątanie nigdy nie było tak wciągające

Spędzasz w nim dużo czasu – dom jest nie tylko azylem dla Ciebie i Twojej rodziny, ale bywa też miejscem pracy. Chcesz się w nim czuć komfortowo, otaczasz się pięknymi przedmiotami, dbasz też o jego czystość. Ale akurat tej czynności wolisz nie poświęcać za dużo cennego czasu i masz zdecydowanie wyższe oczekiwania od sprzętów do sprzątania. Nie wystarczy Ci zwykły odkurzacz, potrzebujesz sprawdzonego systemu utrzymania higienicznej czystości od podłogi aż po sufit.

Czysty dom bez wysiłku

Poznaj Kobold VB100 – bezprzewodowy system utrzymania czystości. Jest zawsze pod ręką, zapewnia optymalną moc odkurzania podłóg twardych, wykładzin i dywanów, a przystawka 2-w-1 czyści jednocześnie na sucho i na mokro. W systemie znajdują się także: elektroszczotka do tapicerek, przystawka do czyszczenia materaców i akcesoria do odkurzania wysokich pomieszczeń.

Ceny zestawu (w zależności o wybranych akcesoriów) od **3 725** zł do **7 425** zł.

Więcej na **kobold.vorwerk.pl**



eprasa.pl 5a1c975e

Warto pomyśleć o tym, jak rozpieścić swoich bliskich.



Medilâge anti-âge

Formuła tych tabletek odmładzających łącząca dwa opatentowane składniki – AstaPure®Arava i TetraSOD®, które radykalnie wpływają na zmniejszenie liczby zmarszczek oraz poprawiają nawilżenie i elastyczność skóry.
PLATINIUMCAST.PL, 450 ZŁ



Piernikowe Ozdoby

Odświeżacz powietrza ze świątecznymi dekorami z filcu w nowej odsłonie!
PACHNACASZAFA.PL, 19,99 ZŁ



Silcare Christmas Box

Idealny prezent dla entuzjastki pięknych paznokci. W zestawie lakiery hybrydowe Flexy, ozdoby i rewolucyjny 10in1 Hybrid Gel Clear – jeden produkt, z pomocą którego można stworzyć wymarzony manicure.
NAILS.SILCARE.COM, 129,99 ZŁ



Robyn

Szlafrok puchowy ze wspaniałym, ciepłym, puchowym wypełnieniem oraz warstwami materiałowymi z miękkiego, bawełnianego perkalu. Jest przytulny, nieco dłuższy, o obszernym kroju, z dwoma kieszeniami i obszernym kapturem.
JOTEX.PL, 999 ZŁ



Black is White

Szczoteczka hydrosoniczna posiada włókna Curen®, które pokryte są aktywowanym węglem. W zestawie także mała ładowarka wraz z opakowaniem podróżnym.
CURAPROX.PL, 730 ZŁ

eprasa.pl 5a1c975c96



enjoy beauty • collect good emotions

Otocz się dobrymi emocjami, stwórz swój naturalny rytuał pielęgnacyjny i zatrzymaj czas.

dostępne wyłącznie w drogeriach
ROSSMANN

www.onlybio.life

eprasa.pl 5a1c975c96



Księga smoków świata

Książka zabiera czytelników w fascynujący i różnorodny świat smoków i smokopodobnych potworów. **BOSZ.COM.PL, 44,90 ZŁ**



Sady Algarve

Świeca z naturalnego wosku sojowego w porcelanowym naczyniu z przykrywką o zapachu słodkich pomarańczy. Każde naczynie jest unikatowe w wybarwieniu, a knot drewniany delikatnie imituje dźwięk kominka. **VAMMOS.PL, 78 ZŁ**

Powers

Wyjątkowa i kolorowa dekoracja ścienna z żywicy epoksydowej. **JOTEX.PL, 379 ZŁ**

etno

W tym stylu najbardziej liczy się zabawa formą, kształtem i wzorem oraz umiejętność nawiązywania do kultur całego świata.





Wazon Karismatisk

Z kolekcji, której autorką jest Zandra Rhodes. **IKEA.COM, 129 ZŁ**



Troncer

Miska z drewna paulowni, które jest wnętrzarskim hitem i coraz częściej pojawia się w modnych aranżacjach. **HOME-YOU.COM, 79 ZŁ**



Herbaciane prezenty

Tea Treasure i Tea Chest Four to najznakomitsze rodzaje herbat ukryte w stylowych puszkach prezentowych. Kryją w sobie zarówno czarne, jak i zielone herbaty AHMAD TEA London. English Breakfast, Earl Grey oraz English Tea No.1 to prawdziwa klasyka, mocne i nasycone kompozycje, które doceni każdy herbaciany smakosz. Mint Mistique, Green Tea Pure oraz Jasmine Romance to z kolei nieco delikatniejsze, zielone mieszanki, które koją zmysły i relaksują.

SKLEP.SMACZNEGO.PL, 48,60 ZŁ



Zimowy muffin

Zestaw 3 w 1, który odżywia i nawilża skórę, bo w składzie ma witaminy i minerały, ekstrakt z dyni i z gałki muszkatołowej oraz ochronnie działający wyciąg z marchwi. Żel pod prysznic i mydło zawierają łagodne składniki myjące, a także alantoinę, panthenol i sorbitol – kompleks sprawdzonych składników nawilżających, które jednocześnie koją, wygładzają i regenerują naskórek. Bazę balsamu stanowią odżywcze masła: shea i cupuaçu oraz olej z pestek winogron, które wzmacniają płaszcz lipidowy naskórka, chroniąc skórę przed przesuszeniem i podrażnieniami.

YOPE.ME, 36 ZŁ

REKLAMA



eprasa.pl

Serendipity Unexpected Joy Collection

Zestaw prezentowy, w którego skład wchodzą: silnie pieniący się żel pod prysznic, peeling do ciała, mydło do rąk oraz świeca.
RITUALS.COM, 205 ZŁ



Opakowania, czyli perfumowanie śledzia

Niezwykła podróż po meandrach designu w epoce Polski Ludowej.
MARGINESY.COM.PL, 64,90 ZŁ



Tribal

Osłonka na doniczkę inspirowana motywem plemiennym.
WESTWINGNOW.PL, 119,90 ZŁ



Yava

Szkatułka z kolcami będzie efektowną ozdobą domu.
JOTEX.PL, 199 ZŁ



Anna G.

Korkociąg został zaprojektowany przez włoskiego architekta i designera, Alessandra Mendiniego, który swoim projektem pragnął oddać hołd kobiecości.
ALESSI.COM, 195 ZŁ



Grapefruit & Pomelo

Dyfuzor zapachowy o zapachu gorzkich owoców cytrusowych.
MAXBENJAMIN.COM, 189 ZŁ

eprasa.pl 5a1c975c96



Loida
Pierścionek wykonany ręcznie z mosiądzu jubilerskiego.
BETHEONE.COM.PL, 79 ZŁ



Liners
Dzbanek z kubkami o ciekawym wzorze.
HOME-YOU.COM, 179 ZŁ



Patera
Dekoracyjny talerz z aluminium. 40 cm.
AGATAMEBLE.PL, 119 ZŁ

Natura i jej kolory stanowią niewyczerpane źródło inspiracji.

Turtle Carry XS
Nowa odsłona zabawnych przedmiotów z kultowej serii zaprojektowanej przez Marcantonio – tym razem w wersji mini. W jej skład wchodzą lampa, doniczka, talerzyk na drobiazgi oraz drzewko na biuterię. **QEEBOO.COM, OD 1240 ZŁ**



eprasa.pl 5a1c975c96

Primates Brazza

Ceramiczna maska na ścianę zaprojektowana przez Elenę Salmistraro.
BOSATRADE.COM, 2721 ZŁ



Mind Pop

Seria emaliowych naczyń, które są ręcznie malowane i szkliwione.
BOVLO.EU, OD 139 ZŁ





The Ritual of Hammam

Patyczki zapachowe oparte o orzeźwiające składniki – eukaliptus i rozmaryn.
RITUALS.COM, 115 ZŁ

Orchid Dream

Plakat Nataszy Kwiatkowskiej. Wymiary 50 x 70 cm.
WALLBEING.PL, 99 ZŁ





Lighthouse Manor

Ceramiczy świecznik z serii pomysłowych dekoracji do domu.
BONAMI.PL, 189 ZŁ



Złoty liść
Patera dekoracyjna.
AGATAMEBLE.PL,26,90 ZŁ

Zapach kawy sprawia, że lepiej nam się myśli.

Janina
Komplet marmurowych miseczek z łyżeczkami.
WESTWINGNOW.PL, 190,90 ZŁ



Saquella Gran Crema Bar Italia
To włoska, aromatyczna kawa, z wyczuwalną nutą czekoladową. Doskonale smakuje zarówno jako klasyczne espresso, wyrazista black-coffee czy w wersji latte.
HERBATAIKAWA.PL, 25,40 ZŁ/250 G



REKLAMA

herbata i kawa

Każdy ma swoją wizję idealnego prezentu. Dla jednych musi być klasyczny i elegancki. Dla innych – unikalny, etniczny, związany z konkretnym miejscem swojego pochodzenia. Niektórzy uwielbiają być zaskakiwani smakami, o których istnieniu nie mieli pojęcia, a niektórzy odwrotnie – najbardziej lubią piosenki, które znają... Nie można zapomnieć o miłośnikach życia w rytmie natury, poszukujących prezentów nie tylko zdrowych, prostych w składzie, ale też stworzonych z poszanowaniem naszej planety.

Inspirujące propozycje prezentowe dopasowane do różnych gustów na www.herbataikawa.pl





eprasa.pl 5a1c975c96



Skrzynka na listy

Wyjątkowa, świąteczna dekoracja jest idealnym dopełnieniem magicznego czasu Bożego Narodzenia.
FLORAPOINT.PL, 219 ZŁ



Świeże mleko

Czerwony, emaliowany kubek Antic Line Lait Frais w stylu rustykalnym.
BONAMI.PL, 36 ZŁ



JBL Charge 5

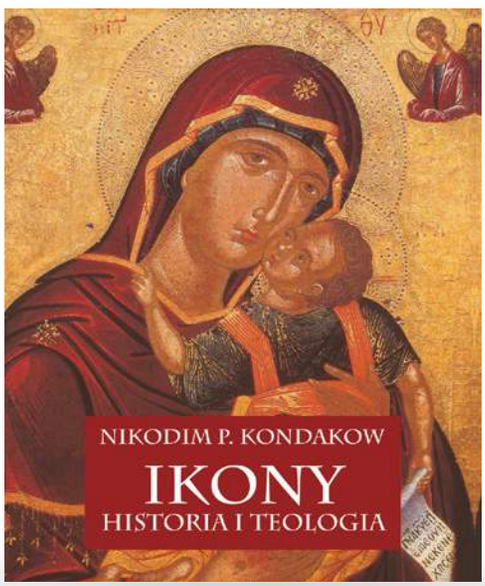
Przenośny wodoodporny głośnik z powerbankiem. Zapewnia wyraziste brzmienie JBL Original Pro Sound dzięki zoptymalizowanemu przetwornikowi o dużym skoku, oddzielnemu głośnikowi wysokotonowemu i dwóm radiatorom basowym JBL.
JBL.PL, 919 ZŁ

Kolor czerwony symbolizuje życie, miłość i piękno.



Huntsman Year of the Tiger

Limitowana edycja scyzoryków z okazji chińskiego Roku Tygrysa. Obejmuje zaledwie 8000 numerowanych sztuk na całym świecie.
VICTORINOX.COM, 410 ZŁ



Ikony. Historia i teologia

Fascynująca wyprawa w tajemniczy i mroczny świat bizantyjskich ikon.
ARKADY.EU, 79,20 ZŁ



Beksiński

Książka stanowi próbę ujęcia w perspektywie filozofii egzystencjalnej bogatego dorobku Zdzisława Beksińskiego.
BOSZ.COM.PL, 49,90 ZŁ





WISAN SA

www.wisan.pl

sklep.wisan.pl





eprasa.pl 5a1e975c96

Zimą dobrze mieć blisko przy sobie gorącego kompana... jak kawa czy herbata.



Tropical
Stalowa butelka termiczna, 500 ml.
CHILLYS.COM, 140 ZŁ



Set of 3
Trzy różnej wielkości miedziane pojemniki w starym stylu.
OFFICINE GULLO, 459 ZŁ



Bloomingville Hannah
Kubek kamionkowy w kwiaty.
BONAMI.PL, 14,99 ZŁ



Modern Nature
Kubek ze złotymi motywami.
AGATAMEBLE.PL, 14,99 ZŁ



Magic Winter Collection
Wyjątkowa kolekcja najlepszych herbatek owocowych na zimowe wieczory. Fresh Orange, Ginger&Orange, Forest Fruits, Magic Moments, Sweet Cherry, Winter Time tworzące Magic Winter Collection to zestaw owocowych, rozgrzewających herbatek, które urzekają nie tylko wyjątkowym smakiem, intrygującym aromatem, ale również starannie wyselekcjonowanymi mieszankami najlepszych składników. Niezwykła jakość smaku zamknięta w torebkach herbatek pozwoli na chwilę przyjemności, idealną na zimowe wieczory..**TEEKANNE.PL, 15,99 ZŁ**



Beldi
Kubek wykonany i malowany ręcznie.
WESTWINGNOW.PL, 54,90 ZŁ



Fabbri Amarena

To włoska gorzka wiśnia w słodkim syropie – pyszny dodatek do deserów, jogurtu lub herbaty – zamknięta w pięknym, porcelanowym słoju. **HERBATAIKAWA.PL, 60,60 ZŁ**

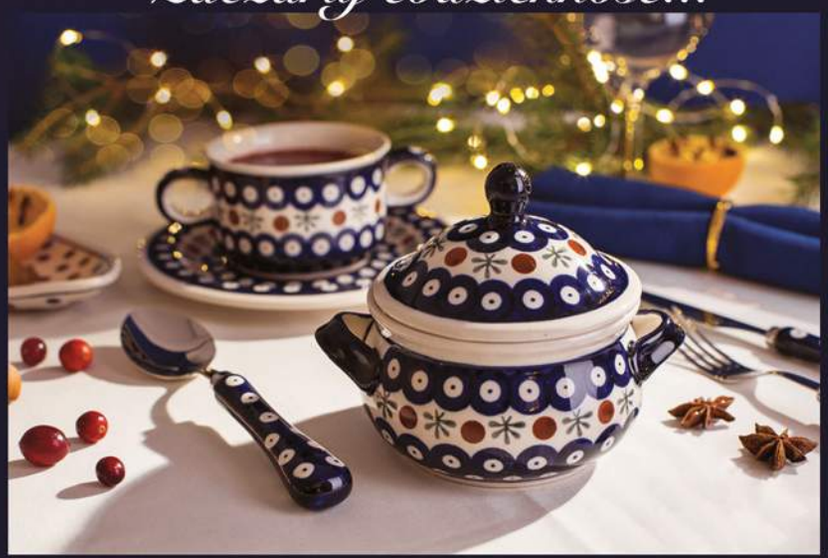
Otok

Czajnik, pogrzewacz oraz filiżanki z zestawu kawowo-herbacianego, nagrodzonego prestiżową statuetką must have 2021 na Łódź Design Festival to to najnowsza odsłona ceramiki bolesławieckiej Zakładów Ceramicznych „BOLESŁAWIEC". Projekt studia Pawlak & Stawarski.
ZAKLADYBOLESLAWIEC.COM, OD 799 ZŁ/ZESTAW

REKLAMA

Zaczaruj święta...
Zaczaruj codzienność...

ZAKŁADY CERAMICZNE B 1945 BOLESŁAWIEC





Oryginalna, a przede wszystkim funkcjonalna ceramika - ręcznie formowana i ręcznie zdobiona unikalną techniką stempelkową.

Dziękujemy za 75 lat razem!

Zakłady Ceramiczne „BOLESŁAWIEC"
w Bolesławcu Sp. z o.o.

Sklep online: zakladyboleslawiec.com
Sklepy firmowe: Warszawa, ul. Prosta 2/14 • Wrocław, ul. Sienkiewicza 10 • Bolesławiec, ul. Kościuszki 11

eprasa.pl 5a1c975c96



Big Flowers

Inspirowane naturą poduszki projektantki Candice Grey. **WESTWINGNOW.PL, 84,90 ZŁ**

Karismatisk

Poduszka z haftowanym, kwiatowym wzorem. **IKEA.COM, 99,99 ZŁ**





Zebry

Dekoracyjna poszewka na poduszkę. **AGATAMEBLE.PL, 29,90 ZŁ**





Jeśli wypoczywać, to w pięknym stylu.

Skyline

Koc, który ogrzeje w chłodne wieczory. **BONAMI.PL, 173 ZŁ**

Ciemięga Trash Couture

Niezwykłe swetry Dominiki Ciemięgi, które powstają ze skrawków starych ubrań. **INSTAGRAM.COM/CIEMIEGA_TRASH_COUTURE, NA ZAMÓWIENIE**



Fillwell

Nowa kolekcja antyalergicznych, syntetycznych poduszek i kołder, które wykonane są tradycyjną metodą szycia. **PIOREX-SKLEP.PL, PODUSZKI OD 50 ZŁ, KOŁDRY OD 200 ZŁ**

PUREX S.A.

od 1945

Nie tylko na Święta



OEKO-TEX®
CONFIDENCE IN TEXTILES
STANDARD 100
IW 00052
Zbadane na substancje szkodliwe.
www.oeko-tex.com/standard100

NOMITE®
dla osób uczulonych na kurz domowy
Reg-Nr: 1093

Downafresh®
Hygiene gemäß EN 12935
www.downafresh.com

PRODUKT POLSKI

eprasa.pl 5a1c975c96



Ogromna choinka to jedna z najważniejszych tradycji w tym domu. Obok drzewka stoi oryginalna sofa Chesterfield oraz współczesny fotel obity skórą.

Nowe życie w starym domu

Zabytkowy budynek w holenderskim mieście Velp doczekał się wspaniałej renowacji. Teraz mieszka w nim siedmioosobowa rodzina, która zaprosiła nas, by pokazać, jak obchodzi Święta.

zdjęcia **Peggy Janssen/Features & More/Photofoyer**
stylizacja **Wilma Custers** tekst **Robert Pieńkowski**

Dom zbudował w 1860 roku lokalny kupiec. Na parterze znajdował się jego sklep, dwa górne piętra zajmował on sam z rodziną. Mijały lata i budynek niestety popadł w ruinę. Ze względu jednak na jego historyczne znaczenie został wpisany na listę narodowego dziedzictwa. Kto podjąłby się przywrócenia mu dawnej urody? W 2008 roku na kupno zdecydowali się Miranda i Machiel. – Jako dość młoda para, choć z dość dużym bagażem życiowych doświadczeń, pragnęliśmy dla siebie i naszych dzieci z poprzednich małżeństw zupełnie nowego początku – wspominają właściciele. – Choć budynek był w naprawdę opłakanym stanie: dach przeciekał, brakowało posadzek, wszędzie panowała wilgoć, my jednak od razu poczuliśmy, że to będzie wspaniałe miejsce do życia, które po prostu potrzebuje tylko naszej miłości.

Przez pierwszy rok mieszkali tutaj wszyscy w nieco partyzanckich warunkach. Z jednej strony czekali na wszystkie niezbędne dokumenty, które pozwoliłyby im na pełen remont zabytkowego budynku, z drugiej – pragnęli najpierw zrozumieć sam dom i jego historię, by móc w pełni wykorzystać jego potencjał i przywrócić mu należną dawną chwałę. – To był dla nas także czas, gdy mogliśmy się porządnie zastanowić, jak urządzimy wnętrza, ponieważ nie wzięliśmy niczego z naszych poprzednich domów. Tutaj wszystko miało by nowe i idealnie dopasowane do naszej rodziny – mówi Machiel.



eprasa.pl 5a1c975c96



Figurka Matki Boskiej została znaleziona na pchlim targu, pochodzi mniej więcej z połowy XIX wieku.



Oryginalny dzwonek z epoki, gdy w budynku znajdował się sklep, dziś służy jako dekoracja oraz… zabawka dla dzieci.

Potem minął kolejny rok, podczas którego dom odrestaurowano w sposób zjawiskowy, szanując każdy detal, który udało się odratować – jak choćby wielki, sklepowy regał z epoki, pełen szufladek i półeczek na towary, czy dzwonek, który przed 150 laty anonsował wejście klienta. – Mieszkamy tu na stałe już ponad dekadę i każdego dnia wciąż zachwycamy się tym miejscem – mówi Miranda. – Szczególnie jednak w Święta. Mają one bowiem dla nas wyjątkowe znaczenie – właśnie w Boże Narodzenie wzięliśmy ślub – dodaje Machiel. Nic więc dziwnego, że niemal wszystkie zakamarki domu otrzymują na ten wyjątkowy czas swoją dekorację. Tutaj bowiem każda bombka, girlanda, gwiazda czy świeczka ma symboliczne znaczenie. Dekorowanie domu to wspólny czas dla rodziców oraz piątki dzieci. Wtedy odkładają na bok troski codziennego życia i całkowicie poświęcają się ozdabianiu ich ukochanego miejsca.

Właściciele zdecydowali, by ściany i sufity pomalować na biało, a na podłodze ułożyć bielone dębowe deski. Dzięki temu prostemu zabiegowi prawdziwe drewniane elementy z epoki zachwycają na nowo swoim oryginalnym pięknem.

eprasa.pl 5a1c975c96



W dawnej części sklepowej na parterze domu właścicieli urządzili swoje biuro. Jednak na czas Świąt cała przestrzeń staje się ogromną jadalnią dla całej rodziny. Pomiędzy dwoma starymi kolumnami na nowoczesnej komodzie stoi ogromny wazon marki Intratuin.

eprasa.pl 5a1c975c96



Szampan z okazji Świąt? Czemu nie, zwłaszcza że dla państwa domu Gwiazdka to także obchody w gronie bliskich kolejnej rocznicy ślubu.

eprasa.pl 5a1c975c96



Te biało-złote naczynia to miks zastaw od mamy Mirandy, rodziców Machiela oraz… rzeczy kupionych w IKEA. Inaczej trudno było znaleźć tyle jednolitej porcelany dla siedmioosobowej rodziny.

eprasa.pl 5a1c975c96



Gwiazdkowe desery w tym domu znikaj najszybciej – głównie to oczywiście zasługa pięciorga dzieci państwa domu.

eprasa.pl 5a1c975c96





Ozdoby świąteczne są rozsiane po całym domu. Drewniana gwiazda po prawej została tu zestawiona z uroczą figurynką głowy jelenia – to nie tylko element bożonarodzeniowego dekoru, ale także logo zajmującej się renowacją starych budynków firmy Hermon Erfgoed, którą razem założyli Miranda i Machiel.

Oczywiście najważniejszą dekoracją domu jest rozłożyste, trzymetrowe drzewko. – Przez lata udało nam się zebrać naprawdę pokaźną kolekcję ozdób. Część kupiliśmy sami, wiele z nich przez lata zrobiły nasze dzieci, a niektóre są prezentami od naszych bliskich. Lubimy, gdy choinka jest bardzo żywa, kolorowa oraz eklektyczna – opowiadają właściciele domu.

Eklektyczny zresztą jest cały wystrój domu. Miranda nie wyobraża sobie, że można kupować meble całymi seriami. Tak jak Machiel uważa, że to rozwiązanie dla nudziarzy. Oboje lubią przedmioty jedyne w swoim rodzaju, niepowtarzalne, odratowane i kochane na nowo – dokładnie takie jak ich dom.

Podobnie jak świąteczne ozdoby pochodzą z różnych czasów i źródeł, tak samo meble w tym domu stanowią zbieraną latami kolekcję przedmiotów o wartości sentymentalnej.

eprasa.pl 5a1c975c96



Wiekowa drabina służy w Święta jako dodatkowa „choinka". Stary stół i kandelabr dodają uroczego klimatu temu wnętrzu, podobnie jak oryginalne, zdobione szklane panele w drzwiach.

eprasa.pl 5



Drewno palące się w kominku daje niepowtarzalny nastrój. Trzask płonących polan i tańczące języczki ognia – tego nie da się porównać z niczym innym.

Machiel uwielbia wspólne wieczory z rodziną. Te świąteczne są jeszcze bardziej wartościowe, kiedy razem z bliskimi urządzają sobie domowe koncerty.

eprasa.pl 5a1c975c96



Stary sklepowy regał został pieczołowicie odrestaurowany. Podczas sezonu świątecznego dekorują go lampiony oraz gwiazdkowy serwis.

eprasa.pl 5a1c975c96



W holu stanął imponujący japoński kabinet z mahoniu z intarsjami z dębu. Jak to w Holandii, nie mogło oczywiście także w tym domu zabraknąć pięknych tulipanów i amarylisów.

eprasa.pl/5a1c975c96



Nawet w tej minimalistycznej kuchni można poczuć prawdziwy nastrój Świąt Bożego Narodzenia.

eprasa.pl 5a1c975c96

Powrót *do korzeni*

Klasyczny wystrój bożonarodzeniowego salonu przywołuje wspomnienia najpiękniejszych, świątecznych baśni.

opracowanie
Adrianna Tarnowska



Czas na Wnętrze co miesiąc także w wydaniu na smartfony i tablety

zdjęcia materiały prasowe firm

1. Materiałowa lampa wisząca, EINRICHTEN DESIGN, 2789 zł **2.** Sztuczny dywanik z owczej skóry, BELEVER, 50,25 zł **3.** Bombka Lorea, Bloomingville, DEKORUJESZ.PL, 63 zł **4.** Bombka z naturalnych materiałów, Bloomingville, nowość **5.** Sztuczny świerk, wys. 220 cm, MILOO HOME, 1590 zł **6.** Zawieszka żołnierzyk na bujanym koniu, MILOO HOME, 99 zł **7.** Gałąź sosnowa, MILOO HOME, 59 zł **8.** Sofa Oxford, KARE, 9699 zł **9.** Dyfuzor zapachowy Aromatyczny Świerk, PACHNĄCA SZAFA, 19,99 zł **10.** Ręcznie wykonany puf Dori, The Rugworks, WESTWINGNOW.PL, 299,90 zł

eprasa.pl 5a1c975c96



Widok z ogromnych, rozpościerających się od podłogi do sufitu okien nadaje ton temu wnętrzu. Przeszklenia są naprawdę imponujące, gdyż mieszkanie ma aż 3 metry wysokości!

cprasa.pl 5a1c375c96



Jak w ramie wystroju

Modernistyczna plomba idealnie wpasowała się między przedwojenne kamienice. Ich widok z okien niejako narzucił charakter wnętrza tego mieszkania.

zdjęcia **Yassen Hristov**
stylizacja **Patrycja Rabińska**
projekt **Joanna Gałczyńska**
tekst **Anna Grużewska**

eprasa.pl

Spójna gama kolorystyczna jest kluczem tej aranżacji. Grafitowe ramy okien współgrają ze srebrzystym odcieniem zasłon i zgaszonym błękitem kanapy.



Zasłony powstały w pracowni HS Dekoracje Okienne. Jej właścicielka Hanna Szlachetko odpowiadała zarówno za projekt, dobór materiału, jak i za ich uszycie.

eprasa.pl 5a1c975c96

Sercem części wypoczynkowej jest modułowa sofa marki Kler. Mebel ten jest bardzo mobilny – można go swobodnie dostosowywać do potrzeb. Stoliki podręczne również kupiono w Kler.



Stara Ochota to jedna z najbardziej klimatycznych dzielnic Warszawy. Jej zabudowa pochodzi z okresu międzywojennego i w części jest willowa, a w części składa się z modernistycznych kamienic i przedwojennych budynków użyteczności publicznej. W dodatku stylowe zabudowania toną w zieleni licznych tutaj skwerów, parków i zieleńców. Dodatkowym atutem tej okolicy jest jej położenie – bardzo blisko ścisłego centrum oraz nieopodal warszawskiego Uniwersytetu Medycznego. I ono właśnie przesądziło o tym, że tutaj zdecydowała się zamieszkać studentka wspomnianej uczelni.

eprasa.pl 5a1c975c96



Na linii osi od wejścia stanął wyjątkowy stół Sesame polskiej marki The Good Living. Jego blat ma nietuzinkowy kształt. Wykonany został ręcznie przez znakomitych rzemieślników.



Stół wsparty jest na trzech nogach wykonanych ze stali malowanej proszkowo. Najbardziej charakterystycznym elementem konstrukcji jest okrągła noga z dekoracją przypominającą kolumnę.

Mieszkanie dla córki, wzorowej studentki, zdecydował się kupić jej tata. Znalazł lokum w nowoczesnej plombie, którą udało się wpasować w modernistyczne otoczenie. Sąsiedztwo narzuciło wnętrzu swoje standardy – mieszkanie jak na współczesne warunki jest bardzo wysokie, ma 3 metry wysokości! W dodatku zastosowano w nim ogromne, sięgające od podłogi do sufitu przeszklenia, dzięki czemu wydaje się ono znacznie bardziej obszerne, niż jest w rzeczywistości.

Początkowo inwestor zamierzał zostawić stan deweloperski, jednak w miarę prac stało się jasne, że potrzebne będą zmiany. Zdecydowano zatem o wyburzeniu ścian i likwidacji jednej z łazienek. W ten sposób uzyskano elegancką, rozświetloną przestrzeń, która stała się wyzwaniem do urządzania.

Po pierwsze scalono ją piękną podłogą, po drugie stonowaną gamą kolorystyczną, po trzecie eleganckim fornirem. Mieszkanie, choć niewielkie, jest w pełni funkcjonalne, lecz ma bardzo charakterystyczny, lekko niedzisiejszy sznyt. Cóż, otoczenie zaglądające przez wielkie okna narzuciło pewien charakter, który wszyscy – inwestor, użytkowniczka i projektantka – postanowili uszanować. Dzięki tej decyzji wnętrze jest spójne, harmonijne i nieco dostojne, a jednak przyjazne.

Hołdem oddanym drewnu jest w tym mieszkaniu zastosowanie eleganckiego, orzechowego forniru. Został on konsekwentnie zastosowany w całym wnętrzu.

eprasa.pl 5a1c975c96



Część kuchenna zaprojektowana jest linearnie. Szafki wykończono tym samym orzechowym fornirem co kubik z szafą i telewizorem. Ścianę wyłożono kwarcogranitem z żyłą Statuario Forte, SiQuartz. Pod blatem umieszczono pas identycznych szuflad z eleganckimi uchwytami, które zastosowano również w szafkach mieszczących carga.

eprasa.pl 5a1c975c96



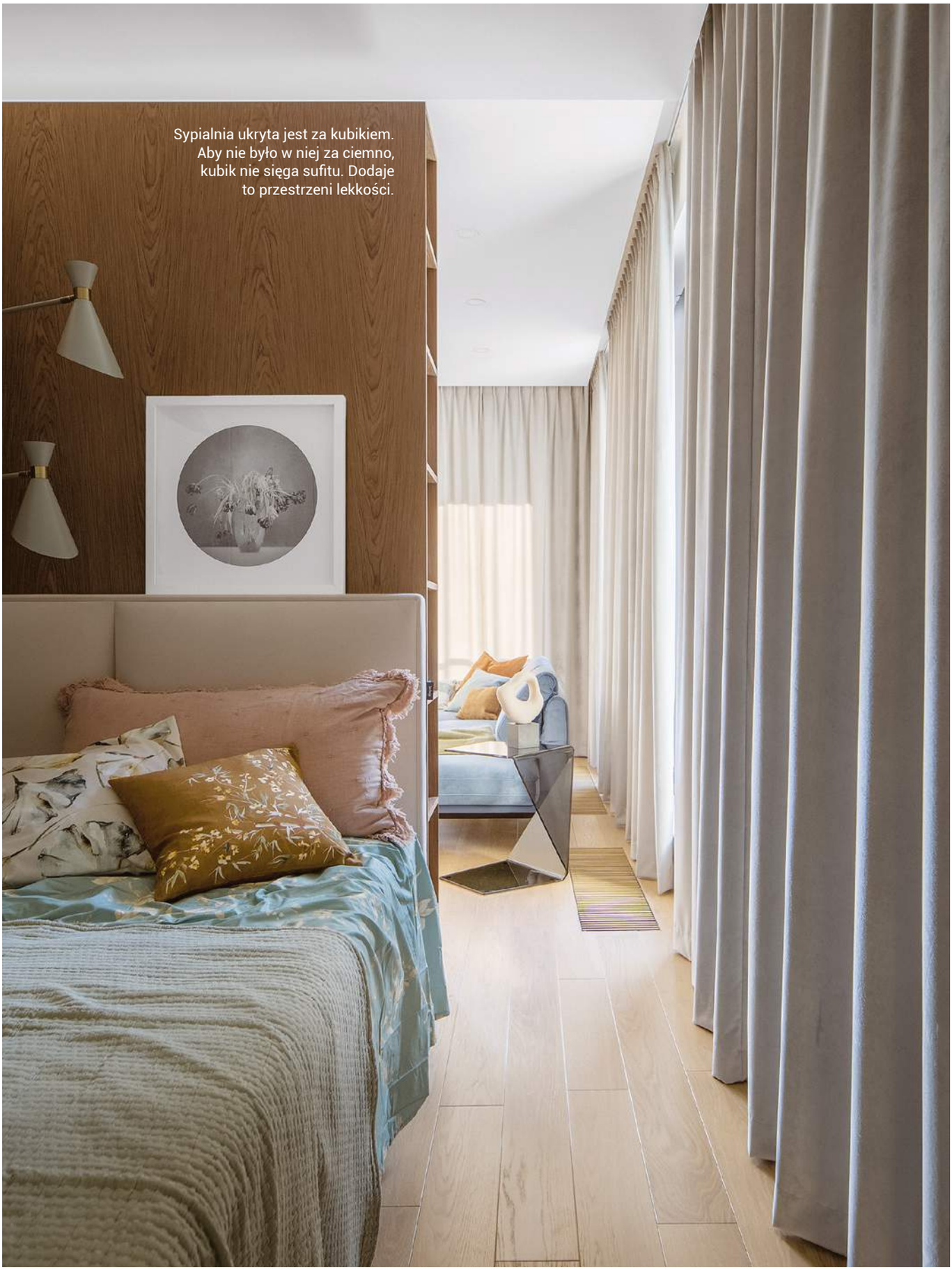
Wyjątkowy stół wymaga towarzystwa wyjątkowych krzeseł. Wybrano do niego współczesną reedycję krzeseł 200-190 zaprojektowanych w latach 60. XX wieku przez Rajmunda Hałasa, a obecnie produkowanych przez 366 Concept. Nas stołem wisi lampa Bolle marki Giopato & Coombes.

eprasa.pl 5a1c975c96



Fornirowany kubik z jednej strony eksponuje telewizor, z drugiej zaś mieści obszerną, praktyczną szafę, która w mieszkaniu całkowicie rozwiązuje problem przechowywania.

eprasa.pl 5a1c975c96



Sypialnia ukryta jest za kubikiem. Aby nie było w niej za ciemno, kubik nie sięga sufitu. Dodaje to przestrzeni lekkości.

eprasa.pl 5a1c975c96



Kinkiet w sypialni (Zuiver) z dwoma kloszami wybrano po to, by czytając w łóżku, mieć wystarczająco dużo światła. Tapicerowane, kontynentalne łóżko pochodzi z pracowni Super Sen. Na ramie łóżka stoi oprawiona fotografia autorstwa Oli Buczkowskiej-Przeździk.

Sypialnia jest niewielka. To przytulna oaza intymności, którą urządzono zgodnie z charakterem całego wnętrza.



Fot. Ewa Sawicka

Joanna Gałczyńska

Architektka wnętrz. Absolwentka Wydziału Architektury Wnętrz Akademii Sztuk Pięknych w Warszawie. Pasjonatka eleganckich, dobrze zaprojektowanych przestrzeni, w których centrum stoi człowiek oraz jego potrzeby.

@joannagalczynska_interiors kontakt@joannagalczynska.com

eprasa.pl 5a1c975c96

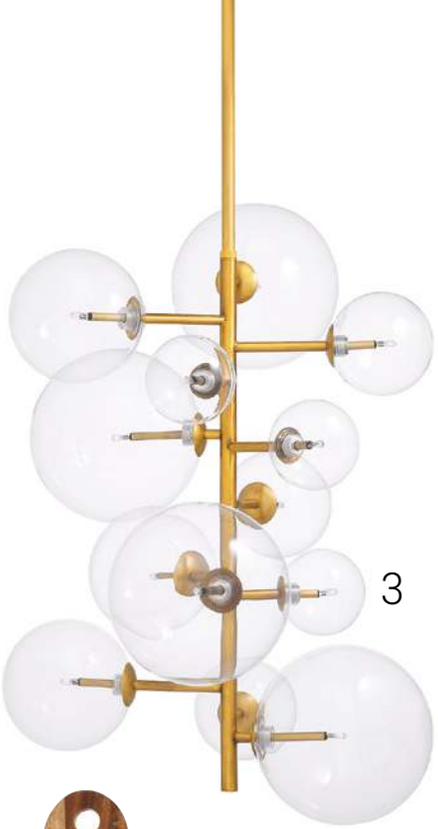


Łazienka jest naprawdę niewielka. Jej szerokość to 110 cm! Dlatego zastosowano w niej rozwiązania szyte na miarę, jak szafka pod umywalkę oraz niewidoczna na zdjęciu szafka na kosmetyki, której głębokość to zaledwie 8 cm!

eprasa.pl 5a1c975c96



1



3



2

Z tej samej *gliny*

W tym apartamencie każdy najmniejszy detal koresponduje wizualnie z resztą otoczenia.

opracowanie
Adrianna Tarnowska



4



5



6



7



8

9



Czas na Wnętrze co miesiąc także w wydaniu na smartfony i tablety

1. Wazon Tyara, drewniany, KAVE HOME, 103 zł **2.** Zasłony Piano, BB HOME, 999 zł/ 2 szt. **3.** Lampa wisząca Ezra, Eichholtz, BBHOME, 6420 zł **4.** Zestaw dwóch desek do krojenia Nature, House Doctor, NORDIC DECORATION HOME, 209 zł **5.** Miseczka Lake, House Doctor, MORE MADAM, 39 zł **6.** Krzesło 200-190, proj. R.T. Hałas, 366 Concept, YESTERSEN, 1530 zł **7.** Duży wazon ceramiczny, H&M HOME, 149,99 zł **8.** Stół Object 035, NG DESIGN, 4699 zł **9.** Dywan Mars, BENUTA DYWANY, od 194 zł

zdjęcia materiały prasowe firm

eprasa.pl 5a1c975c96



Część dzienna łączy kuchnię, jadalnię i salon. Ta otwarta przestrzeń wita licznie przybywających do tego domu gości.



Kwestia zaufania

Dom w podwarszawskich Babicach jest kolejną realizacją, którą dla swojego klienta zaprojektowały Marta Drzymała i Agata Frątczak. Dlatego wystarczyło wytyczyć tylko kilka założeń, by osiągnąć efekt, który jest naprawdę zachwycający.

zdjęcia **Yassen Hristov**
projekt **Agata Frątczak i Marta Drzymała**
stylizacja **Kamila Jakubowska-Szmyd**
tekst **Anna Grużewska**



Taki projekt to marzenie! Właściciele domu w Babicach zwrócili się do Marty Drzymały i Agaty Frątczak, gdyż architektki już dla nich pracowały. Teraz miały zaprojektować ich nowy dom. Wymagania były proste – miały się w nim znaleźć sztukaterie i kominek. O ile spełnienie tego drugiego marzenia okazało się dość proste, to sztukaterie stanowiły pewne wyzwanie. Wnętrze miało być nowoczesne, a sztukaterie przenoszą nas w przeszłość. Okazało się jednak, że gdy zaprojektuje się je w prostej formie i w dodatku w dość stonowanej kolorystyce, można wówczas bez obaw zastosować je w nowoczesnej realizacji.

Sercem domu jest duża przestrzeń dzienna, łącząca kuchnię, jadalnię i salon. Każda z funkcji jest tutaj równie ważna. Państwo domu uwielbiają gotować i spotykać się z przyjaciółmi, dlatego nie wyobrażali sobie zamkniętej kuchni. Otwarta część kuchenna z wyspą pozwala cieszyć się wspólnym czasem przy przygotowywaniu oryginalnych posiłków, spożywanych następnie przy obszernym drewnianym stole.

W części dziennej jest też wymarzony kominek. Naprzeciw niego znalazła się obszerna sofa przypominająca wyspę wypoczynku. Jej kolor, odcień ciekawego błękitu wybija się w tym wnętrzu, tak jakby od progu chciał wszystkich zaprosić. Bo taki właśnie jest ten dom!

eprasa.pl 5a1c975c96





Kominek był wielkim marzeniem właścicieli. Nadano mu jednak współczesną formę, aby pasował do całego wystroju.

Sztukaterie są jednym z ulubionych rozwiązań dekoracyjnych państwa domu. Dlatego chcieli je mieć także w tym nowoczesnym wnętrzu. Zadaniem architektek wnętrz było zaprojektowanie sztukaterii tak, by idealnie harmonizowały z całością.

eprasa.pl 5a1c975c96



Drewniane schody ocieplają wnętrze. Ciekawym zabiegiem jest zastosowanie szklanej barierki, która optycznie powiększa przestrzeń.

eprasa.pl 5a1c975c96





Wyspa kuchenna pozwala cieszyć się swobodą podczas gotowania, a jednocześnie dzieli kuchnię na strefy.

Właściciele są niezwykle rodzinni i gościnni. Dlatego w części kuchennej pojawiła się wyspa, przy której można swobodnie celebrować live cooking.

Zabudowa kuchenna została zaprojektowana przez architektki i wykonana na wymiar przez stolarnię CEDROS.



eprasa.pl 5a1c975c96



Kontynentalne łóżko zostało zaprojektowane przez architektki i wykonane na zamówienie przez stolarza.

eprasa.pl 5a1c975c96



Sypialnia jest niewielka, ale naprawdę kojąca. Relaksowi sprzyja gama zgaszonych szarości.

Ważnym aspektem projektu sypialni było stworzenie pojemnej strefy przechowywania. Wnętrze szaf jest spersonalizowane, ciekawym pomysłem dekoracyjnym jest zastosowanie forniru w ich wnętrzu.



eprasa.pl 5a1c975c96



Założeniem projektantek było to, by te same materiały pojawiały się w różnych wnętrzach tego domu. Spiek Calacatta zastosowano więc w kuchni, łazience oraz jako okładzinę kominka.

Wnętrze łazienki wyłożonej chłodnym w wyrazie spiekiem ocieplono tym samym fornirem, którego użyto w garderobie.



eprasa.pl 5a1c975c96

Tu *i teraz*

Ten elegancki salon stał się kwintesencją stylu modern classic, łącząc ze sobą dwa odległe światy.

opracowanie
Adrianna Tarnowska

1

2

3

4

5

6

7

8

9



Czas na Wnętrze
co miesiąc
także w wydaniu
na smartfony
i tablety

1. Płyta wielkoformatowa Dekton Natura 18c2, COSENTINO, cena uzależniona od grubości płyty **2.** Lampa wisząca Miami, It's About RoMi, 9DESIGN, 1299 zł **3.** Lampa wisząca Twice, House Doctor, SF MEBLE, 919 zł **4.** Ręcznie tkany dywan June, Westwing Collection, WestwingNow.pl, od 379,90 zł **5.** Lniana poszewka na poduszkę, 30 x 50 cm, ZARA HOME, 89,90 zł **6.** Trzyosobowa sofa Retro, HKliving, DUTCHHOUSE, 9899 zł **7.** Gipsowa statua Apollo, HKliving, DUTCHHOUSE, 999 zł **8.** Stolik kawowy Fiermonte, SF MEBLE, 1298 zł **9.** Puf Ross, Tenzo, SF MEBLE, 396 zł

zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96



Ikona Maxxi Pure marki Elica To pierwszy okap ze zintegrowanym systemem oczyszczania powietrza. Urządzenie może pracować jako wyciąg lub pochłaniacz i w każdej wersji wyposażony jest w COMBO PURE FILTER, czyli specjalną kombinację filtra HEPA i węglowego, który wychwytuje cząsteczki o wielkości do 1 mikrona, gwarantując naprawdę świeże i czyste powietrze w domu. **ELICA**

eprasa.pl/5a1c975c96

Wesołego gotowania!

Najnowsze sprzęty AGD i meblarskie innowacje sprawią, że świąteczne prace w kuchni będą w tym roku jeszcze łatwiejsze i przyjemniejsze.

tekst **Robert Pieńkowski**



zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96

Electrolux

Szwedzki sposób
na gotowanie bez marnowania

Nic nie jest tak istotne dla naszego zdrowia jak jedzenie. Jednak ma ono również ogromny wpływ na stan naszej planety. Przemysł spożywczy odpowiada za jedną trzecią globalnego zużycia energii i ponad 20% emisji gazów cieplarnianych*. Właśnie dlatego Electrolux tworzy zaawansowane technologicznie sprzęty AGD z myślą o tym, żeby pomóc Ci w ograniczeniu marnowania żywności oraz zmniejszeniu zużywanej wody i energii elektrycznej.

Płyty indukcyjne Electrolux efektywnie wykorzystują energię elektryczną, pomagając Ci zmniejszyć rachunki za prąd. Precyzyjne sterowanie mocą zapobiega przypalaniu posiłków, a oddzielne zegary dla poszczególnych pól grzejnych ułatwiają gotowanie kilku potraw jednocześnie. Piekarniki z funkcją pary pozwalają odgrzać wczorajszy obiad, który będzie tak samo smaczny jak dzień wcześniej. Do tego, gotując na parze, zmniejszasz zużycie tłuszczu i oleju, zachowując przy tym wszystkie witaminy i składniki mineralne.

Z Electrolux oszczędzasz nie tylko podczas gotowania, ale również zmywania. Dzięki intuicyjnemu interfejsowi wybierzesz najbardziej ekologiczny cykl mycia i zużyjesz tylko tyle wody, ile to konieczne. Z funkcją AirDry uzyskasz nawet 3 razy lepsze efekty suszenia naczyń, oszczędzając przy tym energię elektryczną, a ramię SatelliteClean zapewnia jeszcze skuteczniejsze spryskiwanie wodą.

Niemarnowanie żywności, zrównoważona dieta przyjazna dla środowiska, ekonomiczne i ekologiczne podejście do gotowania i zmywania. Nie potrzeba wiele, aby cieszyć się dłuższym i zdrowszym życiem, a zarazem dbać o środowisko – dla nas i dla przyszłych pokoleń.





eprasa.pl 5a1c975c96



*Źródło: Cele zrównoważonego rozwoju ONZ, 2018

eprasa.pl 5a1c975c96



W tym wnętrzu strefę gotowania zaplanowano na centralnie umieszczonej wyspie, gdzie zainstalowano czterostrefową płytę indukcyjną KIH 6434-4B, nad nią zawisł okap wyspowy KCH 0890 B Gold Island, gwarantujący odpowiednie doświetlenie płyty. Urządzenie to wyróżniają złote elementy. Dekoracyjna obudowa ożywia aranżację i dodaje jej szyku. **KERNAU**



Czerń w kuchni wciąż pozostaje bardzo modnym trendem.

Piekarnik parowy Electrolux z funkcją Steamify pozwala odgrzać wczorajszy obiad, który będzie tak samo smaczny jak dzień wcześniej. Do tego, gotując na parze, zmniejszamy zużycie tłuszczu i oleju, zachowując przy tym wszystkie witaminy i składniki mineralne. **ELECTROLUX**

eprasa.pl 5a1c975c96


Odkryj
nowy nurt.
DESIGN
Cold
Woda
w eleganckiej formie.
Perfekcja i finezja współczesnego wzornictwa
w duecie z trwałością oraz oszczędzaniem zasobów.
Poznaj nowe kolekcje baterii do łazienek i kuchni!
www.f-design.pl



We frontach AVOLA na uwagę zasługuje charakterystyczna, wąska ramka – ten ponadczasowy wzór doskonale sprawdza się w designerskich kuchniach. **SALONY AGATA, AGATAMEBLE.PL**

ZDANIEM EKSPERTA



Jakub Madej
dyrektor handlowy
ds. mebli kuchennych
SALONY AGATA

Meble kuchenne dla wymagających: wysoka jakość i modna stylistyka

Nowoczesna kuchnia to dzisiaj nie tylko modna stylistyka, ale też trwałe, wysokiej jakości materiały. W ramach systemu modułowych mebli kuchennych Qubik wprowadziliśmy do naszej oferty kolekcję frontów Frame – wykonanych z wysokiej klasy MDF, pokrytych folią PVC o podwyższonej odporności na wilgoć i temperaturę. Linia Frame to klasyczna stylistyka, której nadana została nowoczesna, prosta linia. Fronty doskonale prezentują się w upodobanej przez klientów kolorystyce bieli czy grafitu.

Coraz większą wagę przywiązujemy obecnie do możliwości personalizacji naszych wnętrz – oczekujemy rozwiązań dopasowanych do czterech kątów, w których żyjemy. Meble Qubik zaaranżować można pod wymiar każdego pomieszczenia, a co istotne, dostępne są nawet w 7 dni od złożenia zamówienia.
W Salonach Agata na potrzeby klientów odpowiadamy, m.in. oferując usługę planowania przestrzeni kuchennej, dostępną w studiach kuchennych w naszych salonach w całej Polsce. Oprócz szerokiej oferty korpusów, frontów czy blatów dostarczamy też gotowych rozwiązań w zakresie wyboru sprzętów AGD i akcesoriów niezbędnych do tego, by kuchnia stała się prawdziwym sercem domu.

eprasa.pl 5a1c975c96





Lodówka wielu możliwości

Każdy z nas ma inne wymagania, inny gust i inne podejście do urządzania wnętrz. Jednak wszyscy lubimy mieć możliwość jak najlepszego dopasowania sprzętów do naszych potrzeb. Kiedy kupujemy kanapę, sprawa jest prosta – wybieramy pasujący nam rozmiar, funkcje, styl i kolor. A jeśli kupujemy lodówkę? Może być dokładnie tak samo! Wystarczy wybrać lodówkę Samsung Bespoke i puścić wodze własnej kreatywności.

Kiedy chcemy urządzić oryginalną i piękną kuchnię, zwłaszcza wtedy gdy jest połączona z salonem, lodówka Bespoke to rozwiązanie jedyne w swoim rodzaju. Niepowtarzalny design, który można dopasować do stylu wnętrza oraz możliwość personalizacji poprzez wymienne panele[i], sprawiają że tworzysz własną kombinację z dostępnych modułów i różnych wariantów koloru i wykończenia frontów (szkło, metal), dokładnie tak, jak w przypadku innych mebli modułowych, np. regałów. Co więcej, kiedy okaże się, że potrzebujesz większej lodówki, lub po prostu zmieniasz wystrój kuchni, z łatwością zmodyfikujesz posiadaną wersję urządzenia, kupując dodatkowe moduły i wymieniając panele frontowe. Jest to rozwiązanie nie tylko praktyczne, ale i oszczędne – zarówno dla Twojego portfela, jak i środowiska, bo korzystasz z ulubionego urządzenia długo.

[i] Wymienne panele sprzedawane są osobno.





SAMSUNG

eprasa.pl 5a1c975c96



Piekarniki Haier z serii I-Turn Series 4 posiadają wykończenie z ciemnej stali nierdzewnej, eleganckie czarne szkło i inteligentny interfejs. Dzięki funkcjom sztucznej inteligencji, takim jak Climatech, gwarantują doskonałą dystrybucję ciepła. Zamontowany w urządzeniu system hydrolityczny umożliwia czyszczenie w prosty, szybki i ekonomiczny sposób. Program Cook With Me to osobisty asystent gotowania współpracujący z aplikacją hOn – dzięki temu I-Turn Series 4 przeniesie Twoją kuchnię w nową erę gotowania. **HAIER**



Intuicyjne i zaawansowane płyty indukcyjne Electrolux efektywnie wykorzystują pobraną energię do podgrzania naczynia bez strat na produkcję ciepła poza garnkiem. Dodatkowo precyzyjne sterowanie mocą płyty nie tylko pozwala ograniczyć zużycie prądu, ale również zapobiega przypalaniu się posiłków. Warto też pamiętać, że nowoczesna płyta SensePro® z pierwszą na świecie bezprzewodową i bezbateryjną sondą, pozwala kontrolować temperaturę wody z dokładnością do 1 stopnia, a dzięki temu przygotujemy pyszne i wyjątkowe dania nawet techniką sous-vide. **ELECTROLUX**

eprasa.pl 5a1c975c96



Chłodzący **ideał**

Haier Cube to wszechstronna seria lodówek, która odpowie na wszystkie Twoje potrzeby. Dzięki takiej lodówce optymalnie wykorzystasz przestrzeń do przechowywanie produktów, tak aby jak najdłużej pozostały świeże i smaczne. To najlepszy prezent, jaki możesz zrobić sobie na Święta.

Lodówki z serii Cube są dostępne w dwóch rozmiarach: 83 cm lub 90 cm, dlatego łatwo odnajdą się w każdej kuchni, zapewniając przy tym imponującą pojemność, a także niezwykle elastyczną organizację wewnętrznej przestrzeni. Pomysłowa i praktyczna funkcja Switch Zone pozawala za jednym dotknięciem zmienić funkcję komory, która w zależności od potrzeb może być chłodziarką albo zamrażarką.

Specjalne komory zapewniają różnym rodzajom produktów optymalne przechowywanie żywności. Szuflada Humidity Zone z wilgotnością 90% jest idealnym miejscem na owoce i warzywa, natomiast szuflada Dry Zone doskonale nadaje się do produktów delikatesowych, takich jak na przykład wędliny. Zastosowana w chłodziarkach Cube technologia Fresher Techs® gwarantuje, że żywność długo zachowa świeżość oraz swoje wartości odżywcze, a także smakowe.

Cyfrowy ekran dotykowy pozwoli na łatwą i intuicyjną zmianę ustawień bez konieczności otwierania drzwi. Wewnętrzne oświetlenie diodowe ułatwi szybkie odnalezienie każdego produktu, a innowacyjna technologia Total No Frost zapobiegnie powstawaniu szronu, eliminując potrzebę rozmrażania. W ten sposób oszczędzasz czas, a dzięki temu, że urządzenia mają klasę energetyczną F, także energię, a jednocześnie dbasz o środowisko. Dzięki zastosowanym w chłodziarkach Cube nowoczesnym technologiom Twoja żywność długo będzie tak samo świeża, smaczna, aromatyczna i wartościowa jak zaraz po przyniesieniu ze sklepu. A Ty nawet nie zauważysz pracy swojej lodówki, bo doskonała technologia zastosowana przy opracowywaniu inwerterowych kompresorów urządzeń firmy Haier gwarantuje, że wibracje są znacznie zmniejszone, dzięki czemu lodówka jest naprawdę cicha.



www.haier.pl Haier

eprasa.pl 5a1c975c96



Spiżarka zbudowana z Cargo Maxi zaoszczędzi nam miejsce w kuchni i ułatwi dostęp do zapasów. **REJS**



Dzięki koszykowi bocznemu ściereczki znikną nam z oczu, ale będą zawsze pod ręką. **REJS**

ZDANIEM EKSPERTA



Joanna Posadzy
Dyrektor Marketingu marki REJS

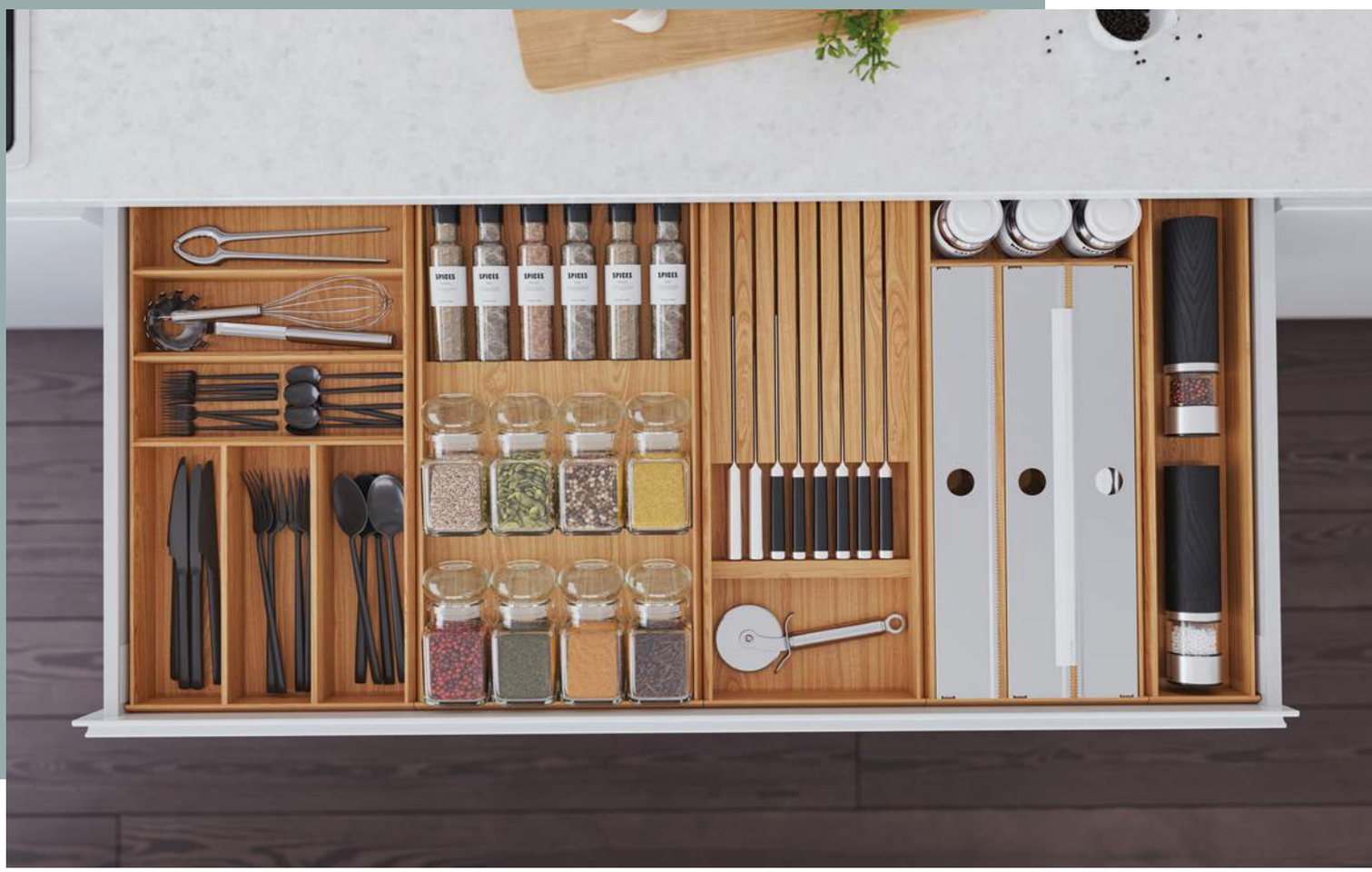
Na jakie rozwiązania zwrócić uwagę, by stworzyć komfortową kuchnię?

W każdej kuchni są takie rzeczy, na które wyjątkowo trudno znaleźć miejsce. Duże garnki i patelnie, delikatne kieliszki, wymagające zioła, lubiące się mieszać przyprawy, a także środki czystości, które nie powinny stać obok żywności. Przechowywanie tych produktów ułatwiają akcesoria meblowe. Jakie rozwiązania mamy do wyboru? Oto kilka propozycji REJS, którym warto się przyjrzeć. Kuchenne ściereczki, które zazwyczaj porzucamy na blacie lub wieszamy na uchwytach dolnych szafek, możemy rozwiesić w wąskim Cargo Mini Bocznym z linii Variant MULTI. Dzięki niemu ściereczki znikają z oczu, lecz nadal są w zasięgu, gdy ich potrzebujemy. Pod nimi – na dwóch koszykach – ustawić możemy akcesoria do sprzątania, jak szczotki czy zmywaki. Większe detergenty możemy umieścić w innym wariancie cargo – Mini Dolnym z linii Variant MULTI – modelu ze specjalnie wyprofilowanym koszykiem z drutu, który można wyjąć ze stelaża i zabrać np. do innego pomieszczenia, gdzie akurat sprzątamy. Duże produkty, jak naczynia, garnki, a także wyjątkowo kłopotliwe patelnie i brytfanny, zamiast ustawiać piętrowo, możemy umieścić w pojemnej szafce narożnej. Będą łatwo dostępne, jeśli zamontujemy w nich systemy wysuwne jak Corner Comfort, Front lub Optima. Warto nadmienić, że cornery są nie tylko wygodne, ale też pozwalają optymalnie wykorzystać przestrzeń. Inną opcją ułatwiającą przechowywanie są spiżarki zbudowane z Cargo Maxi lub kilku szuflad wewnętrznych Slim Box lub Comfort Box. Tu możemy dopasować wysokość szuflad lub położenie koszy do rozmiarów przedmiotów, które zamierzamy w nich trzymać, tak by nie tracić miejsca.
Z kolei produkty, które chcemy zawsze mieć pod ręką, możemy umieścić na odpowiednich haczykach i koszykach zawieszonych na relingach. Znajdą tu swoje miejsce m.in. przyprawy, doniczki z ziołami, a także rolka papierowego ręcznika, ulubiony kubek i kieliszki.



Wysuwana półka w narożnej szafce z systemem Corner Optima ułatwia dostęp do garnków i patelni. **REJS**

eprasa.pl 5a1c978c96



Wszystko na swoim miejscu

Zeskanuj kod i dowiedz się więcej o wkładach drewnianych!

Dołącz do nas!

RejsRypin

rejs_wyposazenie_mebli

Rejs Group

REJS Spółka z o.o., 87-500 Rypin, ul. Mławska 61, BOK +48 54 280 5651, www.rejs.eu

eprasa.pl 5a1c975c96



Hybrydową baterię kuchenną Atlas Neo Sensor obsługujemy manualnie dźwignią mieszacza lub za pomocą czujnika ruchu na podczerwień. Uruchomiona sensorem woda będzie płynąć przez 30 sekund. W każdym momencie możemy też ją zatrzymać. W ten sposób przy każdym myciu rąk możemy zaoszczędzić nawet 3 lity wody. **FRANKE**

Koncept BLANCO UNIT to indywidualnie dobrany zestaw BLANCO składający się ze zlewozmywaka, baterii kuchennej, selektora odpadków i akcesoriów. Personalizacja BLANCO UNIT to najlepszy sposób na to, aby projekt zmienił się w wymarzoną i praktyczną kuchnię, z której będzie można korzystać z przyjemnością przez wiele lat. Nowością jest selektor odpadków BLANCO FLEXON LOW, który zamontowany bezpośrednio pod blatem umożliwia łatwe pozbywanie się odpadków z poziomu blatu. **COMITOR**



eprasa.pl 5a1c975c96



Krystaliczna woda z kranu

Wszyscy wiemy, jak ważna dla naszego zdrowia jest woda. Musimy dbać o ilość wypijanej codziennie wody, ale także o jej jakość. Czas na doskonałej jakości wodę prosto z kuchennego kranu. Dla zdrowia i wygody, ale także dla zielonej przyszłości naszej planety!



Dlaczego warto filtrować wodę z kranu?
Woda zanim trafi do sieci wodociągowej jest oczyszczana i uzdatniana. Jednak mogą się w niej nadal utrzymywać pestycydy, hormony, mikroplastik, wirusy i inne drobnoustroje. Takie niechciane niespodzianki jak rdza i osady, pojawiają się natomiast w wodzie z kranu na skutek niedoskonałego proces oczyszczania lub skorodowanej instalacji wodociągowej. Dlatego warto taką wodę przefiltrować, dzięki czemu wyeliminujemy z niej wszystkie zanieczyszczenia, wpływające negatywnie na jej smak i zapach, ale także na nasze zdrowie.

Bateria na kapsułki z filtrem
Bateria kuchenna Franke Vital to jedyna bateria, w której proces filtrowania odbywa się w małej kapsułce umieszczonej w dodatkowej wylewce. Oznacza to, że w szafce zlewozmywakowej nie trzeba montować żadnych specjalnych urządzeń. Bateria dostępna jest w trzech wersjach: z ruchomą lub stałą wylewką oraz jako sama wylewka filtrująca, którą można zamontować obok istniejącej już baterii. Do wyboru mamy również dwa warianty wykończenia. Innowacyjne rozwiązania i subtelny design Vital zapewniły jej nagrodę Red Dot, jedną z najbardziej prestiżowych w dziedzinie projektowania.

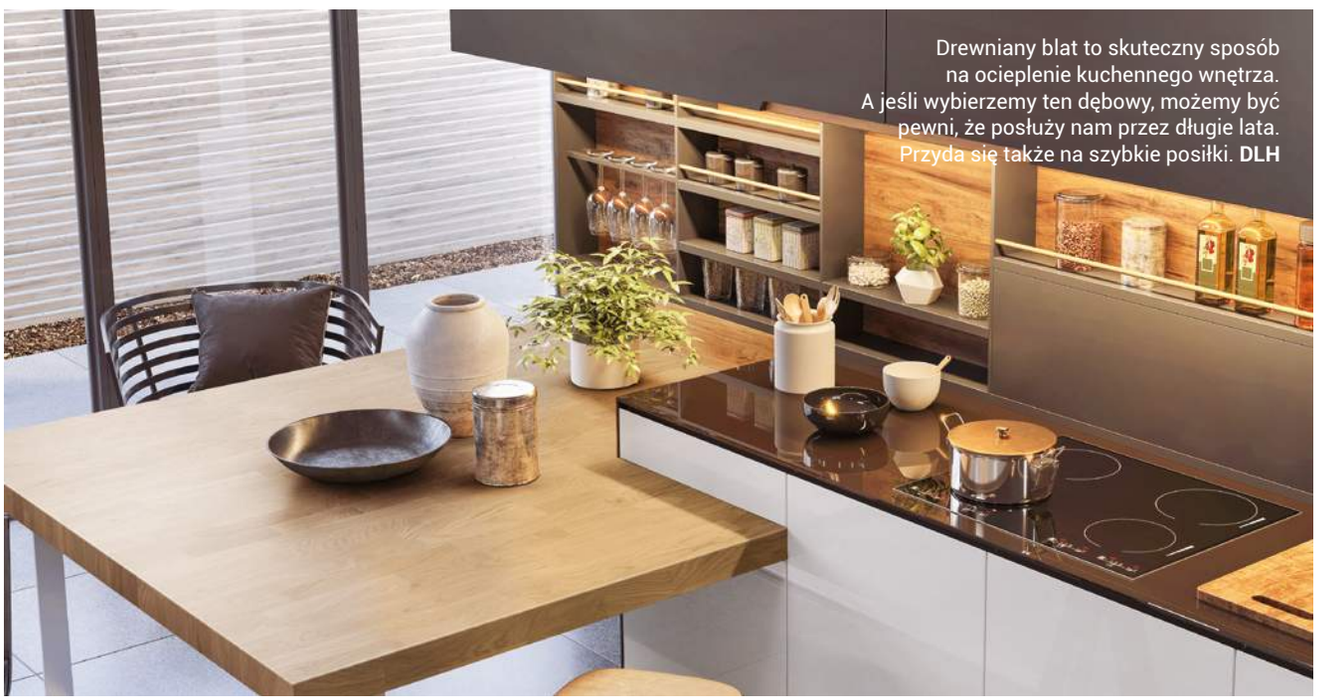
Zalety filtra kapsułkowego
Filtr kapsułkowy baterii Vital oczyszcza wodę nie tylko z rdzy, osadów czy piasku, ale usuwa również 99% wirusów i bakterii oraz mikrocząsteczki plastiku. Z kolei węgiel aktywny poprawia jej smak i zapach. Co ważne, filtr pozostawia w wodzie cenne minerały i mikroelementy. Wydajność jednej kapsułki to około 500 litrów. Dla statystycznej rodziny wystarczy to na dwa, trzy miesiące. Używanie filtra kapsułkowego pozwala również zredukować zużycie plastiku o około 500 butelek PET rocznie! Za tym idą również korzyści dla domowego budżetu. Przeciętna rodzina, której członkowie piją zalecane 2 lity wody dziennie, zaoszczędzi przez rok blisko 2500 zł!

Czysta woda, bezpośrednio z kranu to wygodne rozwiązanie w szczególności dla dzieci i osób starszych, które samodzielnie mogą z niej korzystać o dowolnej porze dnia lub nocy. Możemy również używać jej nie tylko do picia, ale również do gotowania, co wpłynie korzystnie na smak potraw.

www.franke.pl



Bespoke to nowa linia personalizowanych produktów AGD Samsung, którą otwierają innowacyjne lodówki z wymiennymi panelami zewnętrznymi, dostępnymi w różnych kolorach i wersjach wykończeniowych. Wybrane moduły lodówki możemy łączyć w zestawy, dopasowując wygląd i funkcjonalność urządzenia do indywidualnych potrzeb i stylu życia. **SAMSUNG**



Drewniany blat to skuteczny sposób na ocieplenie kuchennego wnętrza. A jeśli wybierzemy ten dębowy, możemy być pewni, że posłuży nam przez długie lata. Przyda się także na szybkie posiłki. **DLH**

eprasa.pl 5a1c975c96



Drewniany blat z jesionu

Blaty drewniane, deski tarasowe drewniane i kompozytowe, elewacje drewniane, drewno konstrukcyjne.

DLH Global S.A.

- Katowice, Al. W. Roździeńskiego 170
- Kraków, ul. Zakopiańska 56
- Ostrów Wielkopolski, ul. Chłapowskiego 45
- Straszyn, ul. Starogardzka 4
- Szczecin, ul. Piskorskiego 1
- Toruń, Grudziądzka 122a
- Wrocław, Wyścigowa 58
- Warszawa, ul. Kopijników 77
- Warszawa, ul. Sosnkowskiego 1D

Zapraszamy do e-sklepu www.dlh.pl

dlh.
PASSION FOR WOOD

eprasa.pl 5a1c975c96



Model TUBUS to idealnie gładka, cylindryczna forma, która przypadnie do gustu każdemu, kto ceni sobie minimalizm i perfekcję. Bezszczotkowy, ultracichy silnik BLDC, sterowanie bezdotykowe – za pomocą gestów lub pilota, barwa światła, którą możesz zmienić z zimnej na ciepłą, oraz trójwarstwowa powłoka, która jest maksymalnie odporna na pozostawiane ślady. **CIARKO DESIGN**

Dobre oświetlenie kuchni jest istotne podczas długich zimowych wieczorów.

zdjęcie Mateusz Kowalik



Aranżacja kuchni w stylu pop-art zachwyca ekspresją żywych kolorów oraz motywów, wśród których nie brak wizerunków znanych postaci. W strefie zmywania wspaniale prezentuje się grafitowy jednokomorowy zlewozmywak Mezzo II oraz czarna bateria zlewozmywakowa stojąca Lugio Black. **FERRO**



Klasyka minimalizmu: kąty proste, kwadraty, minimum kolorów. W to tło idealnie wpisuje się geometryczna bateria z kolekcji Brezza. **FDESIGN**

eprasa.pl 5a1c975c96

COMITOR®
IMPORTER KONTRAKTOWY



BLANCO UNIT
drink. prep. clean.

Wyobraź sobie jak wygodnie byłoby móc prowadzić wszystkie prace kuchenne w jednym miejscu: zmywanie, mycie owoców i warzyw, krojenie czy pozbywanie się resztek jedzenia bez chodzenia po kuchni i brudzenia podłogi. Takie możliwości daje zestaw BLANCO UNIT, który dobierasz według swoich potrzeb: Zlewozmywak, bateria kuchenna, ociekacz, odsączarka, akcesoria jak dozownik czy deska do krojenia, selektory odpadów. Każdy w idealnym dla Twojej kuchni rozmiarze i kolorze.

BLANCO UNIT – Wszystko staje się prostsze!

Zobacz więcej w salonach **COMITOR**
w Łodzi i Warszawie oraz na **www.comitor.pl**
Infolinia: 801 BLANCO (25 26 26)

BLANCO

eprasa.pl 5a1c975c96

Dla ciała i dla duszy

O tej porze roku szczególnie potrzebujemy zadbać o dobry nastrój. Przydadzą nam się więc gorące napary kawy i herbaty, wesoło trzaskające świece oraz meble, które otulą nas w długie wieczory.

tekst **Robert Pieńkowski**



Kominek rozpalony, świece płoną, poduszki pod ręką – teraz można zanurzyć się w fotelu i nadrobi książkowe zaległości. **H&M HOME**

zdjęcia materiały prasowe

eprasa.pl 5a1c975c96



Gordon to nowoczesna odsłona popularnych „uszaków". Zaokrąglone kształty i charakterystyczne wcięcia przy podłokietnikach sprawiają, że przykuwa wzrok od pierwszego spojrzenia. Głębokie i szerokie siedzisko zachęca, aby wygodnie się na nim rozsiąść. Dodatkowa kieszonka po boku sprawia, że możemy w niej schować najpotrzebniejsze przedmioty na długie zimowe wieczory, np. ulubioną książkę. **COMFORT4U.EU**

eprasa.pl



Oto najnowsza kolekcja eleganckich herbat AHMAD TEA LONDON, która powstała we współpracy z londyńskim Ogrodem Botanicznym KEW Gardens. Połączenie ogromnej wiedzy o herbacie z pięknem i dziedzictwem KEW zaowocowało powstaniem produktów, które są wyjątkowe w swoim smaku oraz olśniewają niespotykanym florystycznym designem. Linia Beyond the Leaf oferuje zarówno wspaniałe herbaty liściaste (Majestic Breakfast, Splendid Ceylon, Elegant Earl Grey, Garden Afternoon) jak i herbaty w torebkach, które zachwycą każdego miłośnika herbaty. **AHMAD TEA LONDON**



Juniper & Spruce łączy w sobie świeży zapach owocu jałowca, niebieskiego świerku i zmrożonej szałwii. To perfekcyjny balans z nutami cedru i tuberozy, dzięki któremu zimowe wieczory będą znacznie przyjemniejsze. **WOODWICK**

Zestaw upominkowy francuskiej marki MAISON BERGER PARIS ze świecą zapachową oraz dyfuzorem z patyczkami idealnie sprawdzi się jako prezent dla miłośników nut tuberozy, irysa i białego piżma, które składają się na zmysłowe połączenie „Kwiat Piżma". **LAMPEBERGER.COM.PL**



eprasa.pl 5a1c975c96

Aromat świeżo zaparzonej kawy nie ma sobie równych.

Tylko jedno naciśnięcie przycisku dzieli nas od chwili dla siebie z pyszną kawą w ręku. A wszystko dzięki technologii OneTouch Spumatore plus w ekspresie Nivona CafeRomatica 796. Można w nim zaprogramować aż 13 ulubionych przepisów!
NIVONA



NIVONA



Poranki, dzięki którym zyskasz energię na cały dzień. Aromatyczna kawa ze świeżo zmielonych ziaren, nawet dla dwóch osób jednocześnie. Idealnie spienione mleko do tworzenia domowej latte art. Doskonała ekstrakcja dzięki jeszcze cichszemu młynkowi z hartowanej stali. Intuicyjna obsługa za pomocą nowego, czytelnego wyświetlacza. Poznaj swojego osobistego baristę.

Nowy automatyczny ekspres Nivona CafeRomatica z serii 7

NICR 7'90 *NICR 7'96*



NICR 7'95 *NICR 7'99*

REKLAMA

www.nivona.pl

eprasa.pl 5a1c975c96



Poczuj Święta z Royal Meble Glamour. W bożonarodzeniowej aranżacji proponujemy lustrzany, elektryczny kominek z serii Pandora, stolik o binarnej symetrii z najlepszej jakości luster, a wygodnie usiądziemy w fotelu z serii Olimpia, wykonanym z zielonego materiału oraz złotej stalowej ramy. **ROYAL MEBLE GLAMOUR**



Gorąca herbata przeniesie nas myślami do egzotycznych krajów, z których pochodzi.

Dimbula to legendarna cejlońska dolina, którą krzewy herbaty porastają malowniczo niczym zielony dywan. Z zerwanych tu liści powstał napar bursztynowy, pełny w smaku, z owocową, słodko-kwaśną końcówką. Etniczna puszka prezentowa tylko dodaje tej herbacie uroku. **DILMAH**

eprasa.pl 5a1c975c96

Meblemarzenie®

comfort4u



Diamentowe Meble Marzenie

DIAMENT meblarstwa 2022

Nowoczesny mebel zaprojektowany na bazie prostych brył. Wyróżnia się modułowością, dzięki czemu może przyjąć formę wielkiego narożnika, małej sofy a nawet szezlonga. Ilość modułów i ich ustawienie zależne jest od naszych aktualnych potrzeb.

Model Dolce Vita dostępny już wkrótce w ofercie marki Meble Marzenie.
Szukaj również w sklepie internetowym **comfort4u.eu**

eprasa.pl 5a1c975c96

Domowa **praca**

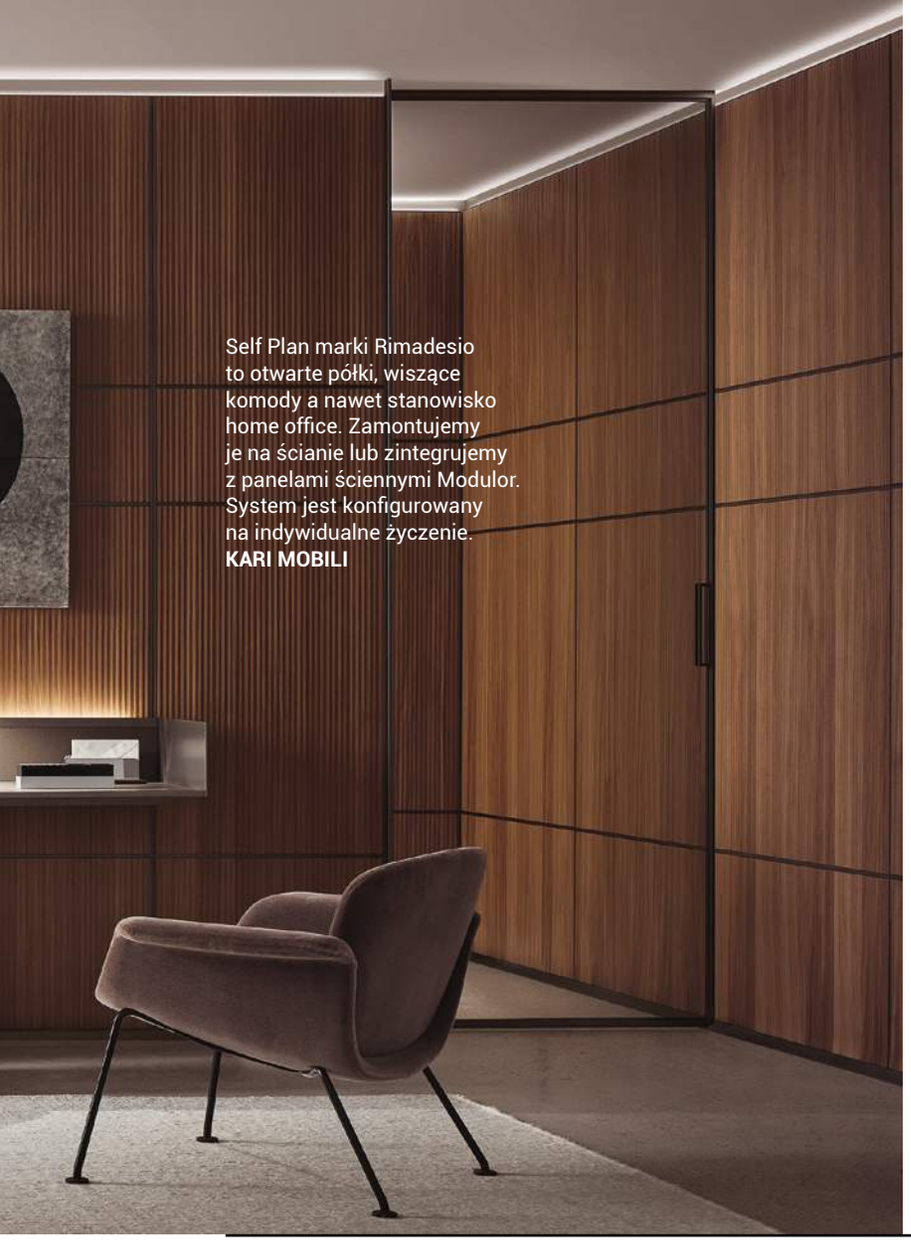
Do niedawna gabinety pełniły w domach funkcję reprezentacyjną. Teraz jednak poszukujemy praktycznych rozwiązań w naszym domowym biurze.

tekst **Anna Grużewska**



Propozycje szwajcarskiej marki USM sprawdzą się w roli domowego stanowiska pracy. Stół z regulowaną wysokością blatu oraz kontener na dokumenty w systemie Haller.
MOOD DESIGN

eprasa.pl 5a1c975c96



Self Plan marki Rimadesio to otwarte półki, wiszące komody a nawet stanowisko home office. Zamontujemy je na ścianie lub zintegrujemy z panelami ściennymi Modulor. System jest konfigurowany na indywidualne życzenie. **KARI MOBILI**

Urządzając stanowisko home office, powinniśmy przede wszystkim wziąć pod uwagę rodzaj wykonywanej pracy.

Elegancki domowy gabinet, a w nim kultowe biurko Bean, wyrafinowane w kształcie dwa fotele Star Trek oraz stolik Stella, wszystko marki Ceccotti Collezioni. Meble wykonane są ręcznie z litego drewna. **MOODWORKS**





ZDANIEM EKSPERTA



Dorota Kuć i Karina Snuszka
architektki
MOODWORKS

Czym możemy się inspirować, urządzając miejsce do pracy?

Urządzając stanowisko home office, przede wszystkim powinniśmy wziąć pod uwagę rodzaj wykonywanej pracy i nasze potrzeby estetyczne. Tam, gdzie przestrzeń na to pozwala, najlepiej sprawdzi się gabinet, na który można przeznaczyć niewielki pokój lub aneks wydzielony szklaną ścianką z drzwiami. Z kolei budżetowym rozwiązaniem są różnego rodzaju propozycje hybrydowe z ergonomicznie umiejscowionym blatem, na którym zmieści się przynajmniej laptop. Niezależnie od tego, na jakie stanowisko pracy możemy sobie pozwolić, powinno ono być wygodne i sprzyjać skupieniu.

Dobierając wyposażenie, możemy pójść kilkoma drogami. Wielbicieli serialu „Mad Men" zainteresują biurka odwołujące się do klasycznych modeli. Przykładem może być kultowy model Bean marki Ceccotti Collezioni. Zawsze sprawdzą się również klasyki Bauhausu z ramami z giętych stalowych rurek. Ciekawym rozwiązaniem będzie również stanowisko zbudowane na bazie regału Haller USM. Ten modułowy mebel można rozbudowywać i dodawać mu kolejne funkcje, w zależności od zmieniających się potrzeb, dlatego zostanie z nami na zawsze. Nie zapominajmy również o pasującym do aranżacji fotelu, najlepiej z podłokietnikami. I na koniec oświetlenie blatu. W tym przypadku niezmiennie bezpiecznym wyborem jest regulowana lampa Tolomeo od Artemide. Zwolennicy klasycznych lampek rodem z czytelni zainteresuje model Goldman marki Flos. Natomiast fanów lat 80. i filmu „Pracująca dziewczyna" zachwyci model Tizio od Artemide.

eprasa.pl 5a1c975c96



Miejsce do pracy można także wydzielić w sypialni i urządzić je w buduarowym stylu. Trzeba tylko pamiętać, aby właściwie je doświetlić. **MIKOŁAJSKA STUDIO**

ZDANIEM EKSPERTA



Ida Mikołajska
architekt
MIKOŁAJSKA STUDIO

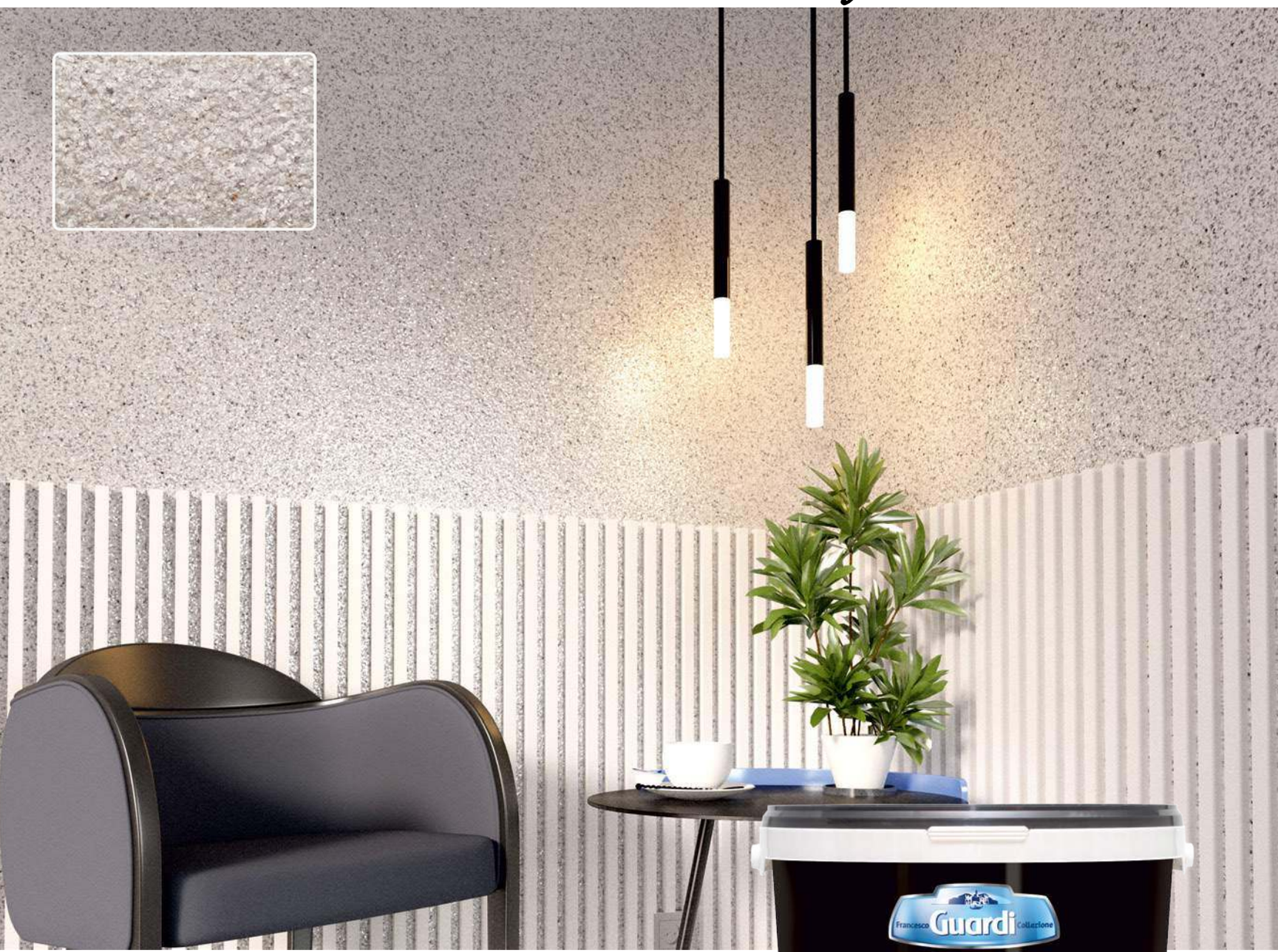
W jaki sposób wydzielić i urządzić miejsce do pracy w domu?

W aranżacji domowego biura chodzi przede wszystkim o stworzenie przestrzeni zapewniającej dobre warunki do pracy. Idealnym rozwiązaniem jest urządzenie gabinetu w oddzielnym pomieszczeniu, jednak nie zawsze jest taka możliwość. Bez względu na to, czy domowe biuro zaaranżujemy w odrębnym pokoju, czy w wydzielonej części jednego z pomieszczeń, musi to być przestrzeń zapewniająca spokój, ciszę, sprzyjająca pracy i skupieniu. Urządzając biuro w salonie, pomyślmy przede wszystkim, jak odseparować je od pozostałej części pomieszczenia. Możemy w tym celu wykorzystać przepierzenie, układ mebli lub zaaranżować gabinet we wnęce czy aneksie. Dobrym pomysłem będzie też umieszczenie minibiura np. w szafie, które po zamknięciu drzwi stanie się niewidoczne. Wystrój kącika do pracy powinien harmonizować z pozostałym wyposażeniem pokoju dziennego. Pamiętajmy jednak, by elementy domowego biura nie dekoncentrowały, lecz pobudzały kreatywność. Oprócz ergonomicznego fotela i półek na dokumenty, powinniśmy zadbać o odpowiednie oświetlenie miejsca pracy. Nie chodzi jedynie o zastosowanie oświetlenia ogólnego i punktowego, ale także o barwę światła. Do pracy najlepsze będzie chłodne światło, do wspólnego wypoczynku w salonie – światło ciepłe. Dlatego ważne, by zapewnić sobie możliwość sterowania barwą światła w pokoju dziennym.

eprasa.pl 5a1c975c96

Francesco Guardi Collezione

Sztuka inspiracji



Masa o efekcie płatków srebra

www.fguardi.com.pl

eprasa.pl 5a1c975c96





Najlepsze pomysły tworzą się przy biurku. W kolekcji Modern Office wyróżniamy biurko loft z półkami na segregatory. Praktyczne rozwiązanie półek sprawia, że dodatkowa ilość miejsca przyda się w codziennym użytkowaniu, gdy chcemy mieć dokumenty pod ręką. Drewniany blat z roztoczańskich lasów pozwala poczuć atmosferę spokoju i harmonii z przyrodą. Solidność metalu i ciepło naturalnego drewna to doskonałe połączenie, które wpasuje się w każde wnętrze. **DEERHORN**

Stelaż elektryczny Futuro umożliwia płynną regulację wysokości ułożenia blatu w zakresie 625-1275 mm, a przez to dopasowanie jej do preferencji i aktualnych potrzeb osoby siedzącej przy nim. **REJS**

eprasa.pl 5a1c975c96



DEERHORN

wood & steel

Tworzymy lepszą przestrzeń do pracy biurowej, w zgodzie z naturą i ergonomią.

SPRAWDŹ OFERTĘ NA

WWW.DEERHORN.PL

KOD RABATOWY O WARTOŚCI 100 ZŁ*

CNW2021

DLA CZYTELNIKÓW CZAS NA WNĘTRZE NA ZAKUPY W SKLEPIE INTERNETOWYM DEERHORN.PL

*Kod ważny: do 28.02.2022 r.
*Kod upoważnia do zakupów powyżej 2000 zł.
*Nie łączy się z innym promocjami.

eprasa.pl 5a1c975c96

Otwarta przestrzeń współczesnego salonu pozwala w jednym pomieszczeniu łączyć różne funkcje!

Aria, nowa kolekcja Meble Matkowski, wychodzi naprzeciw klientom szukającym niebanalnych rozwiązań. Najnowsze meble marki Matkowski dzięki fenomenalnej fuzji struktur i materiałów, wpiszą się idealnie w wystrój każdego wnętrza. Dostępne w dwóch wybarwieniach drewna – dąb natura i dąb bielony. Natomiast towarzyszący drewnu spiek kwarcowy występuje w kolorach antracyt lub jasny szary. **MEBLE MATKOWSKI**



eprasa.pl 5a1c975c96



Więcej niż **salon**

W jasnej czy ciemnej tonacji? Połączony z jadalnią, a może z gabinetem? Otwarty czy jednak zamknięty? Na szczęście, urządzając salon, mamy do wyboru moc inspiracji!

tekst **Anna Grużewska**



Obszerny salon zyska wizualnie dzięki zastosowaniu długich desek.. Podłogę MP-110 wykonano z dębu naturalnego, wykończono olejem. Można ją stosować na ogrzewanie podłogowe. **MARCHEWKA**

zdjęcia materiały prasowe firm

eprasa.pl 5a1c975c96



Kolekcja Loggia to jeden z najnowszych projektów marki Gala Collezione. Jego premiera odbyła się podczas targów Warsaw Home & Contract 2021. **GALA COLLEZIONE**

ZDANIEM EKSPERTA



Justyna Rożniakowska
Marketing Manager
GALA COLLEZIONE

Jakie są nowe formy, kolory i funkcjonalności mebli wypoczynkowych?

Coraz bardziej popularne stają się miękkie kształty mebli połączone z atrakcyjną kolorystyką. Klienci pytają także o tkaniny obiciowe z praktyczną technologią łatwego czyszczenia i hydrofobową apreturą, chroniąca mebel przed wniknięciem wylanej wody. Dostrzegamy potencjał określonych barw i chętnie wykorzystujemy różne kolory pokryć w celu nadania pomieszczeniu określonego klimatu. Nasi klienci lubiący klasykę wybierają jasne zestawienia kolorystyczne, wzbogacające domową przestrzeń relaksu.

Modne są jednak nie tylko stonowane i uspokajające barwy. Chętnie akcentujemy przestrzeń salonu pudrowym różem, przypaloną pomarańczą czy musztardowym tapicerowaniem; barwami, które wyznaczają kierunek do dalszych zabiegów aranżacyjnych. We wnętrzach zamieszkałych przez młodych ludzi obserwujemy popularność mocniejszych odcieni w kolorze niebieskim, zielonym, fioletowym, żółtym i czerwonym. Świadomi energii koloru, umiejętne miksują meble wypoczynkowe z różnymi kształtami, kolorami i teksturami, dodając salonowi wyrazistości. Widać, że stajemy się mniej formalni i szukamy sof, narożników czy zestawów modułowych, które są wystarczająco wystawne, aby się w nich zatopić, ale nadal wyglądają elegancko. Z drugiej strony, obserwujemy modę na maksymalny komfort, czyli meble z funkcjami dodatkowymi, możliwością rozłożenia sofy czy narożnika do spania, regulowanymi zagłówkami, barkiem ze schowkiem czy wysuwanym siedziskiem.

eprasa.pl 5a1c975c96

GALA COLLEZIONE

www.GalaMeble.com

NOWA KOLEKCJA JUŻ W SPRZEDAŻY



AUTORYZOWANE SALONY FIRMOWE GALA COLLEZIONE:

| Przestrzeń Inspiracji, Warszawa, ul. Suchodolska 2 | Warszawa – Piastów, Al. Jerozolimskie 314 | Galeria Wnętrz City Meble, Gdańsk, ul. Grunwaldzka 211 | Galeria Polskie Meble, Poznań, Al. Solidarności 34 lok. 3B | Suwałki, ul. Krótka 4 | Galeria Wnętrz Domar, Wrocław, Braniborska 14 | SMS Meble, Bydgoszcz, ul. Szajnochy 2, Budynek B, I piętro | Top Shopping, Szczecin, ul. Hangarowa 13 | Katowice, Nowy Roździeń, Al. Roździeńskiego 199, I piętro

eprasa.pl 5a1c975c96

Proste linie najnowszego modelu GUSTO marki livingroom, kryją w sobie niezwykłą wygodę. Smukły kształt zaskakuje wyjątkową miękkością. Dzięki głębokiemu siedzeniu jest to mebel idealny do odpoczynku. Dodatkowym atutem jest możliwość wyboru trzech różnych wzorów poduszek, które perfekcyjnie uzupełnią ten model. **LIVINGROOM**



Kolekcja Norman to pochwała wnętrzarskiego minimalizmu. Smukłe nóżki dodają rozłożystej bryle lekkości i nowoczesnego charakteru. Wygodne, głębokie siedziska oraz szerokie podłokietniki zapewniają pełen relaks. **ADRIANA FURNITURE**

eprasa.pl 5a1c975c96



DRE AURI to drzwi, które urzekają prostotą. Sprawdzą się idealnie w stonowanych wnętrzach – takich, w których to charakter właściciela ma być na pierwszym planie. Eleganckie przeszklenie okala solidna ramowa konstrukcja. Co więcej, szeroki wachlarz kolorystyczny z pewnością pozwoli znaleźć odcień drzwi idealnie dopasowany do podłogi oraz innych elementów wnętrza. **DRE**



Biele, beże i jasne odcienie szarości sprawiają, że salon jest jaśniejszy oraz bardziej przestronny.

Delikatnie zarysowany, cieniutki, dębowy korpus kolekcji Zoom w kolorze czekoladowego brązu nadaje kolekcji subtelność a wypukła struktura frontów nabiera charakteru pod przykryciem beżowej lub szaro-błękitnej matowej foli. **MEBLE TARANKO**

eprasa.pl 5a1c975c96



Sofa Vesta kojarzy się z ciepłem śródziemnomorskiego klimatu, a wybór odpowiedniego przeszycia podkreśla jej wyjątkowość. Nowe poduszki do modelu Vesta zostały wykończone dekoracyjnym szwem, idealnie korespondującym z klasyczną linią bestsellerowej sofy.
MTI FURNINOVA



Flavio to kolekcja mebli modułowych, które można dowolnie komponować, tworząc wymarzoną bryłę Innowacyjna pianka memory dopasowuje siedzisko, by zapewnić pełny komfort.
ADRIANA FURNITURE

Marchewka®

SCHODY · PODŁOGI · WNĘTRZA

ZAPRASZAMY DO SALONU EKSPOZYCYJNEGO

55-311 Piotrowice, ul. Ogrodowa 13 / koło Wrocławia



tel. +48 71 397 01 94 · kom. 513 184 515 · schody@marchewka.pl

www.marchewka.pl

eprasa.pl 5a1c975c96



Malaga to wykonana z dębu o jasnym wybarwieniu nowoczesna kolekcja do salonu i jadalni w minimalistycznym wykończeniu.
MEBLE TARANKO

ZDANIEM EKSPERTA



Agata Frątczak
PRACOWNIA MADAMA

Jak stosować drewno w salonie?

Dziś, gdy głównym trendem w projektowaniu jest powrót do natury, drewno przeżywa swój renesans. Dlatego nie może go zabraknąć także w salonie. I choć dla większości osób kojarzy się z podłogą czy umeblowaniem, drewniane mogą być też okładziny ścienne, ażurowe ścianki czy sufity, a nawet dodatki. Tego typu rozwiązania sprawdzają się zwłaszcza w nowoczesnych wnętrzach, ożywiają je i dodają uroku.
To jednak, jaki efekt stylistyczny osiągniemy, zależy od wyboru gatunku drewna, jego wykończenia (lakier lub mat) i koloru.

Zupełnie inny klimat do pomieszczenia wprowadza wenge, a inny swojska lipa. W uwielbianym przez Polaków stylu skandynawskim powszechnie wykorzystywane jest drewno sosnowe i świerkowe, typowe dla tamtejszych lasów. Jednak w Polsce mamy większą bioróżnorodność, dlatego warto sięgać po różne inne rodzime gatunki. Dębowy parkiet, bukowe krzesła czy jesionowa szafka RTV będą trwalsze niż panele i meble ze sklejki, dzięki czemu będziemy mogli cieszyć się ich naturalnym pięknem przez lata.

eprasa.pl 5a1c975c96



Gdy pragniemy wrażenia ciepła, postawmy na drewno i bogactwo jego gatunków!

Idealnym dopełnieniem wnętrza urządzonego w stylu industrialnym jest parkiet Palazzo w odcieniu dąb cynamonowy ekstra matowy. Nadaje się do stosowania z ogrzewaniem podłogowym. **QUICK-STEP**

eprasa.pl 5a1c975c96



Lamele dekoracyjne to modne wykończenie wnętrza, które poza walorami estetycznymi poprawia jego akustykę. **ERKADO**

ZDANIEM EKSPERTA



Justyna Rogoźnicka
Specjalista
ds. Marketingu
ERKADO

Czym się kierować, wybierając drzwi do salonu?

Salon to serce domu, w którym najczęściej spędzamy czas z rodziną lub przyjaciółmi. Dlatego dużą wagę przywiązujemy do jego aranżacji, która powinna wykreować ciepłą, przytulną przestrzeń. Ważnym elementem nie tylko pod względem funkcjonalności, ale również dekoracyjnym są drzwi. To one pomogą nam oddzielić salon od reszty domu. Dokonanie właściwego wyboru umożliwi szeroka gama kolorystyczna ERKADO, która wzbogaciła się o cztery monokolory uszlachetnione powłoką AntiFinger. Obecnie dużą popularnością cieszy się połączenie okleiny w naturalnym kolorze drewna z czarnymi elementami. Takie zestawienie możemy łatwo spersonalizować dzięki możliwości łączenia dowolnych kolorów ościeżnicy, skrzydła, listew przypodłogowych, koloru szkła.
Duże i nowoczesne przestrzenie w dyskretny sposób podzieli system drzwi przesuwnych, którego dużym atutem jest oszczędność miejsca. Kolejnym aspektem, na który warto zwrócić uwagę, jest rodzaj i rozmiar przeszklenia. Jeżeli wnętrze sąsiaduje z ciemnym pomieszczeniem, które należy doświetlić, wówczas warto zdecydować się na modele z przeszkleniem, nadającym drzwiom lekkość oraz elegancję. Ciekawą propozycją producenta, która doskonale sprawdzi się w salonie, będą wprowadzone niedawno do oferty lamele ścienne. To modne wykończenie wnętrza, którego główną zaletą jest łatwość montażu , oraz możliwość poprawy akustyki pomieszczenia. Tak zaaranżowany salon z pewnością będzie idealnym miejscem, w którym będziemy mogli celebrować ważne dla nas chwile wspólnie z rodziną i przyjaciółmi.

eprasa.pl 5a1c975c96





dwie twarze

MISKANT

premiera 2021 marki ERKADO

Topowy design o solidnej ramiakowej konstrukcji
dostępny w wersji lakierowanej i okleinie AntiFinger.

ERKADO

eprasa.pl 5a1c975c96



Stół Ulisse nie tylko świetnie prezentuje się w centrum pokoju dziennego, ale jest także bardzo funkcjonalny. Istnieje możliwość dopasowania kolorystki stołu do własnego wnętrza spośród osiem kolorów nóg i kilkudziesięciu rodzajów blatów. **RAD-POL**



Ulisse to bardzo nowoczesny stół, transformujący się w stolik kawowy, dzięki czemu doskonale będzie pasował do salonu. **RAD-POL**

ZDANIEM EKSPERTA



Milena Radziuk
Dyrektor Sprzedaży
RAD-POL MEBLE
STYLOWE, TKANINY

Jak wybrać dobry stół?

Dla wielu osób stół jadalniany to jeden z najważniejszych atrybutów, ponieważ podkreśla wyjątkowo rodzinny charakter pomieszczenia, w którym spotykamy się w szerszym gronie i spożywamy razem pyszne posiłki. Ciepła atmosfera i przytulny wystrój zachęcają do spędzania czasu razem. Pamiętajmy, jednak że mebel musi posiadać odpowiednie parametry, aby w komfortowych warunkach pomieścić wszystkich gości i domowników. Eksperci w tej kwestii twierdzą, że zakup takiego stołu to decyzja od 5 do 10 lat.
Nie ma, więc miejsca na eksperymenty, wszystko musi być przemyślane. Na początku sprawdź, czy stół odpowiada stylistyce, w jakiej zaaranżowano pomieszczenie. W ostatnim czasie niezwykle popularne stały się stoły wielofunkcyjne, w szczególności idealne do otwartych jadalni, jak i tych zamkniętych. Wspaniale sprawdzą się także do wykorzystania w małych mieszkaniach, ponieważ w szybki sposób możemy je przekształcić w stolik kawowy, dzięki czemu nie zabierają miejsca. Jak już jesteśmy przy wielkości pomieszczeń, to warto także zwrócić uwagę na kształt stołu. Prostokątny to rozwiązanie klasyczne, które jednak zajmuje nieco więcej miejsca. Dlatego do szczególnie małych pomieszczeń warto zdecydować się na stół okrągły albo owalny. Wybierając długi stół, warto zwrócić uwagę na to, aby był odpowiednio stabilny i zarazem zapewniał więcej miejsc siedzących, najlepiej zdecydować się na taki model, który ma dodatkowe nogi zamontowane w głębi blatu, a nie tuż przy jego krawędziach. Pamiętaj, stół będzie jednym z centralnych punktów Twojego domu. Wspólne posiłki integrują rodzinę i są okazją do wspólnego spędzenia czasu w zabieganym dniu.

eprasa.pl 5a1c975c96

RAD-POL
MEBLE STYLOWE, TKANINY



KLASYKA & STYL
ZAWSZE W MODZIE

Zapoznaj się z ofertą mebli i dodatków w salonach Rad-Pol w całej Polsce

WARSZAWA	GDAŃSK	POZNAŃ
WROCŁAW	KATOWICE	LUBLIN

Szukaj naszych tkanin w salonach w Warszawie oraz najlepszych studiach dekoracji okien w Twojej okolicy



WIĘCEJ NA
rad-pol.com.pl

MEBLE I DODATKI
rad-pol.sklep.pl

TKANINY I PASMANTERIA
tkaninydekoracyjne.com.pl

JESTEŚMY NA FB | IG | YT

eprasa.pl 5a1c975c96





Wysoka jakość i klarowna forma wyróżniają serię LS 990 już od 40 lat. W celu podkreślenia olśniewającej głębi kolorów, wyłączniki są malowane ręcznie podczas specjalnego procesu produkcji, który podkreśla ich matowe wykończenie. **JUNG**



Współczesny salon wymaga nowoczesnego osprzętu elektrycznego.

Na rynku znajdziemy osprzęt w szerokiej gamie wzorów, kolorów, można go bez problemu dopasować do stylu pomieszczeń. **LIVOLO**



Gniazdo oraz włącznik dotykowy pojedynczy w jednym panelu. Front wykonany z hartowanego szkła kryształowego **LIVOLO**

eprasa.pl 5a1c975c96

LIVOLO

LIVE ON LOVE





Komfort mieszkania **w Twoich rękach**

Nieograniczone możliwości zamknięte w designerskiej formie.
Poznaj nowoczesny system kompleksowego sterowania Livolo. Dzięki możliwości konfiguracji funkcji, jeden estetycznie wyglądający panel może łączyć w sobie zarówno włącznik światła, jak i kontakt. Sprawdź wszystkie możliwości zamknięte w minimalistycznej formie włączników dotykowych i zaznaj nowego komfortu mieszkania!

Wygodny i prosty w obsłudze **pilot** pozwala sterować dotykowymi wkładami Livolo

Aplikacja mobilna w Twoim telefonie pozwoli na kontrolę domu niezależnie od Twojej lokalizacji

Multifunkcyjność - kompleksowe rozwiązanie łączące różne funkcje

Włącz się na przyszłość.

www.livolopolska.com

eprasa.pl 5a10975c96



eprasa.pl 5a1c975c96

Kropla koloru

Najbardziej uniwersalna jest łazienka utrzymana w bieli. Warto jednak wprowadzić do tego pomieszczenia inne barwy, które nadadzą mu całkiem nowy charakter.

tekst **Małgorzata Stalmierska**

Kolorowe wyposażenie łazienki to aktualnie jeden z najgorętszych trendów. Wolnostojąca wanna GRANADA, dostępna w dwóch rozmiarach 170 x 80 i 190 x 90 cm, przypomina kształtem muszlę. Standardowo dostarczana jest w kolorze białym, w ultramatowym wykończeniu. Za dodatkową opłatą może być polakierowana z zewnątrz na dowolny kolor. **RIHO**

zdjęcia materiały prasowe firm

eprasa.pl 5a1c975c96

W pięknej aranżacji z turkusową mozaiką wannie towarzyszy elegancki zestaw Fiesta z natryskiem, deszczownią i baterią. Deszczownia ma okrągłą, metalową głowicę o średnicy 25 cm. Rączka natryskowa posiada trzy funkcje: deszczu, masażu i strumienia mieszanego. W zestawie jest też bateria wannowa z trzyfunkcyjnym ceramicznym przełącznikiem (wanna/natrysk/deszczownia). **FERRO**



Biała ceramika świetnie wygląda w towarzystwie złota i granatu. Ciekawą propozycją są wanny asymetryczne marki Koło z linii Elipso z wyprofilowanym wnętrzem. Na poczucie komfortu podczas kąpieli wpływają wygodne zagłówki, dodatkowe półki oraz poręczne uchwyty. **KOŁO**

eprasa.pl 5a1c975c96



Nowa kolekcja baterii łazienkowych OMNIRES CONTOUR łączy subtelne wzornictwo, nowe technologie dające komfort użytkowania i pozwalające zadbać o oszczędność wody z najwyższą jakością materiałów gwarantujących długoletnie użytkowanie. Produkty z tej linii dostępne są teraz w trzech wykończeniach: klasyczny chrom, oryginalne szczotkowane złoto oraz nowoczesny antracyt. **OMNIRES**

ZDANIEM EKSPERTA



Paulina Shacalis
Dyrektor ds. Strategii i Rozwoju
OMNIRES

Jak łączyć ze sobą kolory w łazience?

Projektowanie domu to jedno z najbardziej ekscytujących doświadczeń w życiu, dające możliwość wyrażenia samego siebie – stworzenia we wnętrzu naszej wymarzonej strefy komfortu i odpoczynku. Cieszą mnie obecne trendy w aranżacji łazienki, gdzie kluczowym aspektem wystroju jest kolor. Kolor w łazience to nieograniczone możliwości aranżacji dla wszystkich, zarówno dla osób szukających harmonii, jak i dla tych, którzy lubią eksperymentować. Bawiąc się kolorami, możemy stworzyć idealnie skomponowaną estetycznie, neutralną przestrzeń, na przykład wybierając szarą wannę czy umywalkę i dopasowaną do niej baterię w wykończeniu metalicznego antracytu. Jeśli natomiast we wnętrzach lubimy mocne akcenty, przyciągające uwagę dodatki, podobnie możemy potraktować projekt łazienki. Na tle marmurowej ściany różowa umywalka lub sama armatura w kolorze szczotkowanego złota może być wyrazistym elementem, który zbuduje cały klimat wnętrza. Co ważne, dzięki najnowszym technologiom produkcji, wyraziste kolorowe propozycje nie stracą na jakości po jednym sezonie. Na przykład, armatura w wykończeniu szczotkowanego złota czy antracytu będzie wyglądać szlachetnie przez lata (dzięki technologii PVD, która zapewnia trwałość i łatwość w utrzymaniu czystości). Wystarczy wybrać naprawdę dobrej jakości materiały, by projekt łazienki był uniwersalny, ale jednocześnie podkreślał nasz indywidualizm i dawał nam radość każdego dnia.

eprasa.pl 5a1c975c96



Wanna MODESTY ma kompaktowy rozmiar 170 x 76 cm i bez trudu zmieści się także w mniejszej łazience, pozostając zarazem komfortową w codziennym użytkowaniu. Teraz dostępna jest także w wykończeniu matowym w kolorze czarno-białym. **RIHO**

Szałwia i srebro dla relaksu, zgodnie z trendem kojących barw. Ukryte rozwiązania podtynkowej deszczownicy Lacrima marki FDESIGN dają pierwszeństwo urodzie linii i grze kolorów w wydaniu retro. **FDESIGN**



Naturalne barwy w łazience nie tylko pięknie się prezentują, ale także sprzyjają relaksowi.

eprasa.pl 5a1c975c96

RIHO

Bathroom Living





WANNY RETHINK

PRZEMYŚLANA PRZESTRZEŃ

Zespół projektowy RIHO postawił sobie za cel, by zapewnić jak najwięcej miejsca w kąpieli, przy zachowaniu standardowych rozmiarów wanny, bo **węższe boki wanny = więcej miejsca w środku**. Co więcej, **obniżono wysokość rantu wanny do 2 cm**, nie tracąc przy tym na głębokości, a **niższy rant = nowocześniejszy wygląd**. Zadbano również o inne istotne detale, którymi powinna wyróżniać się każda nowoczesna wanna: **wąska szczelina przelewu** (w miejsce klasycznego okrągłego pokrętła) oraz **możliwość wyboru koloru widocznych elementów przelewu i odpływu**. Efektem tych starań są przemyślane pod każdym względem wanny Rethink o większej pojemności i doskonałym designie.

RETHINK SPACE



160 x 75 cm
170 x 90 cm
180 x 110 cm

RETHINK CUBIC



160 x 70 cm
170 x 75 cm
180 x 80 cm
180 x 90 cm
190 x 80 cm
190 x 90 cm
200 x 90 cm

RIHO Polska sp. z o.o. | www.riho.pl | (42) 250 62 58 | handel@riho.pl

eprasa.pl 5a1c975c96



Baterie z kolekcji OMNIRES CONTOUR, dostępne także w wersji antracyt o satynowym wykończeniu, zostały wyposażone w nowej generacji perlatory z technologią AIR WATER, które sprawiają, że woda jest odpowiednio napowietrzona, a jej strumień cichy i równomierny. **OMNIRES**



Antracyt to wyrazisty i stylowy kolor do eleganckiej, nowoczesnej łazienki.

Seria Happy D.2 Plus dostępna jest także w wersji antracytowy mat lub z dwukolorowym kontrastem, z błyszczącą bielą w środku i antracytowym matem na zewnątrz. Spójna koncepcja kolorystyczna serii obejmuje umywalki, miski toaletowe i bidety. Do umywalki doskonale pasuje prosta i funkcjonalna jednouchwytowa bateria umywalkowa C.1. **DURAVIT**

eprasa.pl 5a1c975c96

FERRO®





BZI2BL Bateria umywalkowa stojąca

ZICCO BLACK

Nietuzinkowa forma

Linia **Zicco Black** to propozycja dla wielbicieli prostoty i nowoczesnego designu. Dominująca dla brył baterii forma czworokąta jest widoczna także w najdrobniejszych detalach, takich jak podkładki czy rozety. To sprawia, że modele z tej kolekcji charakteryzują się niepowtarzalnym wyglądem.

/**grupaferro**

/**ferro_group_official**

eprasa.pl 5a1c975c96

Zimowa *królowa*

Poinsecja jest niekwestionowaną ozdobą naszych świątecznych stołów. Zobaczmy, jak piękne mogą być kwiatowe dekoracje w odcieniach klasycznej czerwieni i nowoczesnej bieli.

tekst **Małgorzata Wójcik**



zdjęcia materiały prasowe



Do stworzenia tej imponującej dekoracji wykorzystano czerwone poinsecje, mech oraz gałązki ilexu.
STARS UNITE EUROPE

Czerwień to jeden z kolorów bazowych Bożego Narodzenia. Nic dziwnego, że poinsecje w tym odcieniu są niezwykle popularne!

Już od lat jest nieodłącznym towarzystwem dla pięknie pachnących choinek, kolorowych wieńców z gałązek i bombek oraz obsypanych brokatem szyszek. Poinsecja (czyli wilczomlecz nadobny), powszechnie znana jako gwiazda betlejemska, tak dobrze rozgościła się w naszych domach, że skutecznie wyparła popularne przez dekady okrywające się w grudniu masą kolorowych kwiatów grudniki. Wszystko za sprawą bogactwa odmian poinsecji oraz dzięki temu, że wbrew pozorom roślina ta pasuje do wnętrz w najrozmaitszych stylach.

By gwiazdy betlejemskie jak najdłużej zdobiły świąteczne wnętrza, trzeba pamiętać, że – tak samo jak my – nie lubią one zimna, przeciągów oraz zbyt silnie ogrzewanych pomieszczeń. Jeśli podczas zakupu w mroźny dzień opatulimy je porządnie i będziemy potem regularnie podlewać, możemy mieć pewność, że odwdzięczą się nam, ukazując swój pełny blask na świątecznym stole.

Zebrane w jednokolorowe kompozycje gwiazdy doskonale prezentują się zarówno na tle jasnych mebli, eleganckiej szarości i pastelowych kolorów, jak i w połączeniu z ciemną zielenią wielkich roślin doniczkowych, przytłaczającą masą igieł świątecznego drzewka, a nawet tryskającą obfitością tapetą w stylu angielskim. Jak przystało na gwiazdy, ich uroda zawsze wychodzi na pierwszy plan. Dlatego nie bójmy się eksperymentować przy tworzeniu dekoracji z gwiazdami.

eprasa.pl 2a1c975c96

Dopełnieniem efektownej kompozycji z białymi poinsecjami mogą być suszone trawy, które ostatnią święcą triumfy we wnętrzach. **STARS UNITE EUROPE**



Miniaturowe odmiany świetnie sprawdzają się jako kwiaty cięte – wstawione do fiolek florystycznych mogą błyskać swoimi kolorowymi przylistkami na choince lub umieszczone w papierowych osłonkach. Idealnie sprawdzają się jako dodatek do kalendarzy adwentowych, świątecznych wieńców, a nawet zwiewnych kurtyn. Floryści coraz chętniej układają z nich bukiety ślubne, ponieważ poinsecje potrafią doskonale podkreślić urodę każdej kobiety.

Klasyczne, duże sadzonki po przycięciu pięknie wyglądają w zestawieniu z rosochatymi gałęziami modrzewia z kulistymi szyszkami, popielatymi liśćmi eukaliptusa lub puszystymi kwiatostanami miskantów.

Odmiany o mniej popularnych, żółtych, kremowych i łososiowych przylistkach rozjaśniają i doskonale wyglądają na tle brudnego różu czy naturalnego drewna. Świetnym dodatkiem dla tych urodziwych roślin będzie także puszyste strusie pióro lub gruby szal zrobiony na drutach. Klasyczne czerwone odmiany zawsze ożywiają i ocieplają wnętrza. Sprawdzonym tłem są dla nich ciemnozielone liście ostrokrzewów, granatowe, ciepłe, welurowe zasłony oraz srebrne, złote bądź miedziane naczynie.



Las w szklanym kloszu to ostatnio jeden z najpopularniejszych motywów dekoracyjnych. W ten sposób można eksponować także poinsecje. **STARS UNITE EUROPE**

eprasa.pl 5a1c975c96



Mniej znaczy więcej: subtelne dekoracje na świąteczny stół

W okresie Bożego Narodzenia warto postawić na bardziej stonowane dekoracje, których podstawą będą na przykład poinsecje. Najbardziej znana jest jej klasyczna, czerwona odmiana, zobaczmy jednak, jak pięknie można udekorować nasze wnętrze poinsecjami w gamie bieli lub beżów. Właśnie te odcienie eksperci ze Stars for Europe (SfE) polecają dla osób, które stawiają na stonowane, świąteczne dekoracje zgodne z aktualnymi trendami.

Na przykład proste, szklane osłonki z białymi i kremowymi poinsecjami, miesiącznicami (srebrnikami, lunarią) i trawami ozdobnymi błyskawicznie zamieniają nakrycie stołu w świąteczną aranżację w naturalnym, modnym japońskim stylu.

Podstawą świątecznej aranżacji jest adwentowy wieniec. Wystarczy, abyśmy wykorzystali nowoczesny, metalowy świecznik, który z kremowymi poinsecjami i łodygami eukaliptusa jest minimalistyczną alternatywą dla klasycznego wieńca adwentowego. Cięte poinsecje umieszczamy w wypełnionych wodą próbówkach, ukrytych wśród wiszących przylistków.

Zamiast klasycznego wieńca adwentowego możemy wykorzystać także cztery świece. Umieszczamy tea lighty w czterech szklanych słoikach, dekorujemy je ciętymi, białymi poinsecjami i gałązkami eukaliptusa. Małe drewniane serca z cyframi od 1 do 4, przymocowane sznurkiem do łodyg eukaliptusa, symbolizują cztery niedziele Adwentu.

Jeśli chcesz przedłużyć żywotność ciętej poinsecji, zaraz po przycięciu zanurz na kilka sekund końcówki łodyżek w wodzie o temperaturze około 60 stopni, a następnie natychmiast przełóż je do zimnej wody. Dzięki temu łodyga zostanie odpowiednio zamknięta i nie będzie wyciekał z niej mleczy płyn. Po zamknięciu łodygi można owinąć ją zieloną taśmą florystyczną lub umieścić w próbówce wypełnionej wodą. Wówczas cięte poinsecje zachowają świeżość i będą pięknie prezentować się nawet do dwóch tygodni!

Treść niniejszej kampanii promocyjnej wyraża poglądy wyłącznie jej autora, za którą ponosi on bezwzględną odpowiedzialność. Komisja Europejska ani Europejska Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych (REA) nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za potencjalne wykorzystanie zawartych w niej informacji.

KAMPANIA WSPIERANA PRZEZ STARS FOR EUROPE

KAMPANIA FINANSOWANA PRZY WSPARCIU UNII EUROPEJSKIEJ

eprasa.pl 5a1c975c96

Targi **rządzą**

Cztery intensywne dni targów Warsaw Home & Contract 2021 były okazją do spotkań, prezentacji nowości i wymiany doświadczeń. Nie mogło tam oczywiście zabraknąć redakcji magazynu Czas na Wnętrze ani naszych partnerów.

tekst **Anna Grużewska**

Spektakularne stoisko Cosentino

Jedno z najczęściej odwiedzanych, fotografowanych i komentowanych stoisk na targach Warsaw Home to dzieło Szymona Hanczara dla Cosentino. Znany architekt zabrał nas na spacer szlakiem hiszpańskich muzeów, ulic i parków, pokazując materiały Cosentino w zupełnie nowej odsłonie, zainspirowanej twórczością Antonia Gaudiego, Pabla Picassa i Joana Miró. W przestrzeni wystawienniczej pojawiły się przykuwające wzrok gości charakterystyczne totemy, kryjące w środku historię poszczególnych marek oraz portfolio dostępnych wzorów.

Stoisko Cosentino, globalnej firmy i lidera w produkcji i dystrybucji innowacyjnych powierzchni dla świata architektury i designu, zgromadziło setki projektantów, architektów, partnerów biznesowych i klientów. Poza możliwością zobaczenia nowych wzorów, opracowanych dla marki Dekton, Silestone i Sensa, Cosentino było również gospodarzem dynamicznego kalendarza wydarzeń, skierowanych do gości targów. W wykładach i wydarzeniach specjalnych odbywających się na stoisku wzięli udział uznani architekci, dziennikarze i promotorzy sztuki. **www.cosentino.com**



Zdjęcia materiały prasowe

fot. Celestyna Król

eprasa.pl 5a1c975c96



Dobre rozwiązania marki PEKA

Podczas targów firma PEKA pochwaliła się nie tylko swoimi sprawdzonymi systemami, ale również zaprezentowała liczne nowości.
Przestrzeń stoiska wypełniła klasyczna biała kuchnia, której elegancji dodały takie elementy jak imitacja marmuru czy dębowe lamele. Zastosowany układ w kuchni pozwalał na zaprezentowanie różnorodnych możliwości zabudowy. Kuchnia PEKA została wzbogacona o nowoczesny, czarny regał, stworzony z profili Smart Cube, które również były wykorzystane przy blacie kuchennym. Na stoisku pokazano jedno z najpopularniejszych rozwiązań – jakim jest system bezuchwytowy. **www.peka.pl**



Miuform – premiera łóżka

Miuform jest marką mebli łączącą dobre polskie wzornictwo z wielofunkcyjnością. Jej kolekcje powstały ze zrozumienia codziennych, zmiennych potrzeb użytkowników i pozwalają stworzyć przytulne wnętrza do mieszkania. Do tej pory marka znana była głównie z produkcji wygodnych sof. Na targach Warsaw Home swoją premierę miało łóżko Sleeping Luna.
Podstawę łóżka stanowi solidna tapicerowana rama oraz listwy sprężynujące pod materac. Miękkie wezgłowie przypomina kołderkę, połączoną z boków oryginalnymi wiązaniami. Artystyczne wykończenie oraz trójwymiarowa tapicerka nadają wyjątkowy charakter. Całość dopełniają okrągłe wysokie nogi z drewna bukowego, pod które łatwo wjedzie robot sprzątający.
www.miuform.com

Nowe kolekcje mebli wypoczynkowych marek Gala Collezione oraz Sweet Sit

Na stoisku Gala Collezione, zaprojektowanym przez cenioną architekt wnętrz Alinę Badorę, można było porozmawiać z opiekunem architekta oraz zespołem Gala Collezione nie tylko o funkcjach czy dostępnych kolorach tkanin i skór, ale także możliwościach współpracy marketingowej. Opiekun architekta, Justyna Rożniakowska, także była dostępna na stoisku.
Niekwestionowanymi gwiazdami stoiska były często wykorzystywane przez projektantów wnętrz, znane i lubiane modele sof, narożników, zestawów modułowych, ale także premierowe, nowe kolekcje marki Gala Collezione. Modele Loggia, Look, Idylla, Nicea, Milan, czy Polly przeniosły odwiedzających Warsaw Home do krainy komfortu. Marka Sweet Sit zaprezentowała z kolei charakterystyczny dla siebie uniwersalny design. **www.galameble.com**



eprasa.pl 5a1c975c96



Finał konkursu Dobrzeurządzone.ART

Dobrzeurządzone.ART to konkurs dla architektów i projektantów wnętrz. Zadaniem uczestników było przygotowanie projektu wnętrza w stylu skandynawskim. Zgłoszenia mogły mieć formę wizualizacji 3D, moodboardu lub zdjęcia z realizacji. Spośród kilkudziesięciu zgłoszeń do finałowego etapu zostały zakwalifikowane trzy projekty, wyłonione przez jury konkursu – Annę Grużewską (redaktor naczelną magazynu „Czas na Wnętrze"), Alinę Badorę (architektkę wnętrz), Justynę Rożniakowską (marketing manager Gala Collezione) oraz Artura Paszka (kierownika produktu Markslöjd Polska). Zwycięzczynią pierwszej edycji konkursu Dobrzeurządzone.ART została Iwona Olejarz. Projekt jej autorstwa otrzymał ponad 1000 polubień w głosowaniu użytkowników Facebooka. Oficjalne wręczenie nagrody głównej odbyło się podczas targów Warsaw Home 2021 na stoisku marki Markslöjd Polska. **www.dobrzeurzadzone.art**



Zieta Studio razem z marką Barlinek

Na stoisku Oskara Zięty pojawiła się podłoga Dąb Serene Jodła Klasyczna 110 marki Barlinek, czyli podłoga dębowa w odcieniu beżowo-popielatym z pełną gamą naturalnych cech drewna. Rysunek drewna został podkreślony dzięki zabiegowi szczotkowania, a czterostronna mikrofaza nadała szlachetności. Podłoga pokryta jest lakierem matowym.
www.barlinek.com, www.zieta.pl



Franke – kuchnia sercem domu

Dzięki urządzeniom Franke można wyposażyć całą kuchnię. W trakcie warszawskich targów premierowo zaprezentowane zostały na naszym rynku najnowsze modele okapów. Należy do nich wbudowywany w szafkę Box Flush, który jest świetną propozycją do minimalistycznych aranżacji i niedużych pomieszczeń. Model ma płaską ramkę, dostępną w czarnym lub białym macie oraz stali szlachetnej.
www.franke.pl



Na przekór grawitacji — Marbet Style

Dominujący kolor stoiska Marbet Style stanowiła głęboka czerń, na której tle pięknie prezentowały się kolorowe meble marki. Wzrok odwiedzających przykuwała instalacja lewitujących niczym w podniebnej galaktyce, pomalowanych na kolor soczystej pomarańczy, krzeseł. Wśród nich były kultowe modele, takie jak fotel Kanu projektu Tomasza Augustyniaka czy księżycowa kolekcja Fobos od Kosmos Project. Odwiedzający goście mogli wygodnie usiąść na pufach z kolekcji Mia, obitych welurowym materiałem w kolorze morskiego błękitu, pomarańczy i butelkowej zieleni. Doskonałe tło dla prezentacji produktów stanowiła trójwymiarowa ściana wykończona panelami PD-1 projektu Grynasz Studio, sygnowanych marką Marbet Design.
www.marbetstyle.com

eprasa.pl 5a1c975c96

Dobry Wzór

Poznaliśmy laureatów nagrodzonych w najstarszym w Polsce konkursie wzorniczym – Dobry Wzór. Czas na Wnętrze miał zaszczyt być patronem medialnym tego wydarzenia.

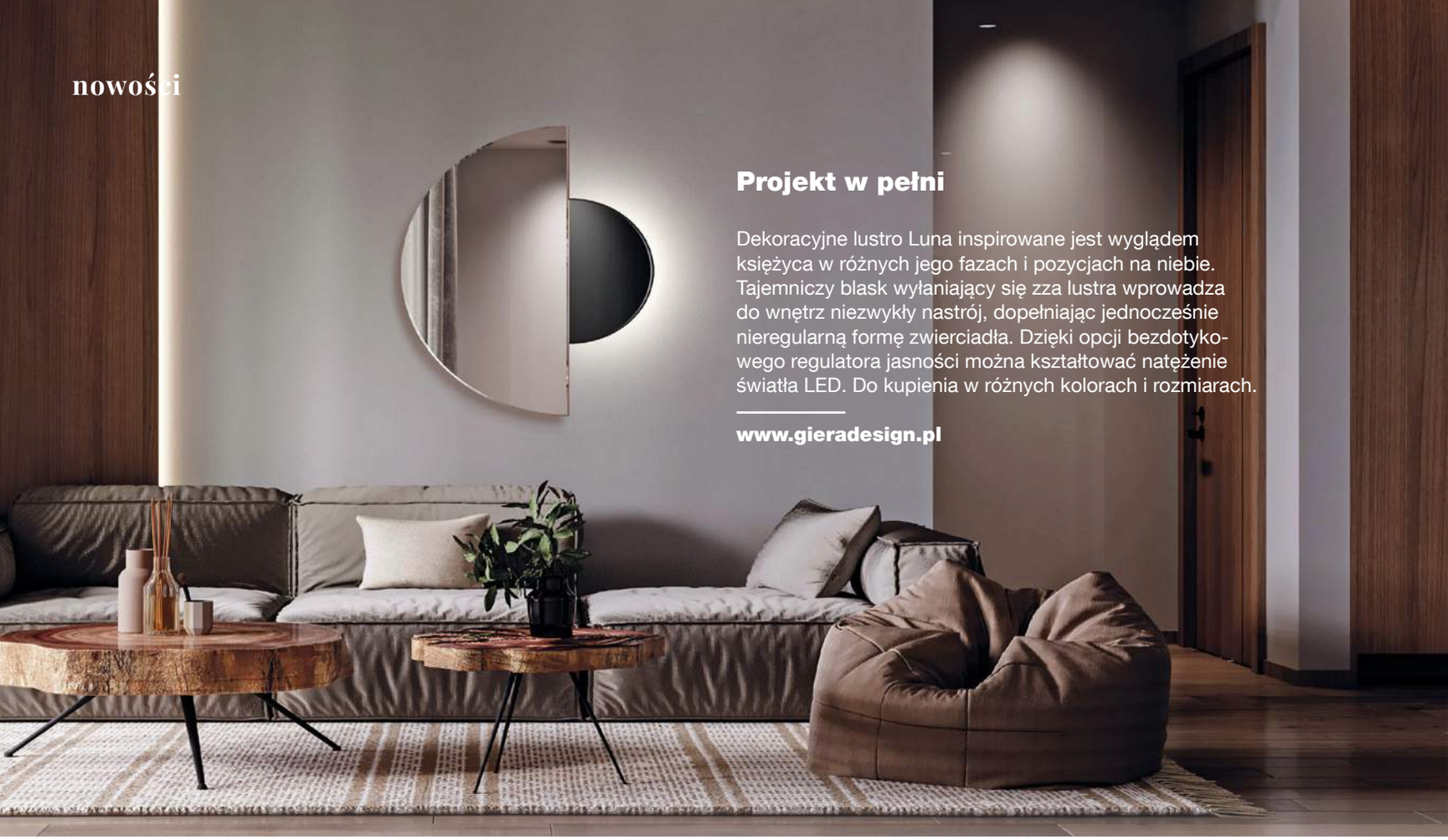




Najstarszy konkurs wzorniczy w Polsce, organizowany przez Instytut Wzornictwa Przemysłowego, po raz 28 ogłosił laureatów. Po burzliwych obradach, Jury wyłoniło projekty, które niedawno pojawiły się na rynku oraz wyróżniają się doskonałym wzornictwem. Wybrane produkty zostały ocenione pod względem walorów użytkowych, wizualnych, ekonomicznych, innowacyjności, oraz tego jak wpływają na środowisko naturalne. Przyznano 28 nagród w poszczególnych kategoriach oraz nagrody specjalne, które zostały wręczone podczas uroczystej Gali w Muzeum Narodowym w Warszawie. Nagrodzone produkty można oglądać na wystawie pokonkursowej w Instytucie Wzornictwa Przemysłowego. **www.instytutwzornictwa.com**



eprasa.pl 5a1c975c96



Projekt w pełni

Dekoracyjne lustro Luna inspirowane jest wyglądem księżyca w różnych jego fazach i pozycjach na niebie. Tajemniczy blask wyłaniający się zza lustra wprowadza do wnętrz niezwykły nastrój, dopełniając jednocześnie nieregularną formę zwierciadła. Dzięki opcji bezdotykowego regulatora jasności można kształtować natężenie światła LED. Do kupienia w różnych kolorach i rozmiarach.

www.gieradesign.pl

Premiery

Produkty, technologie i wydarzenia, które warto znać.

opracowanie **Robert Pieńkowski**

CnW poleca!



Mieszkanie dla rośliny

Donice Patt prążkowane to klasyczna kolekcja o okrągłych kształtach pokrytych prążkami, co sprawia, że są one solidne i eleganckie. Wykonano je z włókna szklanego, cementu, piasku oraz drobno zmielonego kamienia.

sklep.hydroponika.pl

Perfumy dla domu

Zapach MINERAL GOLD to zaskakująca kreacja zapachowa zainspirowana kontrastem między metalicznym chłodem srebra i iskrzącym ciepłem złota. Poczujesz połączenie kwiatowych aromatów lawendy, róży i jaśminu przełamane nutami żywicy, drzewa sandałowego i skóry.

www.yankeecandle.pl



eprasa.pl 5a1c975c96

Magiczny blask

Masa o efekcie płatków srebra jest nowatorską, dekoracyjną masą, która dzięki zawartości naturalnych płatków miki w odcieniach srebra nadaje ścianom unikatową fakturę i efekt subtelnie odbijający światło. Masa nadaje wnętrzom dostojną elegancję, przez co doskonale współgra w pomieszczeniach nowoczesnych, klasycznych, retro oraz urządzonych w stylu glamour.

www.fguardi.com.pl

Dedykowane kobietom

BOW to najnowsza seria lamp Cosmo Light zaprojektowana przez polską projektantkę Magdę Fornal. Wygląd opraw oświetleniowych nawiązuje do minionych lat, ale we współczesnym wydaniu: jest lekki i elegancki jednocześnie. Mosiądz i marmur podkreślają klasę produktu.

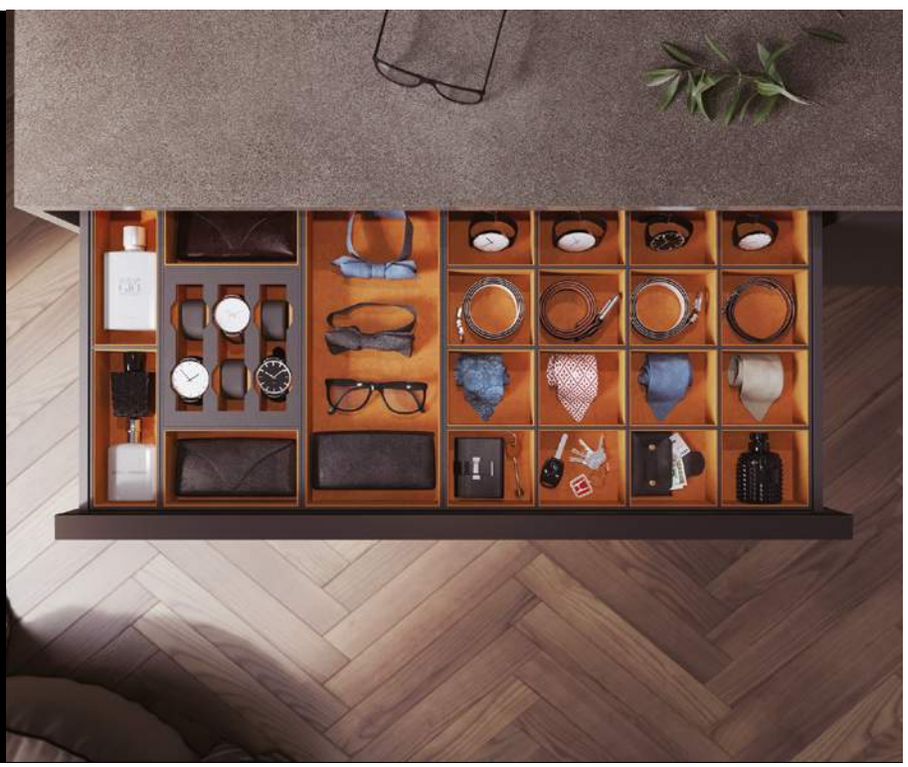
www.evolutionhome.pl



Nagroda dla porządku

Linia akcesoriów do garderoby Maxima Puro, stelaż do szaf gospodarczych House Master i elektryczny stelaż biurka Futuro – oto propozycje marki REJS, które uhonorowano prestiżową nagrodą „Diament Meblarstwa 2021". Przeznaczona do garderoby linia Maxima Puro wyróżniona została w kategorii „Strefa przechowywania – klasa premium". Stanowi ona odpowiedź na potrzebę porządkowania domowej przestrzeni. Rozwiązania, które obejmuje – pomysłowe stelaże, szuflady różnego typu, a także systemy organizacji i wkłady – pozwalają funkcjonalnie, a zarazem elegancko zorganizować przestrzeń.

www.rejs.eu



zdjęcia materiały prasowe firm

eprasa.pl 5a1c975c96

Włoski design na targach

Na Targach Światło, odbywających się w dniach 26-28 stycznia 2022 w EXPO XXI w Warszawie, będziemy mogli doświadczyć niezwykłego włoskiego designu, technologii i tradycji. Wszystko za sprawą klastra Luce in Veneto – organizacji, która od ponad 10 lat wspiera branżę oświetleniową w regionie Veneto, drugim co do wielkości we Włoszech obszarze skupiającym producentów oświetlenia. To właśnie warszawskie Targi Światło stały się miejscem, w którym swoje produkty chcą pokazać takie firmy jak Vetrart, Ferroluce i Siru.

www.lightfair.pl
www.luceinveneto.com



Czas na lekcje

Wygodne i funkcjonalne biurko to niezbędny element pokoju dziecięcego. Biurko dziecięce z kolekcji Funflex to model, który łączy funkcjonalność i oryginalne wzornictwo. Ponadczasowe połączenie białego koloru i jasnego drewna brzozowego będzie pasowało do każdego dziecięcego wnętrza. Biurko posiada cztery pojemne szufladki na najpotrzebniejsze przybory, czyli wszystko co potrzebne podczas codziennej pracy dziecka, dostępne na wyciągnięci ręki.

www.inmondo.pl



eprasa.pl 5a1c975c96



Harmonia sylwetki

Wanna wolnostojąca i umywalka nablatowa z kolekcji OMNIRES NEO M+ łączą współczesny minimalizm z tradycyjnymi klasycznymi detalami. Wyraziste podcięcie przy podstawie, łuki i subtelnie wykończone ranty nawiązują do neoklasycystycznych form, nadając kolekcji elegancki i ponadczasowy charakter. Projekt został stworzony przez studio Pawlak & Stawarski we współpracy z OMNIRES.

www.omnires.com

Słodkie rozgrzewanie

Kiedy na zewnątrz zapadają zimowe ciemności, nie ma lepszego towarzysza niż filiżanka aromatycznej, rozgrzewającej herbaty. Właśnie z myślą o takich chwilach TEEKANNE przygotowało wonną mieszankę, o wyjątkowo świątecznym smaku – „Apple&Cinnamon". Klasyczne połączenie jabłek i cynamonu przywoła smak domowych konfitur, a dodatki w postaci hibiskusa, pomarańczy oraz owocu dzikiej róży ubarwią oczekiwanie na wiosnę.

www.teekane.pl





Pachnąca czystość

Jeśli inspirują Cię nowości i uwielbiasz oryginalne zapachy, sięgnij po produkty z linii SIDOLUX z limitowanej edycji o zapachu ZIMOWEGO BUKIETU i przenieś się w bajecznie mroźną i świeżą krainę, a sprzątanie będzie czystą przyjemnością! Płyn do mycia szyb i luster zapewnia krystaliczną czystość oraz blask bez smug i zacieków. Nowoczesna formuła z alkoholem gwarantuje skuteczność, zapobiega osadzaniu się zabrudzeń i wyróżnia się pięknym zapachem.

www.sidolux.pl



Stwórz swój własny miks

Paradyż My Way by Gosia Baczyńska to siedem autorskich kolekcji zaprojektowanych we współpracy z Gosią Baczyńską. MIX ‚N' MATCH – wszystkie elementy można ze sobą dowolnie zestawiać, tworząc nieskończoną ilość aranżacji od bardzo spokojnych i klasycznych po zaskakujące, ale pełne luksusu, elegancji i wyrafinowania. Stwórz zachwycający projekt wnętrza z wykorzystaniem kolekcji Paradyż My Way by Gosia Baczyńska i wygraj jedną z nagród, których pula przekracza 60 tysięcy złotych.

www.paradyz.com/konkurs



Czysta delikatność

Firma Piórex przygotowała nową kolekcję syntetyczną Fillwell, wykonaną tradycyjną metodą szycia kołder i poduszek. Do wypełnienia wykorzystano miękkie i sprężyste jak puch włókno Trevira, a tkanina z bawełną BCI informuje o ekologicznym pochodzeniu.

www.piorex-sklep.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

Architekci i projektanci

Oto autorzy realizacji prezentowanych na łamach naszego magazynu



BBHome
Agnieszka Pudlik
www.bbhome.pl,
+ 48 698 502 578



Decoroom
Pracownia
Architektury
Wnętrz
www.decoroom.eu
+ 48 888 220 110



Anna Jach
www.annajach.ch
+ 41 076 32 900 91



Jankowski i Oprychał
Pracownia
Projektowa
www.jio.pl
+48 22 658 30 94



Madama
Agata Frątczak
madama.pl
+ 48 607 589 778



MIKOŁAJSKAstudio
mikolajskastudio.pl
+ 48 530 533 909
+48 12 415 66 44



MM
Architekci s.c.
www.mmarchirekci.pl
ul. Grottgera 23,
33-100 Tarnów



mow.design
studio
www.mow.design
+ 48 662 244 800



Mum Studio
Marta Drzymała
www.mumstudio.pl
+48 691 976 398



Nasze Nowe
Eliza Ziemińska-Żak
www.naszenowe.pl
ul. Ludna 6a,
05-822 Milanówek



Pracownia
Projektowa Pe2
www.magdalenasobula.pl
+48 602 799 288



PL.architekci
www.plarchitekci.pl
ul. Długosza 13/12,
60-559 Poznań



SAFRANOW
safranow.pl
+ 48 600 722 602



SHOKO.design
www.shokodesign.com
+ 48 607 347 848



Studio Domowe
Marta Sokołowska
www.studiodomowe.com
+ 48 502 530 616

Jesteś architektem, projektantem lub designerem?

Nie prenumerujesz Czasu na Wnętrze? Skorzystaj z bezpłatnej, próbnej prenumeraty branżowej!
Wejdź na czasnawnetrze.pl/dla-projektanta albo zamów mailem
(prenumerata@avt.pl) lub telefonicznie tel. 22 257 84 22



eprasa.pl 5a1c975c96

WYDANIE SPECJALNE CZAS NA WNĘTRZE

Kuchnie i łazienki

ZAINSPIRUJ SIĘ!



Przejrzyj i zamów na www.UlubionyKiosk.pl

eprasa.pl 5a1c975c96



Do 5 *wydań gratis*

Prenumerata
z prezentem od:

Rosenthal

Wyjątkowy zestaw nie tylko dla miłośników porcelany, ale dla wszystkich interesujących się historią sztuki użytkowej. Książka „Rosenthal w Polsce" przygotowana z okazji 30 lat obecności marki w kraju zawiera niepublikowane dotąd opowieści, anegdoty i komentarze związane z projektantami, artystami i bestsellerowymi kolekcjami, wśród których prym wiedzie „Maria". **www.rosenthal.pl**



Prenumerata

Zaprenumeruj Czas na Wnętrze, a zawsze dostaniesz najnowszy numer wprost do Twojej skrzynki!

Cena prenumeraty rocznej wynosi 134,10 zł. Przy zamówieniu prenumeraty dwuletniej w cenie 223,50 zł oszczędność wynosi równowartość pięciu wydań Czasu na Wnętrze.

Prenumeratę zamówisz na www.UlubionyKiosk.pl

A

ADRIANA FURNITURE
www.adrianafurniture.com

AGATA
www.agatameble.pl

AHMAD TEA LONDON
www.ahmadtea.pl

ALESSI
www.alessi.com

AMICA
www.amica.pl

B

BALAGAN STUDIO
www.balaganstudio.com

BIOBIDET
www.biobidet.pl

BONAMI
www.bonami.pl

C

CANDY
www.candy.pl

CELLBES
www.cellbes.pl

CHODZIEŻ
www.porcelana-cmielow.pl

CIARKO DESIGN
www.ciarkodesign.com

COMFORT4U
www.comfort4u.eu

COMITOR
www.comitor.pl

COSENTINO
www.cosentino.com

D

DEERHORN
www.deerhorn.pl

DIAMANT
www.diamant.pl

DILMAH
www.dilmah.pl

DLH
www.dlh.pl

DRE
www.dre.pl

DUTCHHOUSE
www.dutchhouse.pl

E

ELECTROLUX
www.electrolux.pl

ELICA
www.elica.com

ERKADO
www.erkado.pl

ESTEBAN PARIS
www.estebanparis.pl

EVOLUTION HOME
www.evolutionhome.pl

F

FALMEC
www.falmecpolska.pl

FDESIGN
www.f-design.pl

FERRO
www.ferro.pl

FLORA POINT
www.florapoint.pl

FRANKE
www.franke.pl

FYRKLÖVERN
www.fyrklovern.com

G

GALA COLLEZIONE
www.galameble.com

GEBERIT
www.geberit.pl

GIERA DESIGN
www.gieradesign.pl

GROHE
www.grohe.pl

GUARDI
www.fguardi.com.pl

H

HAIER
www.haier-europe.com

HANSGROHE
www.hansgrohe.pl

HOOVER
www.hoover.pl

HOME&YOU
www.home-you.com

H&M
www.hm.com

HYDROPONIKA
www.hydroponika.pl

I

IKEA
www.ikea.com

INMONDO
www.inmondo.pl

J

JBL
www.jbl.pl

JOTEX
www.jotex.pl

JUNG
www.jung.de/pl

JURA
www.pl.jura.com

K

KÄRCHER
www.kaercher.com/pl

KERNAU
www.kernau.pl

KOBOLD
www.vorwerk.pl

L

LAKMA
www.lakma.com

LIVINGROOM
www.livingroom.pl

LIVOLO
www.livolopolska.com

LUBIANA
www.lubiana.com.pl

M

MAISON BERGER PARIS
www.lampeberger.com.pl

MARCHEWKA
www.marchewka.pl

MATKOWSKI
www.matkowski.pl

MEBLE MARZENIE
www.meble-marzenie.pl

MELITTA
www.melitta.pl

MIELE
www.miele.pl

MILOO HOME
www.miloohome.pl

MOOD DESIGN
www.mood-design.pl

MTI FURNINOVA
www.mti-furninova.pl

N

NEBAO
www.nebao.pl

NESPRESSO
www.nespresso.com/pl

NIVONA
www.nivona.pl

O

OCHNIK
www.ochnik.com

OMNIRES
www.omnires.com

ONLYBIO
www.onlybio.life

P

PACHNĄCA SZAFA
www.pachacaszafa.pl

PARADYŻ
www.paradyz.com

PIÓREX
www.piorex-sklep.pl

PLATINIUM CAST
www.platiniumcast.pl

Q

QEEBOO
www.qeeboo.com

QUICK-STEP
www.quick-step.com.pl

R

RAD-POL
www.rad-pol.com.pl

REJS
www.rejs.eu

RIHO
www.riho.com

RITUALS
www.rituals.com

ROSENTHAL
www.rosenthal.pl

ROYAL MEBLE GLAMOUR
www.royal-meble.pl

S

SAMSUNG
www.samsung.com/pl

SANSWISS
www.sanswiss.pl

SIDOLUX
www.sidolux.com

SIEMENS
www.siemens.pl

SZKLANY DOM
www.szklanydom.pl

T

TARANKO
www.mebletaranko.pl

TEEKANNE
www.teekanne.pl

TEKA
www.teka.com.pl

THERMOMIX
www.vorwerk.pl

V

VAMMOS
www.vammos.pl

W

WALL BEING
www.wallbeing.pl

WESTWING NOW
www.westwingnow.pl

WISAN
www.wisan.pl

Y

YANKEE CANDLE
www.yankeecandle.pl

YOPE
www.yope.me

Z

ZAKŁADY CERAMICZNE BOLESŁAWIEC
www.zakladyboleslawiec.com

ZARA HOME
www.zarahome.com

Redaktor naczelna
Anna Grużewska
anna.gruzewska@czasnawnetrze.pl

Sekretarz redakcji
Małgorzata Stalmierska
malgorzata.stalmierska
@czasnawnetrze.pl

Redaktor prowadzący
Robert Pieńkowski
robert.pienkowski@czasnawnetrze.pl

Opracowanie graficzne i DTP
Jakub Tarnowski
jakub.tarnowski@avt.pl

Obróbka kolorystyczna zdjęć
Kinga Malec

Redaktorzy portalu i social media
Adrianna Tarnowska
adrianna.tarnowska@czasnawnetrze.pl

Agnieszka Zdzichowska
agnieszka.zdzichowska@avt.pl

Styliści
Aldona Bejnarowicz, Michał Gulajski, Marta Kwiecień-Dąbska

Fotograficy
Piotr Gęsicki, Yassen Hristov, Michał Mutor, Michał Przeździk

Dział reklamy
Anna Brzywczy
anna.brzywczy@czasnawnetrze.pl

Małgorzata Cichecka
malgorzata.cichecka@avt.pl

Dorota Chrząszcz
dorota.chrzaszcz@avt.pl

Iwona Fijewska
iwona.fijewska@avt.pl

Katarzyna Minda
katarzyna.minda@avt.pl

Prenumerata
prenumerata@avt.pl
tel. 22 257 84 22

Kolportaż
Paweł Gago
Joanna Marcinkowska
joanna.marcinkowska@avt.pl
tel. 22 257 84 29

Adres redakcji
Czas na Wnętrze
ul. Leszczynowa 11
03-197 Warszawa
tel. 22 257 84 68

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za zamieszczone na łamach pisma Czas na Wnętrze treści reklamowe oraz artykuły promocyjne.

Wydawca

AVT – Korporacja Sp. z o. o.
ul. Leszczynowa 11, 03-197 Warszawa
tel. 22 257 84 99,
fax 22 257 84 00
www.avt.pl

Drukarnia
Walstead Central Europe

Wydawnictwo AVT Korporacja sp. z o.o. należy do Izby Wydawców Prasy

ARCHIWALNE WYDANIA CZASU NA WNĘTRZE SĄ DOSTĘPNE NA **WWW.ULUBIONYKIOSK.PL**

eprasa.pl 5a1c975c96

Moda na Midasa

Gianni Cinti swoją twórczą drogę rozpoczął od współpracy z Gianfranco Ferré. Aktualnie realizuje projekty z różnych obszarów, sprawnie poruszając się między światami mody, grafiki, rysunku i designu.

tekst **Anna Grużewska**

Artysta zdobył wykształcenie w Istituto Superiore per le Industrie Artistiche w Urbino, swoją twórczą drogę rozpoczął od współpracy z Gianfranco Ferré. Cinti odnosił sukcesy zarówno w zakresie wnętrz, jak i ilustracji, tekstyliów oraz akcesoriów stołowych. Dla marki Rosenthal stworzył spektakularne projekty trzech kolekcji („Sanssouci Midas", „Dynasty", „Turandot"), które składają się na serię „Heritage". Cinti sięgnął do historii i tradycji porcelany europejskiej (w tym także wytwórni Rosenthal) i przeniósł je w teraźniejszość. Powstałe dekoracje są eklektyczną mieszaniną kształtów, kolorów i wzorów z różnych epok i kultur, które przeplatają się z osobistymi wspomnieniami autora. Elementem spajającym linię „Heritage" jest obecność złoceń. www.rosenthal.pl



Anna Grużewska
Redaktor naczelna
Dziennikarka, redaktorka, miłośniczka designu i malarstwa. Skończyła warszawską ASP i Wydział Dziennikarstwa UW. Ogląda sesje, wybiera przedmioty, które znajdą się na łamach gazety, poznaje ich twórców. Ceni sobie możliwość rozmowy z projektantami, poznania ich pomysłów i racji. Lubi temperować ołówki, podróżować, oglądać dzieła sztuki w wielkich muzeach i małych kościółkach.

Legendarny serwis „Sanssouci" zyskał nową, zjawiskową dekorację autorstwa Gianniego Cinti. Zaproponowaną przez niego wersję „Sanssouci Midas" wyróżniają złote akcenty, które pojawiają się w wielu odsłonach.

eprasa.pl 5a1c975c96

mti furninova



VESTA

Nowe poduszki do modelu Vesta zostały wykończone dekoracyjnym szwem specjalnym, idealnie korespondującym z klasyczną linią bestsellerowej sofy.

www.mti-furninova.pl

eprasa.pl 5a1c975c96

jura®

„Świeżo mielona, nie z kapsułki."



Roger Federer
Największy mistrz tenisa w historii

Dzięki najwyższej jakości specjałom i posągowemu designowi stylowy model S8 zachwyca nawet tak wymagających smakoszy i estetów jak Roger Federer. Łączy to, co najlepsze w klasie kompaktowej, z elementami z segmentu premium. Profesjonalny młynek Aroma sprawia, że trafiająca do filiżanki kawa jest o 12,2 % bardziej aromatyczna. Intuicyjna obsługa za pośrednictwem kolorowego wyświetlacza 4,3" oraz innowacje, takie jak P.E.P.® lub technologia gładkiej pianki, gwarantują najwyższą przyjemność picia kawy – od ristretto po latte macchiato lub flat white. Standardowo wbudowany Smart Connect umożliwia nawet obsługę za pośrednictwem smartfona, natomiast I.W.S.® automatycznie rozpoznaje filtr wody. JURA – If you love coffee.

jura.com

HOME OFFICE READY

eprasa.pl 5a1c975c96